

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ | WWW.BUKHARIANTIMES.ORG

Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

<p>МЕНОРА</p> <p>С ЮБИЛЕЕМ, «МЕНОРА» — ГОЛОС ИЗРАИЛЯ ДЛЯ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ МИРА!</p> <p>СТР. 8</p>	 <p>ТАНЦОР ДАНИЭЛЬ БЕНЬЯМИНОВ ПОКОРЯЕТ МИР</p> <p>СТР. 8</p>	 <p>В РУКАХ ЛЕНДЛОРДА ВЗОРВАЛАСЬ ПОЧТОВАЯ ПОСЫЛКА</p> <p>СТР. 13</p>	 <p>ВЫСОКИЙ УРОВЕНЬ ИНТЕЛЛЕКТА ЕВРЕЕВ — ПОД МИКРОСКОПОМ</p> <p>СТР. 18</p>	 <p>БОЛИ, КОТОРЫЕ НИКОГДА НЕЛЬЗЯ ИГНОРИРОВАТЬ</p> <p>СТР. 20</p>
--	---	---	---	---

CAREER PLANNING FOR BUKHARIAN YOUTH

EDUCATION



Daniel Yuabov, Vera Borukhov, Sarah Pinkhasov, Kseniya Davidov, Daniela Mikhaylov and Edwards Ilyasov

30

АНТИКРИМИНАЛЬНАЯ АКЦИЯ

Вечером 1 августа, в Макдональд Парке с успехом прошло масштабное мероприятие по борьбе с преступностью – Night Out Against Crime. Эта ежегодная акция, которая проводится по всей стране в первый вторник каждого августа. В Нью-Йорке мероприятия организуются National Association of Town Watch Night Out Against Crime.

КВИНС-БУЛЬВАР



Президент Квинса Мелинда Кац (четвертая слева), в сопровождении жительниц Форест-Хиллз, вручает Почетную грамоту представителям 112-го полицейского участка.

13

ХАЗАК БАРУХ, РАХМИН НЕКТАЛОВ!

9 АВА



Каждый год, в любую погоду, 9 Ава президент Хевра Кидуша Рахмин Некталов посещает бухарско-еврейское кладбище, выполняя благородную миссию помощи соплеменникам.







Рахмин Мордухаевич! Будьте здоровы и творите добро много лет!

6

ОБЪЯВЛЕНИЕ

13 августа в 11 часов дня, в Центре бухарских евреев (106-16 70 Avenue • Forest Hills, NY 11375) состоится собрание членов Правления Конгресса бухарских евреев США и Канады. Приглашаются президенты, вице-президенты общинных центров, раввины синагог, председатели благотворительных фондов и молодежных организаций, руководство театральных и музыкальных коллективов, а также общинных средств массовой информации. Телефоны для справок: (718) 520-1111, ext. 0; (347) 615-0619, (718) 809-3777.

* реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама * реклама *

 <p>MODERN FURNITURE: ЛУЧШАЯ МЕБЕЛЬ ИЗ ИТАЛИИ</p> <p>718-505-2594 с.5</p>	 <p>BOULEVARD ADULT DAY CARE: ПРИГЛАШАЕМ НА ГРАНДИОЗНЫЙ ВЕЧЕР-ОТКРЫТИЕ</p> <p>718-473-3929 с.25</p>	 <p>UNIQUE DESIGN: ОТ ДИЗАЙНА ДО ЗАВЕРШЕНИЯ!</p> <p>718-577-0077 с.26</p>	 <p>SILK ROAD KOSHER TOURS INC.: ПОЕЗДКА В УЗБЕКИСТАН</p> <p>347-280-9606 с.28</p>	 <p>ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В TOIRO COLLEGE. ПУТЁВКА В ЖИЗНЬ!</p> <p>718-520-5107 с.41</p>
--	--	--	---	--

**НЕ ДАТЬ ЛЮДЯМ
СОСТАРИТЬСЯ –
В ЭТОМ СОСТОИТ ИСКУССТВО
ЦЕНТРА "ДОЛГОЛЕТИЕ"!**



REGO PARK SENIORS CLUB
Центр "ДОЛГОЛЕТИЕ"

**63-36 99TH STREET,
REGO PARK, NY 11374**
TEL: 718-459-2555
FAX: 718-459-2444
CELL: 718-496-38-34

**ВСЁ ЛЕТО, КАЖДЫЙ ДЕНЬ
ВЫЕЗД
ПО ИНТЕРЕСНЫМ МЕСТАМ**

РАСПИСАНИЕ ВАЖНЫХ СОБЫТИЙ ИЮЛЯ – АВГУСТА 2017 года

**3 АВГУСТА
ПОЕЗДКА В ЗООПАРК
БРОНКСА**



**4 АВГУСТА
ПОЕЗДКА К ОЗЕРУ**



**6 АВГУСТА
КОНЦЕРТ ЗВЁЗД
УЗБЕКСКОЙ ЭСТРАДЫ**



**8 АВГУСТА
ПОЕЗДКА В КАЗИНО**

**9 АВГУСТА
ПОЕЗДКА
В БОТАНИЧЕСКИЙ САД
БРОНКСА**



*Выезд к
Океану*

**10 АВГУСТА
ВЫЕЗД
К ОКЕАНУ**



**15 АВГУСТА
КОНЦЕРТ
"ПОЮ ОТ СЕРЦА"**

**17 АВГУСТА
ЭККУРСИЯ
В МЕТРОПОЛИТЕН МУЗЕЙ**



ЗВОНИТЕ!!! TEL.: 718-459-2555, CELL: 718-496-3834

**"РАДОСТНОЕ СООБЩЕНИЕ
В ЦЕНТРЕ "ДОЛГОЛЕТИЕ"**

**ЦЕНТР "ДОЛГОЛЕТИЕ"
ОТКРЫВАЕТ**

**ВТОРУЮ СМЕНУ
С 2:00 ДНЯ ДО 6:00 ВЕЧЕРА**

**ЗВОНИТЕ, ЧТО БЫ СТАТЬ ЧАСТЬЮ
НАШЕГО СОЛНЕЧНОГО ЦЕНТРА : 718-459-2555**



Чтоб в кругу друзей отметить юбилей столетия, В Квинс на запись поспешите в Центр долголетия. Здесь окажут вам всегда максимум внимания, Создадут комфорт, уют, вкусное питание. Спорт, концерты и кино, круг большого общения, Чтобы были вы всегда в добром настроении. Помощь нужную окажет чуткий персонал, Чтобы каждый день был важен, жизнь вам продлевал.

63-36 99TH STREET, REGO PARK NY 11374
718-459-2555, CELL: 718-496-3834, FAX: 718-459-2444



AVONORA PHARMACY

- **СПЕЦ. ПРЕПАРАТЫ (ПО РЕЦЕПТУ И БЕЗ) ОТ РЕДКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ (ВКЛЮЧАЯ ОНКОЛОГИЮ И БЕСПЛОДИЕ)**
- **КОНСУЛЬТАЦИИ ПО ПРАВИЛЬНОМУ ПРИМЕНЕНИЮ ЛЕКАРСТВ**

- **ТОВАРЫ ДЛЯ ДОМА ИЗ ИЗРАИЛЯ**
- **КОСМЕТИКА МЁРТВОГО МОРЯ**
- **"РУССКИЕ" ТОВАРЫ И ЛЕКАРСТВА**
- **ЛЕЧЕБНЫЕ ЧАИ И ТРАВЫ**
- **КОШЕРНЫЕ ДИЕТИЧЕСКИЕ ПРОДУКТЫ (ORGANIC)**
- **КОШЕРНЫЕ ВИТАМИНЫ**
- **КНИГИ И СПРАВОЧНИКИ ПО МЕДИЦИНЕ**
- **ОРТОПЕДИЧЕСКИЕ ТОВАРЫ И ОБУВЬ**
- **ТОВАРЫ ДЛЯ БАНИ, АРОМАТЕРАПИЯ И МНОГОЕ ДРУГОЕ...**

БЕСПЛАТНО

ДЛЯ НАШИХ ПАЦИЕНТОВ:

- | | |
|---------------------|---------------|
| • ДОСТАВКА | DELIVERY |
| • КСЕРОКОПИИ | COPIES |
| • УСЛУГИ НОТАРИУСА | NOTARY PUBLIC |
| • ПЕРЕСЫЛКА ФАКСОВ | FAX SERVICE |
| • БОНУС КАРТЫ | REWARD CARDS |
| NO FEE MONEY ORDERS | |

ПРИНИМАЕМ МЕДИКЕЙД И ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВОК

149-01 Union Tpke., Flushing, NY 11367

718-969-3300

**Забота
Внимание
Исцеление**



MoneyGram



ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ

ПОД РУКОВОДСТВОМ ПРОФЕССОРА ДАВИДА ШУСТЕРМАНА



ДАВИД ШУСТЕРМАН
Профессор урологии

МУЖСКАЯ УРОЛОГИЯ

ЛЕЧЕНИЕ:

- Рака простаты • Аденомы простаты
- Импотенции • Вазэктомия
- Мочекаменной болезни
- Инфекций и крови в моче
- Нарушений мочеиспускания

Доктор Давид Шустерман имеет 20-летний опыт работы в лучших госпиталях Нью-Йорка и Нью-Джерси



МЭТТЮ ШАХБАНДИ
Профессор урологии

ЖЕНСКАЯ УРОЛОГИИ И ГИНЕКОЛОГИЯ



РОЗАЛИЯ БОРОХОВ
Специалист в гинекологии

ЛЕЧЕНИЕ:

- Недержания мочи
- Хронических циститов, уретритов, пиелонефритов
- Мочеполовых свищей
- Хронических тазовых болей
- Опущения органов малого таза
- Частого, болезненного мочеиспускания
- Аномальные менструации
- Утреннее недомогание
- Тестирование, диагностика и лечение венерических заболеваний
- Кровотечение, выделения, зуд, сухость
- Тестирование на беременность
- Симптомы менопаузы
- УЗИ органов малого таза
- Консультация и лечение бесплодия



МАРИНА БОРУХОВ
Специалист в женской урологии

НАГРАДЫ ЗА 2013-2015 гг



- ✓ Новый, оборудованный по последнему слову техники, современный офис
- ✓ Диагностика, лечение и профилактика мочекаменной болезни и болезней почек
- ✓ В офисе проводят все тесты
- ✓ Принимаем все страховки
- ✓ В нашем офисе к пациентам относятся как к семье

www.NYUrology.com

MANHATTAN

800 2nd Ave., 9th FL
corner of 42nd St.
New York, NY 10017

BROOKLYN

2882 West 15th
Street, Brooklyn
NY 11224

QUEENS

69-15 Yellowstone Blvd, corner of 69th Rd
Forest Hills, NY 11375

718.360.9550

UNIVERSAL HEARING CENTER

Audiology and Hearing Aids



ПРИГЛАШАЕТ В СВОЮ НОВУЮ КЛИНИКУ
НА КВИНС-БУЛЬВАРЕ ПО АДРЕСУ:
108-25 72 Ave, Suite 1A
Forest Hills, NY 11375



Д-Р АРТЁМ ЮСУПОВ, AU.D.

- Здесь производят полную диагностику слуха с использованием современного оборудования, а также раннюю диагностику нарушения слуха,
- подбор слуховых аппаратов,
- ремонт, диагностику и сервисное обслуживание слуховых аппаратов,
- вспомогательные устройства для улучшения слышимости (для радио, телевидения и телефонов),
- современные методы диагностики, лечения и устранения шума, звона и гудения в ушах.

Невидимый слуховой аппарат SoundLens – удобство в ношении, чистейшая передача звука.



*Мы говорим по-русски и по-английски.
Принимаем все основные виды страховок.*

Тел. 718-480-8556

SPECIAL DISCOUNT WITH THIS AD



"BREATH OF ITALIAN DESIGN"

DESIGNED AND MADE IN ITALY.

SPECIAL OFFERS
GIFT FOR
NEWLY WEDS
WITH THIS COUPON

MANHATTAN LOCATION:
CANAL FURNITURE
402 BROADWAY
NEW YORK, NY 10013
TEL: 212.925.5343
WWW.CANALFURNITURE.COM



MODERN FURNITURE
Designs for living
89-18 QUEENS BLVD ELMHURST, NY 11373
TEL: 718.505.2594
WWW.NYFURNITURE.BIZ

HOME ELEGANCE
175 TALMADGE ROAD,
EDISON, NJ 08817
TEL: 732-248-8100
WWW.NYFURNITURE.BIZ

МИЦВА



Рафаэль НЕКТАЛОВ

Ежегодно президент Хевра Кидуша Рахмин Некталов и Мошиях Исхаков ранним утром садятся в машину, и отправляются в Лонг-Айленд, на бухарско-еврейское кладбище Wellwood Cemetery, которое в народе называют просто, по месту расположения, «49-й экзит». Понимая, что позже будет жаркая погода, люди приезжают пораньше, чтобы успеть поклониться могилам родных и близких, вернуться домой и подготовиться к посту 9 Ава.

- У меня здесь никто не похоронен, - сказала мне Мария М. - Мои родители покоятся в Ташкенте, но я каждый год приезжаю сюда, так как здесь похоронены мои соседи, друзья, и, к сожалению, их становится все больше и больше...

Группа мужчин на машине едет за водой к центральному офису, чтобы вымыть надгробные памятники. Затем молодые члены семьи начинают мыть их, облагораживая могилы. Немало

века имели общее кладбище в каждом большом и малом городе. И на одном из заседаний Ваада Рахмин Некталов поставил очень острый и неотложный вопрос о собственном Хевра Кидуша. Члены Ваада серьезно отнеслись к этой проблеме, и было решено в срочном порядке купить участок земли и обустроить бухарско-еврейскую часть на кладбище Mount Carmel.

Время шло – кладбище, увы, оказалось занятым полностью.

дуг, чтобы почтить память родителей, родных и близких.

- Чтобы похоронить иудея, требуется минимум \$10 000, - констатирует Рахмин Мордухаевич. - Мы делаем все возможное, чтобы облегчить эту ношу для тех, кто испытывает затруднения в связи с бедностью, нищетой. К сожалению, есть и такие. Поэтому создан фонд, куда собираются все пожертвования для кладбища.

Я хочу выразить большую благодарность Мошияху Исхакову –



- В свое время компания, которая нам помогала установить надгробный памятник, не предложила сделать цементное или мраморное основание, на котором будет стоять памятник, - сообщила ему Светлана М. - С годами памятник оседает. Теперь мы понимаем, что надо что-то предпринять, чтобы устранить этот технический недостаток. Что делать?

Рахмин Некталов, внимательно выслушав собеседницу, сразу же позвонил в специальную службу, которая занимается переоборудованием памятников, и договорился с ними, чтобы они провели такие работы и на нашем кладбище. Сергей, сотрудник этой службы, сразу же откликнулся и обещал в скором времени выполнить эти работы.

Другой человек интересовался вопросами перезахоронения: как доставить останки своего отца в Иерусалим. Третьему надо устроить сына на 47-й ... И так в течение всего дня.

Наблюдая, как оперативно, на месте, он решал проблемы, с которыми сталкиваются члены нашей общины, я понял, что его приход в этот день обусловлен не только желанием поддержать Хевра Кидуша. Он реально помогает всем, кто сталкивается с трудностями и порой не знают, куда обратиться, как решить их. Целый день он находится здесь, под па-

ХАЗАК БАРУХ, РАХМИН НЕКТАЛОВ!



Каждое 9 Ава Мошиях Исхаков – волонтер Хевра Кидуша, собирает пожертвования для бухарско-еврейских кладбищ города



Затем был куплен еще один участок, который впоследствии тоже был полностью использован. Наконец была куплена земля на Лонг Айленде – Вэлвуд Семетери. На сегодняшний день и здесь практически все участки выкуплены

бескорыстному человеку, который каждый год на нашем кладбище собирает пожертвования для Хевра Кидуша. Все эти средства направляются для благоустройства кладбища, помощи тем, кто не в состоянии похоронить родных и близких, или тем, кто вообще не имеет их.

В нынешнем году к сбору пожертвований присоединился 90-



У могилы Исрозельхя (Эдика) Малаева

и тех, кто пришли с цветами.

Службой Хевра Кидуша более 40 лет занимается Рахмин Некталов, который иммигрировал в США в 1974 году. И все эти годы он, будучи крупным бизнесменом и филантропом, проводит весь этот день на кладбище – и своим присутствием дает понять всем, что надо поддерживать это родное и священное для нас место своим личным вкладом, пусть даже и небольшим.



летний старик, он стоял под солнцем, чтобы также собирать пожертвования.

- К сожалению, - констатирует Рахмин Некталов, - с каждым годом все труднее становится, так как многим кажется, что такое пожертвование непрестижно, но ведь за этим поступком – большая мицва.

Многие обращаются к нему с просьбой разрешить и ряд технических проблем, с которыми они сталкиваются.

лящим солнцем, неся свою службу на поприще народного дела. И все знают: Рахмин Некталов всегда доступен.

Дай Б-г, чтобы он долго жил и творил добро! Оно исходит из глубин его души. Он назван «рахмин», значит, призван быть милосердным. Будьте и творите добро много лет, дорогой Рахмин Мордухаевич! Хазак Барух!

Фото Азизы Шимуновой и автора



Начало было положено более 40-х лет назад, когда наша маленькая община в течение года похоронила 8 её членов. Мы, бухарские евреи, испокон

членами нашей общины. Теперь многие бухарские евреи приобретают участки на рядом расположенном кладбище Бет Мозес. Но в настоящее время они стоят \$6000, и с каждым годом цены увеличиваются.

В этом году Рахмин Мордухаевич пришел и в воскресенье, так как по своей практике знает, что не все могут прийти в рабочий день на кладбище, но в воскресный, выходной день обязательно при-

НАША ДОБРАЯ ТРАДИЦИЯ ЖИВА!

С древнейших времен еврейский народ проявлял большую заботу о подрастающем поколении, придавая особое значение образованию. Поэтому евреи (особенно мужчины), к примеру, в средние века, в отличие от многих народов, были поголовно грамотными. Изучение вечной ТОРЫ, следование её морали и нравственности, должны были стать стержнем образования. Недаром в книге "Пиркей Авот" ("Почтение Отцов") Гилель говорил: "Больше учения – больше жизни,

больше усидчивости (в учении) – больше мудрости, больше осуждения – больше понимания". А ещё он сказал: "Больше благотворительности – больше мира".

И хочется назвать тех, кто всегда помнит о наших добрых традициях, проявляя бескорыстную щедрость в финансовой поддержке в получении образования нашими детьми. Это наши спонсоры Михаил Хефец, возглавляющий фонд ATID, Голан Бен-Они (Mr. Golan Ben-Oni), Мани Фузайлов (Mani Fuzaylov), Михаил

Юсупов, Манаше Акилов, Давид Мавашев (David Mavashev), Борис Некталов, Рошель Рубинов, Тамара Катаева, Элла Бангиева.

Особая благодарность Рафаэлю Некталову за его активность и постоянную поддержку в поиске филантропов. Эти добрые и щедрые люди помогают Аббе Леви получить достойное образование в одной из лучших иешив – Крон Хайта. Пусть Вс-вышний вернет вам всем сторицей!

Спасибо!

**Мама Ольга Леви, Бруклин
Бабушка Зоя Таджикова, Бронкс**

MORTGAGES

FM Home Loans has developed an excellent reputation of providing the highest quality of service at the most competitive prices, and innovative loan products with individual borrowers as well as developers.

- Conforming, Conforming Jumbo and FHA
- Primary, Second Home and Investment properties
- Jumbo Loans
- VA Loans
- Commercial Lending
- FHA Reverse Mortgages
- Foreign National Loans
- COOP & Condo Loans

CALL US TODAY TO GET PRE-APPROVED!

718.969.7100

186-09 Union Turnpike
Fresh Meadows, NY

"An established mortgage lender to lead you home."



Ruben Gurgov
NMLS# 8273



Robert Yusupov
NMLS# 7979

FM HOME LOANS - 2329 Nostrand Ave, 3rd Floor, Brooklyn, NY 11210 | 718-377-7900
Licensed Mortgage Banker - NY, NJ, CT, PA, CA, FL, MA, MD, MN, VA, IL, OR, AZ and DC Banking Departments
Licensed Mortgage Broker, NYS Department of Financial Services
NMLS ID #2212



Приобретайте жилье, достигая поставленной цели

Независимо от того, покупаете ли вы свой первый дом или второй, или же рефинансируете свое нынешнее жилье, компания Wells Fargo Home Mortgage предлагает продукты и программы, которые помогут вам достичь своих целей в приобретении жилья.



- Широкий выбор стандартных кредитов и государственных ссуд
- Финансирование нового строительства и ремонта
- Ипотеки с фиксированной и плавающей процентной ставкой
- Финансирование инвестиционной собственности

Я помогу вам купить жилье с большей уверенностью. Свяжитесь со мной сегодня!



Елена Давыдова

Консультант по вопросам ипотечных кредитов

Рабочий телефон: 718-730-6068

Мобильный телефон: 917-815-4704

72 12A Austin Street

Forest Hills, NY 11375

yelena.davydova@wellsfargo.com

www.wfhome.com/yelena-davydova

NMLS ID (идентификатор в Национальной системе и реестре лицензирования ипотек) 625205

Информация действительна на дату печати и может быть изменена без предварительного уведомления.
Wells Fargo Home Mortgage является подразделением банка Wells Fargo Bank, N.A.
© 2011 г. Wells Fargo Bank, N.A. Все права защищены.
NMLS ID 399801. AS2045880 Срок действия истекает 07/2016

Together we'll go far



VHQ VAAD HARABONIM OF QUEENS



- ЛЕПЕШКИ • ТОКИ • ЛАВЗ**
- САМБУСА МЯСНАЯ И С РАЗЛИЧНЫМИ ОВОЩАМИ
 - КОНДИТЕРСКИЕ ИЗДЕЛИЯ
 - ВСЕВОЗМОЖНЫЕ ВАРЕНЬЯ
 - МАРИНАДЫ И НАПИТКИ

**67-03 MAIN STREET
FLUSHING, NY 11367
718-969-6165**



ЗАКАЗ НА ЛЮБЫЕ ЛИМУЗИНЫ И АВТОБУСЫ

- Свадьбы • Бар/бат-мицвы • Выпускные вечера
- Корпоративные, семейные торжества
- Встреча гостей в аэропортах



**MONDRION
LIMOUSINE & TUXEDO**



Arsen

www.MondrionLimoNY.com
(718) 884-7777

91-12 63rd Drive, Rego Park, NY 11374



Isak

С ЮБИЛЕЕМ, МЕНОРА!

Конгресс бухарских евреев США и Канады, Центр бухарских евреев, редакция газеты The Bukharian Times поздравляют коллектив газеты "Менора" – органа Всемирного конгресса бухарских евреев с выходом 800-го номера газеты.

Все эти годы, мы всегда и с большим нетерпением ожидаем каждый выпуск «Меноры», ставшей голосом Израиля для всех бухарских евреев мира.

Мы свидетели удивительного издания, которое выходит на трех языках и рассылается в печатной версии по всему миру. Хочется особенно подчеркнуть, что постоянно улучшается качество газеты, становится разнообразнее информация со всего мира, увеличивается её объем, и редакция стремится обеспечить направленность информации на все возрастные категории читателей.

Следует отметить и русскоязычную редакцию газеты, которую в последние годы успешно возглавляет Леонид Елизаров – опытный журналист и редактор, который отвечает самым высоким требо-



ваниям. Острое перо, четко налаженная работа, оперативность, эрудиция и профессионализм выделяют его среди коллег во всем мире. Многие годы сотрудничает собкор Рена Елизарова.

Газета «Менора», будучи информационным и идеологическим партнером The Bukharian Times, активно сотрудничает с нашей общественной газетой в течение 15 лет, обменивается с ней новостями, публицистикой и другими материалами, порой

спорными, но важными для того, чтобы объективно разобраться в проблемах истории, культуры, историографии бухарских евреев.

В последнее время в «Меноре» значительно увеличилось количество страниц, что позволяет существенно расширить ознакомление читателей с информацией о жизни Израиля и диаспоры. Радует современный, яркий, красочный и оригинальный дизайн, свидетельствующий о постоянном творческом поиске редакции.

Мы желаем всему коллективу газеты творческих дерзаний и личного благополучия!

Борис КАНДОВ,
Симха АЛИШАЕВ,
Раббай
Залман ЗАВОЛУНОВ,
Раббай Барух БАБАЕВ,
Раббай Ицхак ВОЛОВИК,
Раббай Ашер ВАКНИН,
Рафаэль НЕКТАЛОВ

ПОЗДРАВЛЕНИЕ ЛЕВИ ЛЕВАЕВА



От имени Всемирного Конгресса бухарских евреев и от себя лично поздравляю г-на Шломо Устониязова с избранием на пост президента венской общины. А также поздравляю и состав нового комитета.

На протяжении многих лет Шломо Устониязов зарекомендовал себя, как достойный общественный деятель, неустанный сторонник сохранения и передачи молодому поколению уникальных ценностей нашего народа.

Член президиума Всемирного Конгресса бухарских евреев, он всегда был и остаётся её надёжным соратником и другом. Я желаю новому комитету венской общины во главе с её президентом удачи и плодотворной работы на благо процветания общины и всего еврейского народа.

Поддержка Всемирного Конгресса бухарских евреев вам будет обеспечена.

**Президент Всемирного Конгресса бухарских евреев
Леви ЛЕВАЕВ**



ЗНАЙ НАШИХ!



**Рафаэль
НЕКТАЛОВ**

Недавно, на 16 съезде Всемирного конгресса бухарских евреев, я встретился со своим другом Даниэлем Беньяминовым, которого знаю многие годы и слежу за его творчеством. Он остался единственным профессиональным танцором в бухарско-еврейских общинах мира.

К сожалению, эта профессия никогда не была особо популярной у наших соплеменников, но, тем не менее, Исахар Акилов, который заложил основы бухарского танца, оставил в лице Беньяминова достойного наследника.

Мы разговорились с Даниэлем, я поинтересовался его гастролями, достижениями. Порадовался тому, что в 2016 году он блистал в Нью-Йорке, на сцене «Метрополитен-опера», участвуя в танцевальных номерах, которыми изобиловала одна из самых популярных опер в мире. К сожалению, тогда у него не было фотографий со спектакля, и поэтому мы не могли об этом написать, так как хотелось поместить интервью с иллюстрациями.

И вот, теперь, такая возможность появилась – и вашему вниманию, дорогие читатели, предлагается моя короткая беседа с Даниэлем Беньяминовым.

ДАНИЭЛЬ БЕНЬЯМИНОВ ПОКОРЯЕТ МИР



Рафаэль Некталов: Даниэль, в сезоне 2016 года тебя видели ньюйоркцы на сцене «Метрополитен-опера» в опере Бизе «Кармен». До тебя на этой прославленной сцене выступали только два представителя нашей общины: певец Иосиф Шаламаев (в операх русских классиков: «Борис Годунов» Мусоргского и «Война и мир» Прокофьева) и солист хора Гавриэль Якубов. Ты – третий!

- Как интересно! Наш народ такой талантливый, музыкальный, танцующий, поющий, что

удивляться этому, возможно, не стоит.

- Даниэль, как ты попал в поле зрения балетмейстеров?

- В 1994 году, на одном из наших сольных концертов "Шелковый путь" от израильской филармонии, где мы тогда выступали с Лолой Акиловой и нашими детьми Тамарой и Леей, меня заметила Сильвия Дуран – выдающаяся танцовщица Королевского балета Испании. Она танцевала с такими великими танцовщиками, как Антонио Гадис, Антонио Великий. Сильвия предложила мне танцевать фла-

менко. Я всю жизнь мечтал танцевать фламенко. Моя мечта сбылась. Начали мы у неё дома. Она, великая танцовщица, сидя на коленях, поднимала рукой мои ноги, учила меня азам испанского фламенко. С годами я стал особенно сильно чувствовать и ритм, и пластику, темперамент, свойственный танцорам этого жанра. Так я стал солистом ансамбля Сильвии Дуран.

- Ничего удивительного, твоя первая наставница, великая королева бухарского танца, народная артистка Узбекской ССР Маргарита Акилова, рассказывала мне, что в ее жилах течёт смесь бухарско-еврейской, иракской и испанской кровей. А она тебе приходится самой прямой родственницей.

- Возможно, что это и голос крови. Но учиться приходилось с азав.

- Что было потом?

- В 2016 году меня пригласила ученица Сильвии Дуран Нета Шизав участвовать в огромном проекте знаменитого оперного мэтра Франко Дзеффирелли – опере "Кармен", которую он поставил специально для сцены «Метрополитен-опера».

- Этой постановке лет 50!

- Возможно, этот спектакль стал классическим. Дзеффирелли не только ставил прекрасные фильмы, такие как «Ромео и Джульетта», «Калласс навсегда», «Манон Леско», он и великий режиссёр современного музыкального театра, поставивший



много грандиозных опер. На сцене «Метрополитен-опера» в спектакле «Кармен» выступали 500 участников, большое количество известных оперных певцов со всего мира. Надо было видеть, что творилось за кулисами, ведь по замыслу режиссера на сцене должны были скакать лошади, запряженные ослики. Всего было 20 спектаклей. Это было незабываемо! Я солировал в таком великом спектакле! Сбылась моя мечта! Для меня это было праздником на всю жизнь!

- Представляю!

- Для любого танцора выступать на такой сцене – это большой почёт. И я, как внук знаменитых на весь мир народных артистов Узбекистана Маргариты и Исахара Акилова, гордился этим.

- Они бы тобой гордились! Какие творческие планы?

- Предстоят гастроли в Европе, участие в нескольких фестивалях. Надеюсь вновь оказаться в Нью-Йорке и порадовать своих соплеменников искусством танца.

- Welcome!

ЕДИНСТВЕННЫЙ КОНЦЕРТ

ДАВИДА КАТАНОВА

В РЕСТОРАНЕ *Melody*



***ШОУ МЭН* ЛАЗАРЬ БАРАЕВ**

В Субботу, 26 Августа 2017 в 9 часов вечера

Заказ билетов:

Тамара: (718)526-0791

Анжела: (646)623-7689

Марина: (347)757-0408

США

ГОТОВИТСЯ ЗАКОНОПРОЕКТ ПО ЗАЩИТЕ ИНТЕРНЕТА

Группа американских сенаторов от обеих партий во вторник представит законопроект, нацеленный на устранение уязвимостей в электронных устройствах, которыми оснащены повседневные предметы (так называемые «интернет вещей»). Эксперты давно предупреждают, что это представляет угрозу для международной кибербезопасности.

Законопроект обяжет продавцов, поставляющих подключаемое к Интернету оборудование правительству США, гарантировать, что их продукты соответствуют стандартам безопасности, а имеющиеся недостатки можно исправить. Также запрещается поставлять устройства с неизменяемым паролем и заведомо

имеющимися уязвимостями.

Инициаторами законопроекта стали республиканцы Кори Гарднер и Стив Дэйнс и демократы Марк Уорнер и Рон Уайден. При составлении документа они консультировались с экспертами по технологиям из Атлантического совета и Гарвардского университета. По словам сенатского помощника, который участвовал в подготовке законопроекта, парный документ будет вскоре представлен и в Палате представителей.

В соответствии с законопроектом, федеральные агентства смогут запрашивать у Управления по административным делам и бюджету разрешение на покупку устройства, не



Сенаторы-республиканцы Рон Уайден и Марк Уорнер (второй и третий слева)

соответствующих этих требованиям, если соблюдены остальные стандарты безопасности, такие как сегментация сети.

Кроме того, законопроект

предусматривает расширение правовой защиты для исследователей в области кибертехнологий, которые ведут «доброе известную» работу, взламывая

устройства и выискивая в них уязвимости, чтобы производители могли их устранить.

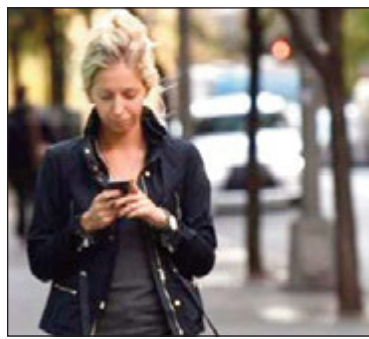
Исследователи давно предупреждают, что стремительно набирающие популярность устройства с подключением к интернету, такие как автомобили, бытовые приборы, аудиотехника и медицинские приборы, плохо защищены от хакеров, которые могут попытаться украсть личные данные пользователей или совершить кибератаку.

Новый законопроект включает «разумные рекомендации по безопасности», которые сыграют важную роль в улучшении защиты федеральных сетей, отмечает Рэй О'Фарелл, глава технологического департамента компании VMware, которая занимается облачными технологиями.

Гонолулу стал первым крупным американским городом, который запретил пешеходам смотреть в телефоны, писать сообщения и использовать цифровые устройства при переходе через дорогу.

Запрет в крупнейшем городе Гавайев вступит в силу в октябре, он призван снизить число травм и смертей при «невнимательной ходьбе».

Нарушителей, уставившихся в электронные устройства - в том числе ноутбуки и камеры - будут штрафовать на сумму от 15 до 35 долларов. В случае повторных нарушений штраф мо-



жет вырасти до 99 долларов.

Исключение предусмотрено для звонков в экстренные службы, за них наказывать не будут.

В постановлении городских властей говорится, что «пешеход

НА ГАВАЙЯХ ПРИНЯЛИ ЗАКОН ПРОТИВ "СМАРТФОННЫХ ЗОМБИ"

не может переходить улицу или шоссе, смотря в мобильное электронное устройство».

Критики нововведения уже обвинили правительство в чрезмерном регулировании поведения людей.

«Иногда мне хочется, чтобы нам не приходилось принимать некоторые законы, чтобы, возможно, возобладал здравый

смысл, но иногда нам не хватает здравого смысла», - заявил мэр города Кирк Колдуэлл агентству Рейтер.

По данным американских властей, инциденты с пешеходами, которые отвлеклись на мобильные телефоны, привели к более чем 11 тысячам травм в США в 2000-2011 годах.

Статистика за последние

годы пока не публиковалась, но, скорее всего, она еще более удручающая.

Гонолулу не первый город, который пытается обеспечить безопасность для «смартфонных зомби» - людей, не поднимающих глаз от телефонов при ходьбе.

Год назад власти немецкого города Кирк Колдуэлл агентству Рейтер разместили красные световые сигналы прямо на тротуаре у перехода, чтобы их замечали даже те, кто не смотрит по сторонам.

В китайском городе Цунцин несколько лет назад сделали выделенные пешеходные дорожки для людей с телефонами.

В ЧИКАГО – БЭБИ-БУМ ЧЕРЕЗ 9 МЕСЯЦЕВ ПОСЛЕ ПОБЕДЫ БЕЙСБОЛЬНОГО КЛУБА

2 ноября 2016 года бейсбольный клуб Chicago Cubs выиграл Мировую серию впервые с 1908 года (!). Многие болельщики были убеждены, что на команду с 1945 года действовало так называемое «проклятие козла». Дело в том, что именно в том году владелец таверны «Козел», Уильям Сианис, пришел на один из матчей «Кабс» со своим козлом Мерфи.

От животного исходил неприятный запах, и недовольные фанаты потребовали от Сианиса покинуть стадион. Рассерженный мужчина заявил, что «Кабс» больше «никогда ничего не вы-

играют».

Но, очевидно, действие проклятия закончилось, и жители Чикаго решили отпраздновать это всплеском рождаемости. Как раз через девять месяцев после выигрыша Мировой серии уровень рождаемости в медицинском центре Advocate Illinois Masonic возрос вдвое.

Некоторые игроки Chicago Cubs даже приехали в медицинский центр, чтобы принести подарки новорожденным. Одного



из них назвали в честь менеджера команды, который и привел ее к победе — Тео Эпштейна.

«Мы и так хотели назвать сына

Тео, а он еще и родился похожим на него, тем самым как бы подтверждая наше решение», — рассказала NBC Chicago одна из рожениц, Эрин Хеттингер. Как сообщила доктор Мелисса Деннис, сотрудница центра, бэби-бум, вероятно, продолжится до середины августа.

Алина Дыхман, usa.one

ДЖОРДЖ КЛУНИ – САМЫЙ КРАСИВЫЙ В МИРЕ

Специалисты пришли к такому выводу, проанализировав внешние данные мировых знаменитостей.

Хирурги лондонского центра пластической хирургии на основе анализа внешних данных признали американского актера Джорджа Клуни самым красивым мужчиной в мире, сообщает Daily Mail.

Британские хирурги решили составить рейтинг самых привлекательных мужчин среди известных людей мира. В своей работе они

использовали метод золотого сечения, основанный на анализе пропорций.

Считается, что чем больше соотношений в этих соразмерностях, тем более привлекательным является внешний вид для окружающих.

Таким образом, учёные выяснили, что лицо 56-летнего Клуни почти на 92 % совпадает с пропорциями формулы идеального



лица. «Джордж Клуни считается одним из самых красивых мужчин в мире. Отлично, что это подтвердилось и с научной точки зрения», — сообщили исследователи.

Кроме того, почти идеальными были признаны черты лиц таких актеров как Брэдли Купер, Брэд Питт, Уилл Смит, певца Гарри Стайлса, футболиста Дэвида Бекхэма и др.

СТУДЕНТЫ, ПОДЖИГАВШИЕ СИНАГОГИ, ПРИГОВОРЕНА К 35 ГОДАМ

Энтони Грациано и Аакаш Далаль, жители американского штата Нью-Джерси, признаны судом графства Берген виновными в поджогах местных синагог и нападении на дом раввина, которые были совершены в период с декабря 2011-го по январь 2012 года в городах Парамус, Резерфорд, Мейвуд и Хакенсак.

Преступники приговорены к лишению свободы сроком на 35 лет каждый, пишет в воскресенье, 30 июля, сетевое издание NorthJersey.com

20-летний Далаль, в прошлом студент Ратгерского университета — крупнейшего вуза штата Нью-Джерси — был арестован в марте 2012 года. Он признан судом вдохновителем и организатором этих преступлений, в которых сам не принимал непосредственного участия. Его бывший одноклассник Грациано был признан виновным в терроризме и 19 других нарушениях закона.

Брайан Синклер, представитель прокуратуры графства Бер-

ген, сообщил в интервью журналистам, что подсудимые имели сходные политические взгляды — они считали евреев нелюдьми и рептилиями, подлежащими уничтожению.

ОДНУ ПОДРУГУ ХРАНИЛ В ХОЛОДИЛЬНИКЕ, А ЖИЛ С ДРУГОЙ

Мужчина из штата Огайо хранил в холодильнике тело своей скончавшейся подруги, которую все это время изображала другая девушка.

Об этом сообщает 1 августа РИА Новости, ссылаясь на агентство Ассошиэйтед Пресс.

Прокуратура города Янгстаун сообщила в ходе разбирательства, что пара жила в доме скончавшейся женщины, при этом новая подруга мужчины пользовалась кредитными картами предшественницы и ухаживала за ее собакой.

Преступная схема была раскрыта, после того как владелец холодильника передал его на хранение своему другу, который случайно обнаружил останки и сообщил об этом властям.

Причина смерти женщины устанавливается. Предполагаемым злоумышленникам предъявлены обвинения в надругательстве над телом. Они арестованы, сумма для освобождения под залог составляет миллион долларов.



БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE
*Специализированный центр
по лечению болей и заболеваний
нервной и костно-мышечной системы*



- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний



НОВИНКА:
впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице

Обеспечиваем транспорт



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Принимаем **ВСЕ** медицинские страховки

97-52 64 Avenue
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
(вход в офис с 64-й Ave.)
Тел. 718-830-0002

LAW OFFICES of Irina Yadgarova, PLLC

- ПЛАНИРОВАНИЕ И ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД
Medicaid Planning & Applications:

Правильное и своевременное планирование позволит получить вам право на Медикейд, даже при высоком ежемесячном доходе и весьма значительном состоянии

- ЗАВЕЩАНИЯ И ТРАСТЫ Wills & Trusts
- РАСПРЕДЕЛЕНИЕ НАСЛЕДСТВА И УТВЕРЖДЕНИЕ ЗАВЕЩАНИЙ
Estate Administration & Probate
- ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА Asset Protection
- COMMERCIAL LEASES



ИРИНА

ЯДГАРОВА, Esq

Law Offices
of Irina Yadgarova, PLLC
63-50 Wetherole Street
Rego Park, NY 11374

347-699-5LAW (5529)
www.YadgarovaLaw.com

ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!

347.249.5057 718.849.7272

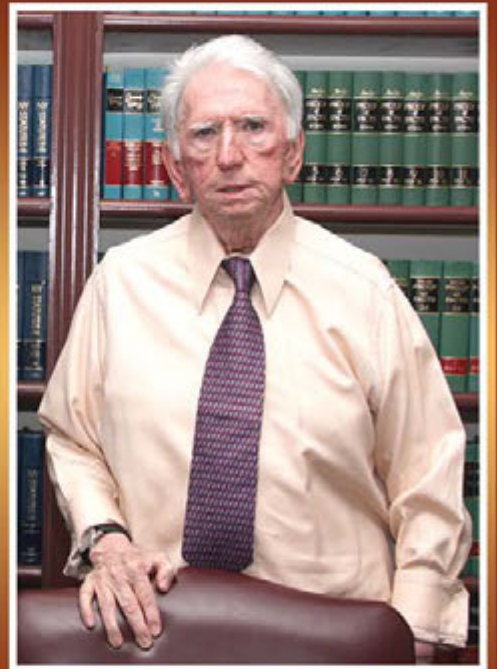
АДВОКАТЫ

ЭНТОНИ

ЛОМБАРДИНО

**Борис
НЕКТАЛОВ**

101-05 Lefferts Blvd
Richmond Hills, NY 11419



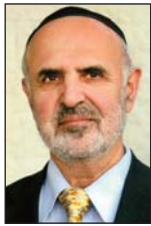
Attorney advertisement

ПРЕДСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ

50 ЛЕТ ПРАКТИКИ

Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела

ХРОНИКА ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



**Борис
БАБАЕВ,**
руководитель
информатдела
Канесои калон

28 июля семья Ави и Мирьям Миеровых провела обряд брит-милы своему сыну. Сандок – дедушка новорождённого по матери Гавриэль Абрамов. Сандок ришон – дедушка новорождённого по отцу Нисан Миеров. Моэль – раббай Ашкенази. **22 июля**, в субботу, во время проведения шахарита и мусафа, ави абен Ави Миеров сидел на почётном месте. Ави удостоился выноса Сефар Торы и прочитал благословение парашат (Матос-Масей). Поздравили родителей и благословили новорождённого родные, близкие, друзья: Нисан и Люба Миеровы, Гавриэль и Айрина Абрамовы, Моше Миеров, Давид и Ривка Миеровы, Хиски и Браха Миеровы, Натан и Ора Абрамовы, Арон Миеров, Моше и Стела Абрамовы, Менаше и Мария Абрамовы, Амнун и Ривка Мушаевы, Мурдахай Абрамов и другие. Раббай Центра Барух Бабаев и хазан Исраэль Ибрагимов создали всем праздничное настроение своими прекрасными песнями, посвящёнными обряду брит-мила.

От имени руководителей

ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ГЛАВНОЙ СИНАГОГИ – КАНЕСОИ КАЛОН

и работников Центра и Канесои Калон раббай Барух Бабаев поздравил и благословил новорождённого, родителей, преподнёс им Пятикнижие (Тора) и поздравительный сертификат, прочитал благо-

Торы с молодожёнами с более обширной программой. В уроке примут участие более 25 пар молодожёнов.

On August 2 Rabbi Asher Vaknin of the youth minyan will deliver a Torah class for the newlyweds. This class cover topics such as Shalom Bait and is very interesting and gathers more than 25 couples on a weekly basis. We would be very happy to see you join this event.

11 июля провели траурный митинг (левой) по случаю смерти Исраилхая (Эдика) Малаева. Он родился в 1946 году в религиозной семье Исака Малаева и Зулай Некталовой. Исраилхай (Эдик) Малаев был активистом нашей общины и постоянным прихожанином синагоги Канесои Калон. Вёл митинг раббай Давид Акилов. Выступили: главный раббай центральной синагоги Барух Бабаев, Рафаэль Некталов, хазан Исраиль Ибрагимов, Рошель Аминов, Эзро Малаков, Альберт Нарколаев, Абохай Аминов, Давид Шимонов, Ильюша Абрамов, Борис Катаев, которые рассказали о добрых делах Исраилхая.

Руководители и работники Центра и Канесои Калон и прихожане Канесои Калон выражают свои искренние соболезнования его жене, сестре, детям, племянникам, внукам, всем его родным, близким, знакомым и членам их семей.



ОБЪЯВЛЕНИЕ
Сообщаем вам, что завершается выпуск
Еврейского календаря
Центра бухарских евреев
на новый 5778/2017–2018 гг.
Желающие могут поместить
бизнес-карточки и (лейулу нишмат)
в память о своих родных и близких.
Телефон для справок:
917-600-3422 – Борис

словение на вино и торжественно произнёс имя новорождённого – Лиор. Сэудат мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

26 июля раббай молодежного миньяна Ашер Вакнин провёл очередной урок Торы с молодожёнами. Раббай Вакнин еженедельно, по средам, проводит интересные и содержательные уроки “Шолом байт”, в которых принимают участие более 20 пар молодожёнов. В следующую среду раббай Ашер Вакнин планирует провести очередной урок

**ДОБРО
ПОЖАЛОВАТЬ!**

Фото автора

Имеются в продаже религиозные книги на русском языке, цециты, тфиллины, мезузы, разные кипы, и для бармицва-боя, и т.д.

Для подробной информации звоните по телефону:
(917) 600-3422,
Борису Бабаеву.
borisbabayev@yahoo.com

КВИНС-БУЛЬВАР

Александр
ТАНКЕЛЕВИЧ

НА КРЫЛЬЦЕ ДОМА – ПОСЫЛКА СО ВЗРЫВЧАТКОЙ

В пятницу, 28 июля, 73-летний лендлорд одного из жилых домов в Квинсе получил тяжелые ранения, когда в его руках взорвалась почтовая посылка, которую он подобрал на крыльце.

Это произошло около 16:15 на 222-й улице, в районе Спрингфилд-Гарденз. Небольшой предмет цилиндрической формы простоял на крыльце около недели. Нет сведений о том, кто там оставил эту посылку и для кого она предназначалась. Дом, на территорию которого ее доставили, арендуют две семьи.

Как только лендлорд по имени Джордж Рей вскрыл посылку, она



мгновенно взорвалась и загорелась. Жильцы дома услышали шум, почувствовали вибрацию, а также заметили большое облако дыма. «Я увидел мужчину, который стоял на коленях и был в огне; он кричал из-за боли, силь-

ной боли, он был в огне, пламя охватило всю верхнюю половину его тела», – сказал Рик Томас, проживающий в доме.

Первую помощь пострадавшему оказали живущие поблизости: кто-то тушил огонь полотен-

цами, кто-то вызвал скорую помощь и пожарных. Сотрудникам полиции, которые прибыли на место происшествия через несколько минут после взрыва, удалось поговорить с обгоревшим, но все еще находившимся в сознании Реем. Он сообщил им, что на посылке было написано имя Макс.

Прибывшие медики отвезли потерпевшего в медицинский центр при Университете Нассау, где врачи объявили, что потерпевший находится в критическом состоянии. Более 80% тела пожилого мужчины было покрыто ожогами второй и третьей степени. Вся его одежда сгорела. Несмотря на усилия медиков, спасти пациента не удалось – во вторник, в 3 часа пополудни, Рей умер в отделении интенсивной терапии, окруженный скорбящими род-

ственниками. По данным The New York Times, пострадавший являлся бывшим работником больницы, но уже вышел на пенсию. Его жена сказала, что понятия не имеет, кто хотел с ним так поступить. От взрыва также пострадал фасад дома.

При осмотре территории агенты ФБР нашли порох, который обычно используется в антикварном огнестрельном оружии. «От устройства остались важные улики, оно, по-видимому, было приведено в действие в результате вскрытия посылки», – заявил представитель разведывательного ведомства. Следователи подозревают, что посылка предназначалась для одного из членов преступной банды, которая орудует под названием Bloods.

(USA.one)

В Нью-Йорке мероприятия организовываются во всех пяти районах National Association of Town Watch Night Out Against Crime.

Сотни жителей Форест-Хиллз и Риго Парка пришли поучаствовать в этой ежегодной акции, которая происходила в непринужденной и неформальной обстановке. Посетители мероприятия дружно аплодировали во время выступлений певцов, спортсменов, артистов разных жанров. Люди имели возможность участвовать в розыгрышах лотерей, встретиться и поговорить не только с соседями и знакомыми, но также и с

АНТИКРИМИНАЛЬНАЯ АКЦИЯ



выборными должностными лицами, командирами подразделений и кадровыми офицерами полицейского участка района.

Полицейских 112-го участка специально пришла поздравить Мелинда Кац – президент Квинса, сама жительница Форест-Хиллз. Она преподнесла Почетную грамоту и выразила личную благодарность за их прекрасную службу в этой части города.

От имени нашей общины доблестных служителей охраны порядка 112-го округа поприветствовал координатор Конгресса бухарских евреев США и Канады Рафаэль Некталов.

- Жаль, что в этот раз дата совпала с постом 9 Ава, - посоветовал он автору строк. – Обычно в этот день приходят многие лидеры и представители нашей общины, чтобы присоединиться к этой акции.

Приятной атмосфере летнего вечера также способствовал буфет с напитками, холодными закусками и горячей едой, любезно предоставленными Общественным советом 112-го округа.

Подобные мероприятия способствуют развитию более тесных отношений жителей районов с местными подразделениями полиции, которые всегда стоят на страже безопасности граждан.

КЛЕРИК ЗА РУЛЕМ – ШЕСТЕРО РАНЕНЫХ

На днях издание Daily News опубликовало заметку о странном ДТП, которое произошло в районе одного из парков Квинса в прошлую субботу. Потерявший контроль фургон «Форд Экономлайн» около 19:30 врезался в двоих пешеходов, ударил проезжавший автомобиль, после чего на полной скорости въехал в пруд.



По свидетельству очевидцев, фургон неожиданно ускорил движение на Бруквилл-авеню в Роуздейле и буквально въехал в парочку молодых людей. «От удара их подбросило в воздух на высоту от восьми до десяти футов, – сказал свидетель Шон Хайнс, 46 лет. – Парень упал на крышу «Форда», а девушка – прямо под передние колеса. Фургон переехал её ноги».

Не сбавляя скорость, фургон задел боком проезжавшую мимо «Тойоту», травмировав четырех её пассажиров, затем сбил знак пешеходного перехода и въехал в пруд на территории парка Бруквилл.

Драматическое видео запечатлело момент, когда водитель этого «Форда», одетый в белые церковные одежды, с золотой цепью поверх сутаны, вышел из фургона по колено в воде и, воздев руки к небу, восклицал: «Аллилуйя! Восхваляйте Б-га!» На заднем окне белыми буквами было начертано: «Псалом 24» и «Псалом 27».

Полицейские и пожарные стояли на краю пруда, а очевидцы в состоянии шока отмечали, что водитель является членом духовенства.

«Когда они вывели парня, было похоже, что он крепко под каким-то кайфом, – сказал свидетель Майкл Дейли. – Он явно был не совсем в себе».

Другой свидетель рассказал, что священнослужитель сначала опустил лицо в пруд и «начал грести руками в болотной тине».

«Затем он встает, и говорит: “Аллилуйя! Слава Вс-вышнему!”, как будто произносит проповедь в воде», – добавил свидетель, который назвал себя Бернардом.

Полиция не сообщила имен пострадавших, однако стало известно, что в результате аварии серьезно пострадала 19-летняя женщина, которая находится в критическом состоянии. Состояние ее 18-летнего спутника квалифицируется как стабильное. Трое других получили тяжелые ранения, а один из пострадавших отделался легкими травмами.

По словам полицейских, все шесть пострадавших были доставлены в Джамейка-госпиталь и Еврейский медицинский центр Лонг-Айленда. Водитель также находится в Джамейка-госпитале, где проводится его обследование. Обвинение ему будет предъявлено позже.

ОБВИНЯЕТСЯ В НАПАДЕНИЯХ
В КИССЕНА-ПАРКЕ

«Житель района Флашинг обвиняется в изнасиловании в ходе нападений, которые он совершил в течение двух ночей на двух женщин в Киссена-Парке», – сказал адвокат округа Квинс Ричард А. Браун.

Как сообщила 31 августа газета Times Ledger, Чарльзу Тобину, 29 лет, в прошлую пятницу в Уголовном суде Квинса были предъявлены обвинения в сексуальном нападении при отягчающих обстоятельствах, изнасиловании, ограблении и преступном владении оружием.

Согласно материалам следствия, 18 июля, около 11 вечера, Тобин напал на 32-летнюю женщину, шедшую по дорожке в Киссена-Парке. Обвиняемый приставил нож к горлу потерпевшей и потребовал денег. После того, как жертва его нападения отдала все деньги из своего кошелька Тобину, он, как предполагается, изнасиловал ее.

Во втором инциденте, который произошел следующей ночью, Тобин, угрожая ножом 17-летней девушке, вышедшей на пробежку в том же парке в 11 часов вечера, потребовал деньги. По словам окружного прокурора,

когда бегунья ответила, что у нее нет денег, Тобин якобы сказал ей: «Тогда тебе придется кое-то сделать для меня». Браун далее сказал, что Тобин, как утверждает, удерживая нож у шеи девушки, совершал над жертвой издевательства сексуального характера, и также изнасиловал её.

«Наши городские парки должны быть безопасным убежищем для людей в любое время дня и ночи, – сказал Браун. – Однако, как ранее на этой неделе было установлено следствием, хищник в человеческом облике скрывался в темноте и в двух отдельных атаках напал на двух беззащитных женщин, одной из которых 32, а другой только 17 лет. Угрожая ножом, он изнасиловал и ограбил первую и совершил попытку ограбления, а затем и изнасилование второй. Теперь обвиняемому, в том случае, если он будет осужден, со всей вероятностью, придется провести остаток своей жизни за решеткой».

Тобин в настоящее время находится в следственном изоляторе без права освобождения до суда под залог. Дата следующего заседания суда по его делу назначена на 4 августа.

ПОЧЕМУ МЕНЯ НЕ РАДУЕТ ИЗРАИЛЬСКИЙ ЗАКОН О

9 МАЯ

Знаю, что навлеку на себя громы и молнии, но все же скажу.

Несколько дней назад парламент моей страны признал 9 мая государственным праздником.

Если бы этот закон был принят 20-25 лет назад, то я, скорее всего, ему обрадовался. Тогда еще были живы ветераны войны, для которых такой закон стал бы признанием их заслуг в новой стране, приехав в которую они обрели достаток, безопасность, достоинство, но сильно потеряли в общественном статусе. Доценты, заведомо, главные инженеры в один момент стали пенсионерами без языка. И колодки на пиджаках стали непонятным и немножко нелепым украшением. Вот тогда закон был бы, что называется, как яичко к Христову дню. Но именно тогда министр Меир Шитрит, уроженец Марокко, сказал: "Это не наша война". Я помню это очень хорошо.

Сегодня самое младшее воевавшее поколение – рожденные в 1925-м – перешагнуло 90-летний рубеж. Те немногие, кто перешагнул. И, отбросив экивоки, скажу: ментальное состояние большинства этих немногих таково, что порадоваться новому закону они не смогут. Конечно,



есть примеры, опровергающие меня. Поверьте, я молюсь об их здоровье. И не только молюсь. Весь мир празднует победу во Второй мировой войне 8 мая, в день подписания Акта о капитуляции. 9 мая празднует Россия, таща на себе еще одно изобретение Сталина, упорно не желая расставаться с наследием тифлисского семинариста.

За четверть века изменился и сам праздник. Нынешняя иступленная вакханалия: молодежь в форме НКВД, "можем повторить", безумные мотоциклисты, рвущиеся через границы, имеют мало общего с тем праздником "со слезами на глазах". Нынешнее российское государство превратило праздник в повод поиграть мускулами и поугрожать миру.

Россия – это не только страна моего языка, страна толстых журналов, страна Чехова, Дала и доктора Гааза, но еще и государство, весьма опасное, непредсказуемое и не вполне дружелюбное. Для чего же нам сегодня демонстративно объединяться с этим государством, чьи

ИЗРАИЛЬ

шаги по отношению к моей стране мне не нравятся?

Поэтому когда 9 мая, который не был еще государственным праздником, по улицам израильских городов шли нетвердой походкой израильские старики, одетые в новенькую солдатскую форму, это было их личное дело. Наше дело было показать им нашу любовь и благодарность. И не задавать вопросов, откуда у них галифе и гимнастерки. Но себя мы спросить должны.

Приехали в олимовских чемоданах?

Куплены?

Заказаны через интернет?

Не похоже. У нас нет "любого венторга", а значит, они кем-то розданы, значит, кто-то придает этим шествиям желаемый вид, не жалея денег. Кто-то привозит георгиевские ленточки. Нашим старикам они напоминают солдатские ордена. Но мы знаем, что сегодня это не совсем так. Или совсем не так.

А теперь это вмешательство другой страны в нашу жизнь будет закреплено законодательно.

Последние дни новостная лента полна сообщений огорчительных, унижающих Израиль. Как ни странно, и эту новость я воспринял в том же ряду.

Михаил Книжник
vesty.co.il

НИ ИЗРАИЛЬТЯНЕ, НИ ПАЛЕСТИНЦЫ НЕ ВЕРЯТ В ПРОЕКТ "ПАЛЕСТИНА"

Хотя жители как Израиля, так и Палестинской автономии преимущественно верят в решение многолетнего конфликта двух народов посредством стратегии "двух государств", большинство из них не считают, что этого можно будет достичь в ближайшие 5 лет.

Так, согласно исследованию докторов Далии Шейндлин и Халила Шикаки, около 53% израильтян и 52% палестинцев все еще поддерживают решение конфликта путем "двух государств". В 2010 году их было 71% и 57% соответственно.

Однако почти две трети респондентов – 71% палестинцев и 72% израильтян – считают, что в ближайшие пять лет палестинское государство создано не будет.

В своем докладе "Палестинско-израильский пульс: Общий опрос" Шейндлин и Шикаки утверждают, что палестинское руководство может обратить данную тенденцию.



Так, 56% опрошенных палестинцев заявили, что готовы поддержать только такую сделку с Израилем, которая будет включать проблему палестинских заключенных. Другие 42% считают обязательным пункт о признании Израилем арабского и исламского характера будущего Палестинского государства.

Аналогично 43% израильтян поддерживают только такой формат мирного договора с ПА, в котором будет признан еврейский характер страны.

Треть как израильтян, так и палестинцев поддерживают сделку, после которой в учебники ПА будут внесены изменения

на счет вопроса о подстрекательстве.

18% израильских евреев и палестинцев считают обязательным сохранение статуса-кво Храмовой Горы. В то же время 35% опрошенных жителей Восточного Иерусалима верят в сохранение статуса-кво, а 24% считают, что Иудея и Самария будут аннексированы Израилем.

Впрочем, 71% палестинцев и 72% израильтян уверены в том, что в ближайшие 5 лет государство Палестина создано не будет. В то же время в начале в ближайшем будущем нового вооруженного конфликта верят 21% палестинцев, 13% израильских арабов и 12% израильских евреев. Но 9% израильтян верят в то, что правительство аннексирует Иудею и Самарию.

Исследование проводилось в июне и начале июля по заказу ЕС и правительства Нидерландов. В нем приняли участие 1200 жителей ПА и 900 израильтян, включая жителей поселений и арабских граждан. Результаты были опубликованы Центром исследований мира Тами Штайнмеца в Тель-Авивском университете и Палестинским центром исследований политики и исследований в Рамалле.

В ДЕНЬ ПОСТА 9 АВА БОЛЕЕ ТЫСЯЧИ ЕВРЕЕВ ПОДНЯЛИСЬ НА ХРАМОВУЮ ГОРУ



Евреи на Храмовой горе
Фото: Sliman Khader/Flash90

Во вторник, 1 августа, в день поста 9 ава, 1043 еврейских паломника посетили Храмовую гору. Речь идет о рекордном числе евреев, поднявшихся на гору за один день.

Как сообщает сайт NRG, многие желающие подняться на Храмовую гору ночевали возле Магрибских ворот. Десятки людей не успели подняться в часы, отведенные для визитов евреев. Согласно распорядку, еврейские паломники могут подняться на гору с 7:30 до 10:00. По утверждению некоторых поднимающихся на гору людей, полиция проводила особо тщательный досмотр каждого, что привело к затору у входа, и многие ожидавшие не успели пройти на гору.

Полиция удалила с территории девяти евреев, которых заподозрили в намерении помолиться. По утверждению свидетелей инцидента, в отношении одного из удаленных была применена сила. Радиостанция "Кан Бет" передала, что пять человек были задержаны за создание помех работе полиции и нападению на сотрудников правоохранительных органов.

Как сообщалось ранее, у входа на Храмовую гору произошла драка. Согласно опубликованной информации, инцидент начался в тот момент, когда группа еврейских паломников выходила с территории Храмовой горы и столкнулась с мусульманином.

Как сообщает полиция, словесная перепалка между ними быстро переросла в драку. Полиция задержала трех еврейских участников драки и мусульманина.

В настоящий момент визиты на гору продолжают.

В настоящий момент меры безопасности на Храмовой горе те же, что были на момент совершения теракта 14 июля.

По сообщению Walla, министр иностранных дел Иордании отметил, что нынешнее число евреев на Храмовой горе за один день — рекордное с 1969 года. Израильская полиция также определяет число посетителей в 1200 человек. В прошлом году их было в этот день порядка пятисот.

Главный сефардский раввин Израиля Ицхак Йосеф осудил посещение Храмовой горы евреями. Он заявил, что это запрещено Галахой.

МЮНХЕН СТАЛ ПЕРВЫМ ГОРОДОМ В ГЕРМАНИИ, ЗАПРЕТИВШИМ BDS

Столица Баварии Мюнхен станет первым городом в Германии, который проведет закон о запрете деятельности BDS.

Члены муниципалитета Мюнхена проголосуют за закон, который называется «Против

любой антисемитской деятельности — никакого сотрудничества с антисемитской организацией BDS». В соответствии с этим законом в Мюнхене будут запрещены любые собрания BDS, любые мероприятия и демонстрации этой организации.

АЗЕРБАЙДЖАН И ИЗРАИЛЬ ОБСУДИЛИ СОТРУДНИЧЕСТВО В СФЕРЕ ОБОРОННОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ

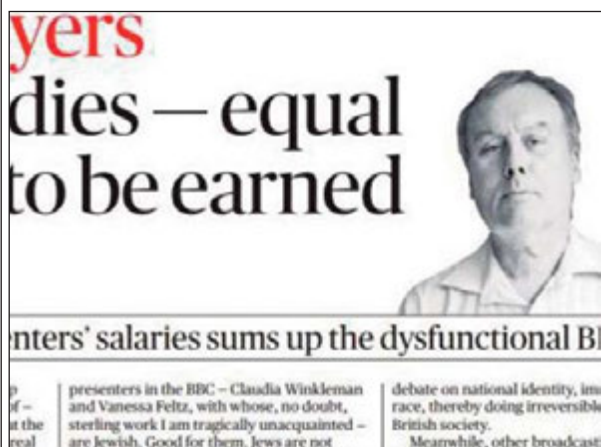
Баку и Тель-Авив обсудили вопросы сотрудничества в сфере оборонной промышленности, сообщает пресс-служба Минобороны Азербайджана.

«В Баку в понедельник прошла встреча представителей Минобороны Азербайджана и делегации во главе с директором отдела по оборонному экспорту и

сотрудничеству Минобороны Израиля Мишелем Бен Барухом. Стороны обсудили сотрудничество в сфере оборонной промышленности», - говорится в сообщении. На встрече состоялся также широкий обмен мнениями по другим вопросам, представляющим взаимный интерес сторон».

Р.Бабаев

SUNDAY TIMES УВОЛИЛА КОЛУМНИСТА ЗА АНТИСЕМИТСКУЮ ЗАМЕТКУ



Руководство британского издания The Sunday Times объявило, что прекращает сотрудничество с колумнистом Кевином Майерсом в связи с его заметкой, в которой он предположил, что ведущие телекомпании BBC Клаудия Уинклман и Ванесса Фелц получают высокие зарплаты исключительно потому что они еврейки, сообщает NEWSru.co.il.

ЕВРЕЙСКИЕ НОВОСТИ

Материал был удален с сайта издания, редакция принесла читателям извинения.

Речь идет о колонке под заголовком «Простите, девушки — равную оплату нужно заслужить», в которой Майерс пишет о том, что подавляющее большинство высокооплачиваемых сотрудников BBC — мужчины. Майерс отмечает, что самые высокооплачиваемые сотрудники BBC являются еврейками, и именно их национальность стала причиной таких заработков.

Колонка, опубликованная в ирландском выпуске газеты и размещенная на сайте издания, вызвала возмущение британских борцов с антисемитизмом.

Напомним, в 2009 году Кевин Майерс в своей колонке в издании Independent отрицал Холокост.

“ШПИГЕЛЬ” УДАЛИЛ ИЗ СПИСКА БЕСТСЕЛЛЕРОВ АНТИСЕМИТСКУЮ КНИГУ

Ведущее периодическое издание Германии «Шпигель» удалило из своего списка бестселлеров книгу Finis Germania немецкого историка Рольфа Петера Зиферля — после того, как ее признали «антисемитской и способствующей историческому ревизионизму». Таким образом сотрудники «Шпигеля» планируют снизить спрос на эту книгу, сообщает Jewishnews.com.ua.

Finis Germania представляет собой рассуждения Зиферля о позиции германских

властей и общества по различным актуальным вопросам, в том числе и по проблеме Холокоста. Книга находится среди бестселлеров сайта Amazon.de, поэтому в июле она вошла в список Der Spiegel.

Список бестселлеров Der Spiegel используют многие книжные магазины для подбора ассортимента. Теперь же Finis Germania убрали из большинства журнальных рейтингов, а магазины поддержали это решение и удалили книгу из рекламных списков.

В ЕВРЕЙСКОМ ЛЕТНЕМ ЛАГЕРЕ В США ВЫВЕСИЛИ ПАЛЕСТИНСКИЙ ФЛАГ

Еврейская община в Соединенных Штатах возмущена в связи с тем, что в еврейском молодежном лагере имени Соломона Шехтера был вывешен палестинский флаг в качестве знака дружбы по отношению к прибывшим в лагерь студентам-палестинцам мусульманам и христианам.

Как сообщают еврейское информационное агентство JTA и «Джерузам пост» в этом лагере в штате Вашингтон была устроена торжественная встреча ребятам из организации «Kids4Peace», израильско-иерусалимской организации, способствующей межрелигиозному взаимопониманию.

На этой встрече 14 гостей из «Kids4Peace» были встречены палестинскими флагами.

Устроители встречи говорят, что это было сделано в воспитательных целях и исключительно с дружескими намерениями. Они разослали родителям детей, которые были в лагере письмо с разъяснением своей позиции, но родители ее не приняли. Реакция этих родителей была: «Как можно вызвать эмпатию, вывесив израильские и палестинские флаги рядом?».

Администрация лагеря была вынуждена убрать 31 июля палестинские флаги под предлогом, что «существование еще не означает мир».

МАДОННА – ТАК НАЗЫВАЕМАЯ КАБАЛИСТИКА И ДЕВЯТОЕ АВА

Знаменитая певица Мадонна, похоже, скорбит вместе с евреями, отмечая Девятое ава – траурную дату в еврейской истории, когда были разрушены Первый и Второй Храмы.

Королева шоу-бизнеса опубликовала на своей странице в социальной сети "Инстаграмм" селфи, где она лежит на диване в розовом белье. Снимок подписан следующим образом: "Девятое ава. Это день,



Partners in Care®
Private, professional home care

PART OF THE VISITING NURSE SERVICE OF NEW YORK

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим
в профсоюз 1199

Мы предлагаем:

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат ННА;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобном расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки. Для имеющих сертификаты PCAs, CNAs – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата ННА, подтвержденного 8-ю визитами медсестры.



Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 am до 4 pm по адресу: 1250 Broadway New York, NY (угол Broadway и 32 St.), 10 этаж. (212) 609-7767 - Лариса

ВВС СНИМАЕТ ФИЛЬМ О ЕВРЕЯХ ВИЛЬНЮСА

Ученые из США продолжают археологические исследования в Литве в поиске следов еврейской культуры и истории. Вместе с учеными в Вильнюс прибыла и канадская съемочная группа, которая создает документальный фильм для британской телерадиовещательной компании BBC.

Фильм, как ожидается, будет показан уже осенью следующего года, сообщает DELFI. Профессор Хартфордского университета (США) Ричард А. Фройнд и возглавляемая им команда ученых несколько недель работали на разных исторических объектах: в Каунасском форте, на месте Большой Вильнюсской синагоги, бывшего еврейского трудового лагеря по улице Субачяус. Они также провели исследование на месте бывшего нацистского лагеря заключенных в Шилуте.

Ученым удалось обнаружить один из многочисленных схронов гетто, так на-

зываемую «малину», это фиксировала съемочная группа.

Р. Фройнд вместе с учеными из Израиля, США, Канады и Литвы еще год назад провел исследования на ул. Жиду, где с XVII века до середины минувшего стояла Большая Вильнюсская синагога. Тогда путем снятия верхнего слоя почвы пытались установить точные границы зданий, на сей раз археологи продвинулись дальше: раскопали помещения бывших здесь ритуальных бань. «На месте Большой синагоги мы обнаружили две большие структуры, так называемые ритуальные бани, миквы. Мы также обнаружили тысячи артефактов в бывших раздевалках, в помещениях самих бань: монеты, стекло, стеклянные бутылки, бутылочки от духов, личные вещи, металлические, керамические фрагменты, черепицу, то есть вещи, которые касались всех аспектов повседневной жизни людей», — сказал Р. Фройнд.

когда не нужно выходить из дома. Ложитесь в тишине". О том, будет ли она поститься в этот день, поп-дива не сообщила.

Напомним, что Мадонна, родившаяся в семье выходцев из Италии, увлекается древнееврейским учением каббала и была ученицей раввина Филиппа Берга, основателя Центра изучения каббалы в Лос-Анджелесе.

"Я не являюсь адептом какой-либо из религий, а изучаю различные ритуалы и мировоззрения и нахожу связь между ними. Я не перешла в иудаизм, но долгие годы

изучала каббалу и многое из того, чем я занимаюсь, связано с еврейской религией. Я читаю Тору каждую субботу, знаю несколько молитв, а мой сын отмечал бар-мицву. Но все эти ритуалы входят в одно понятие, которое можно назвать древом жизни и Израилю, а не к еврейству" — заявила Мадонна в интервью газете The Independent.

Понятно, что такой вид кабалы не имеет ничего общего, и не вписывается в еврейское мировоззрение, и непонятно увлечение тех евреев, которые вдруг в себе обнаружили эту тягу.

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA
Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com



УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- * Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

ШАМИЛЬ БОРУХОВ,
PH.D., CPA
член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лиценсы)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налогооблагающих инспекциях.

**64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374**

ЕВРЕЙСКАЯ МЫСЛЬ

Святость плохо согласуется с современным мироустройством. Наша цивилизация пытается ввести в норму принцип всеобщего равенства и справедливости: права и свободы одного человека не должны быть принесены в жертву правам и свободам другого.

Любая человеческая жизнь обладает абсолютной ценностью, и попытка даже теоретически усомниться в этом основополагающем принципе воспринимается, естественно, резко отрицательно. Разумеется, принципы политкорректности невозможно до конца реализовать на практике, но и их критика апеллирует в конце концов к тем же принципам справедливости, обращает внимание на неравноправие, возникающее в результате борьбы за предоставление меньшинствам равных прав. Понятие «святости» не вписывается в эту картину мира, так как любая апелляция будет воспринята как архаика, а зачастую и как попытка манипуляции.

Иногда от скорости происходящих вокруг изменений у нас кружится голова, а вчерашние новинки уже сегодня отправляем в мусор. Поэтому социологи видят в банальной растерянности перед скоростью процессов причины обращения части общества к прошлому ради поиска исторических и внутренних связей, скрепляющих его ткань. Но есть у этих поисков и более глубокие причины – симметричный мир всеобщего равноправия намеренно не замечает и пренебрегает различиями индивидуальностей и групп. Хотя признать различия как между людьми, так и между народами и воспринять значимость и уникальность каждого – не менее важно, чем обеспечить всеобщее равенство.

Культурный конфликт этих двух точек зрения со временем усиливается, и необходимость примирения становится с каждым годом лишь очевидней. Информационная революция и социальные сети создают новый вид демократии, сокращающей расстояние между правящей верхушкой и народом, но одновременно ставит политику на грань популизма. Всеобщее образование стало не только благословением, но и угрозой, нивелируя уникальные таланты наиболее одаренных учеников и принося их в жертву «среднему арифметическому». Да и в целом изменилась социальная роль детей, так как после повсеместного введения систем пенсионного накопления они перестали быть гарантией обеспеченной старости родителей, и сознательный отказ части общества от репродукции превратился в новый демографический фактор. При этом мы готовы «продать за чечевичную похлебку» такой венец достижения эпохи просвещения и гуманизма, как privacy – например, рассказать фэйсбуку о себе всё, лишь бы получить удобный сервис.

СВЯТОЙ ПЛАТИТ ДВАЖДЫ

Святость в иудаизме – это, прежде всего, выделенность из общего ряда, нечто прочное и абсолютное. А потому ни на что не похожее в материальном мире, где все относительно. И даже мало соотносящееся с духовными абстракциями, на эту святость опирающимися. Выделенность святости подчеркнута в ее символе – Храмовой горе и самом Храме. А про «центр» Храма – Святая святых и Ковчег завета – сказано в Талмуде, что они находятся вне реальности физических законов. Мудрецы нашли для Ковчега характеристику, которая стала понятнее именно в наше время: «неизмеримость».



Все эти новшества требуют гармонизации, которая даст новый уровень комфорта нашего существования, но накопившиеся и бушующие противоречия, от которых не может избавиться современное общество, суть не что иное, как последствия разрушения Храма и сокрытия святости, которая, объединяя противоположные точки зрения, вносила гармонию в мир. Тут и заложен один из триггеров нового выхода веры на сцену мировой истории после, казалось бы, сокрушительного поражения, нанесенного ей сто лет назад наукой.

Святость, как и Творец, равноудалена и одинаково близка к каждому из нас. Так как каждый «сотворен по Образу и Подобию» – и метафора постоянного диалога с Создателем, даже если мы облакаем его в секулярные термины. Есть те, кто умнее, бо-

гаче, красивее, успешнее и сообразительнее каждого из нас. Одни – лучше готовят, другие – профессиональнее управляют, третьи – больше помнят, но в одной сфере каждый из нас является уникальным специалистом мирового уровня – в знакомстве с собственным внутренним опытом, переживаниями, мыслями и чувствами. Именно существование святости делает эту специальность такой важной, поскольку подразумевает предназначение и значимость существования каждого из нас в этом мире и дает смысл именно этой жизни. А индивидуальный внешний вид каждого человека в трактовке Маймонида – это свидетельство значения внутреннего мира, который он несет в себе.

Впрочем, потребность в святости порождает её фальсификацию. Иногда святостью размахивают, чтобы победить «пугало демократии», иногда под знаменем святости ведется кровопролитная война. Однако никакой вид агрессии не может иметь в своем основании святость – ведь тем самым она ставится с объектом агрессии на один уровень.

В эти дни, накануне 9 Ава – трагической годовщины разрушения Первого и Второго Иерусалимских Храмов, слово «святость» не выходило из лексикона политических комментаторов. Храмовая гора вновь оказалась

эпицентром политических взрывов, волны от которых расходятся по всему миру. Спор о святости идет по знакомым за последние десятилетия маршрутам. Для мусульман святость – это лозунг для убийств и агрессии. Для евреев же святость Храма не должна вступать в противоречие со святостью человеческой жизни.

Теракт на Храмовой горе, в котором были убиты двое израильских полицейских, раздул ближневосточный пожар, последствия которого еще никому не ясны. Лидеры встали перед проблемами, способы решения которых пока не известны никому. Политика уступок, проводимая премьер-министром Биньямином Нетаньяху, сбивала пламя поднимающейся интифады, но еще может послужить причиной ее нового подъема.

Арабские лидеры всего мира пытаются приватизировать результаты этой «победы над израильтянами». Тем временем председатель Палестинской автономии Махмуд Аббас и король Иордании Абдалла II теряют влияние на своих подданных, а в результате еще одного теракта, совершенного жителями Ум-эль-Фахма, хрупкий баланс во взаимоотношениях между израильскими арабами и еврейским государством утрачен и вряд ли восстановится в прежнем объеме. Однако в самой концентрации проблем есть надежда – динамика событий создает ситуацию, которая потребует от политиков принятия решений.

Действия участников этого конфликта выглядят во многом нелогичными и непоследовательными. Возможно, история нас вновь подводит к точке, когда святость, не подчиняющаяся никаким физическим или логическим законам, становится не объектом, а субъектом действия – их активным участником. Так было сто лет назад, когда начал реализовываться казавшийся нереальным план построения еврейского государства на Святой земле. Так пятьдесят лет назад во время Шестидневной войны, вопреки военным планам генералов и желанию политиков, ворота древнего Иерусалима открылись для евреев. Сейчас слово за Храмовой горой. Пусть наши молитвы и траур по разрушенному Храму дадут начало его восстановлению и гармонии мессинских времен.

МИХАЭЛЬ КОРИЦ



www.bukhariantimes.org

Publisher:

**Bukharian Jewish
Community Center**

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary Publisher

DAVID S. AMINOV

Honorary Editor

BORIS I. PINKHASOV

Editors:

**YURIY TSYRIN
ASHER TOKOV**

Editorial Committee:

**ARON ARONOV
TAVRIZ ARONOVA
RENA ARABOVA
VLADIMIR A. AULOV
BORIS BABAYEV
MARKIEL DANIEL
SVETLANA ISKHAKOVA
BORIS KATAEV
BORIS NEKTALOV
MIKHAIL SHIMONOV
IMANUEL RYBAKOV
ARKADIY YAKUBOV
MARIA YAKUBOVA**

**ZOYA YAKUBOVA
BELLA ZELKIN**
Design Vitaliy PLOTKIN
Web, IT support
Alex M.-BARKHUDAR
Photographers:
Grigoriy Kaikov
Merik Rubinov
ADVERTISING DIRECTOR
MERIK RUBINOV

Address: 106-16 70 Ave.,
Room 111, Forest Hills,
New York 11375
Tel: 718-261-1595, 261-2315
Fax: 718-261-1564
E-mail address:
2612315@gmail.com
BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Ⓜ Тексты с этим
знаком публикуются
на правах рекламы



FOR SALE

NEW LISTING By NY EMPIRE



147 Whitson St., Forest Hills Garden

Unique Sunny Large Irregular 100/100 Lot Size, House Featuring 6 Bedrooms, 5.5 Full Bath, Jacuzzi, Steam Room, Large Eat-in Kitchen, Full Size Attic with 3 Bedrooms, Full Finished Basement with Sports Room, 3 Separated Entrances to Backyard, Attached Garage, Nice Den and So Much More, Must See!!!



ALLA YAKUBOV
Lic. R.E. Representative
718-864-5552

USE THE #1 TEAM TO GET THE RESULTS YOU WANT WHEN IT COMES TO SELLING YOUR HOUSE!

For FREE Evaluation of your Property Call

NY EMPIRE

www.nyempirerealestate.com
Email: yakubovalla7@gmail.com
leaellis55@yahoo.com



LEA ELLIS
Lic. R.E. Sales Representative
917-806-1974

ВНИМАНИЮ ПОЖИЛЫХ И БОЛЬНЫХ ЖИТЕЛЕЙ НЬЮ-ЙОРКА!

Если Вам или Вашим родственникам нужен квалифицированный, внимательный и ответственный уход – звоните **718-880-1696**.

Гарантируем отличный уход за Вашими родственниками.

Имеется программа CDPAP, где дети или друзья могут ухаживать за Вами.

718-880-1696

ТРЕБУЕТСЯ ПОМОЩНИЦА ДЛЯ ПОЖИЛОЙ ЖЕНЩИНЫ

Оформление через офис, оплата чеком.
718-795-5500

ПРИГЛАШАЕТСЯ НА РАБОТУ

ответственная, аккуратная, профессиональная, внимательная ХОМАТЕНДАНТ к пожилой женщине на кейс с проживанием.

Оплата через офис, чеком.

718-591-7777

СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ

РУССКОГОВОРЯЩАЯ ХОМАТЕНДАНТ на 12 часов к пожилой женщине, проживающей в Квинсе.

718-591-7778

КРИМИНАЛ

Житель Таганрога Станислав Лисов, задержанный в Барселоне по запросу ФБР во время отпуска, будет экстрадирован в США.

Об этом сообщают СМИ со ссылкой на заявление национальной судебной палаты Испании.

В США Лисова обвиняют в создании вредоносной программы NeverQuest, которая используется для кражи банковских данных и личной информации. Ранее Лисов просил Владимира Путина не допустить его экстрадиции.

Суд "принял решение удовлетворить экстрадицию российского гражданина Станислава Витальевича Лисова в Соединенные Штаты," - цитирует агентство РИА Новости решение суда.

31-летний житель Таганрога Лисов был задержан по запросу ФБР в январе нынешнего года, когда вместе с супругой вылетал из Барселоны в Лион.

"Когда мы выходили из автомобиля, подошли два полицейских, показали значок и сообщили, что задерживают мужа, и начали проверять телефон, планшет, ноутбук", - описала задержание жена программиста Дарья Лисова в интервью телеканалу RT.

"РУССКОГО ХАКЕРА", НАПИСАВШЕГО ПИСЬМО ПУТИНУ, ЭКСТРАДИРУЮТ В США

На следующий день после задержания Лисова Гражданская гвардия Испании выпустила заявление, в котором говорилось, что в США Лисов проходит подозреваемым по делу о киберпреступлениях, которое расследуется с 2014 года.

ПИСЬМО ПУТИНУ

В середине июля RT опубликовал обращение Лисова к президенту России Владимиру Путину.

Таганрожец просил президента России взять ситуацию с его задержанием "под личный контроль" и не допустить его экстрадиции в США.

"Очень прошу вас о помощи, взять на контроль мою ситуацию и разобраться в несправедливости, с вопиющими фактами беззакония со стороны США к гражданину России. Мое обращение к вам - это моя последняя надежда", - цитировал канал письмо Лисова.

"Я хочу заявить, что не имею отношения к тем преступным делам, в которых меня обвиняют США. У меня есть подо-

зрения, что, если попаду на территорию Соединенных Штатов, обвинения могут измениться или будет применено давление/принуждение", - писал программист.

Газета Washington Post полагает, что задержание Лисова может быть частью "большой охоты на российских хакеров" после президентских выборов в США в 2016 году, в которые, как подозревают американские спецслужбы, вмешались прокремлевские компьютерные взломщики.

Как заявил в беседе с изданием эксперт по кибербезопасности Андрей Солдатов, серия арестов российских айтишников похожа на попытки властей США "разобраться, что происходит в крайне сложном мире российских хакеров и в их крайне сложных взаимоотношениях с российскими спецслужбами".

Пока доказательств того, что аресты российских айтишников как-то связаны с гипотетическими попытками Москвы по-



Правообладатель иллюстрации LA GUARDIA CIVIL

влиять на выборы в Америке, нет, отмечают журналисты.

В ЧЕМ ОБВИНЯЮТ ЛИСОВА

ФБР считает его причастным к созданию вируса-трояна NeverQuest, который появился в 2013 году.

Вирус использовался для кражи паролей и логинов к онлайн-банкам, которые затем использовались для хищения денег со счетов. Также вирус давал хакерам возможность контролировать зараженные компьютеры дистанционно.

По информации "Лаборатории Касперского", вирус был использован для атак против более чем 100 банков. Считается, что с помощью вируса NeverQuest были незаконно переведены средства на сумму в 5 млн долларов.

Официально Лисову вменяют соучастие в хищении 855 тысяч долларов с помощью вредоносной программы-трояна.

В начале 2017 года NeverQuest занимал второе место в рейтинге самых широко распространенных троянов, писал журнал IBM X-Force.

Лисов отвечал за разработку вируса и управление сетью зараженных компьютеров, включая устройства, находящиеся во Франции и Германии, считают американские правоохранительные органы.

По мнению следователей, Лисов действовал вместе с сообщниками.

Одним из них называют россиянина Юрия Мартышева, который сейчас находится в тюрьме в США. В июне он был экстрадирован в США из Латвии.

В посольстве России в США, комментируя арест Мартышева заявили, что рассматривают его как "похищение" российского гражданина.

Лисов и Мартышев утверждают, что они невиновны.

ГЕНОФОНД

Михаил
НЕМИРОВСКИЙ

“Оппенгеймер, Эйнштейн, Фрейд, Маркс, Кафка. Беллоу, Леви Страусс, Риквер, Вуди Аллен, Боб Дилан... История последних 200 лет украшена множеством имен еврейских ученых, мыслителей, представителей интеллектуального мира”, - говорится в исследовании, названном The Natural History of Ashkenazi intelligence (“Естественный путь развития умственных способностей европейской ветви евреев”). - Несмотря на то, что евреи составляют лишь 0,25% населения Земли и лишь 3% населения США, на их долю приходится 27% всех Нобелевских премий и 50% чемпионов мира по шахматам”.

Двое ученых из университета штата Юта прошлым летом направили в различные научные американские журналы результаты своего исследования, в котором они утверждают, что вероятное умственное превосходство евреев имеет генетическую базу. “У евреев более высокий коэффициент умственного развития по причине длительных преследований, которые вынуждали их оттачивать интеллект, чтобы выжить”, - говорят авторы научного труда Г. Харпендинг и Гр. Кочран.

Их выводы стали поводом для острых дискуссий в американской и европейской научной прессе. Как пишет итальянская газета “Corriere della Sera”, «то, что в самом начале казалось очередной медико-научной перепалкой, обреченной на забвение, в конечном итоге спрово-

ЕВРЕИ ПОД МИКРОСКОПОМ

Разбирая собственные архивы, наткнулся на папку под названием “Научные свидетельства об интеллекте евреев. “Лет 12 по крупинкам собирал статьи и другие информационные материалы... Постепенно накопилась информация, которая требовала своего анализа. Время пришло. Толчком к этому стала статья “ДНК свидетельствует – евреи умнее всех”, опубликованная в сборнике научных трудов Кембриджского университета “Journal of Biosocial Science”. Статья, с точки зрения социологов, политиков, историков, небесспорная по выводам, сделанным авторами. Ее следует рассматривать как еще один из обоснованных вариантов теории, объясняющей высокий уровень интеллекта еврейского народа во все времена... Евреи были и есть под микроскопом общества, и только глубокое изучение причинно-следственной связи достижений еврейского народа в науке, искусстве, бизнесе может объяснить порой необъяснимое.

воцировало бурные дебаты в Соединенных Штатах».

“В ДНК евреев-ашкенази есть доказательство того, что их уровень интеллекта выше, - заявляют ученые в “The New York Magazine”. Более того, типичные генетические заболевания евреев-ашкенази, такие, как болезни Тея-Сакса и Ниманна-Пика, связаны и объясняются “более высоким интеллектом этих индивидиумов”.

Для подкрепления своего тезиса ученые приводят цитату из исследования Стивена Волкли из “Albert Einstein College of Medicine”, которое указывает на значительное увеличение дендритов (древовидно разветвленные отростки нервных клеток) в мозговой ткани людей, страдающих от заболеваний Тея-Сакса и Ниманна-Пика. “Это произошло в ходе генетико-эволюционного процесса, - теоретизируют ученые, - как результат дискриминации, которой евреи подвергались”. Без этой хромосомной самозащиты, предполагают они, евреям-ашкенази не удалось бы выжить. “Особенно с учетом того факта, что в сред-

ние века им разрешалось заниматься лишь такими профессиями, запрещенными для христиан, как торговец, сборщик налогов, банкир, требовавшими математических способностей и уровня умственного развития выше среднего”.

Умственное развитие евреев лежит в основе антисемитской паранойи с XVI века. Но эта гипотеза была отвергнута американским научным истеблишментом как “опасная” и “расистская”.

Оборотная сторона медали понятна - говорит историк Сандер Гилман. - Умственное развитие евреев лежит в основе антисемитской паранойи с 16-го века, когда Лютер утверждал, что еврейские доктора такие умные, что способны приготовить яд, способный умертвить христианина за один день. И если еврейские дети часто оказываются лучшими учениками в классе, соглашаются историки, антропологи и генетики, то этому есть другое объяснение. «Если надо будет делать выбор между еврейскими генами и еврейскими мамами, я бы выбрал последних» - сказал Давид Голдштейн,

директор исследовательского центра в Дюк Университете. Именно, благодаря мамам появилось столько шуток об умственных способностях евреев.

Многие американки и американцы не считаются иудеями по еврейскому закону, Галахе, но имеют еврейские корни. Раввин Авис Миллер из вашингтонской синагоги “Эдат-Израэль” (“Община Израиля”) вслед за некоторыми иудейскими мудрецами называет таких людей “Зера Исраэль” (“Семя Израиля”). Речь идет о тех, кто имеет еврейских родственников по мужской линии. Раввин Гарри Тобин даже приводит точное количество таких людей – 4,1 миллиона, сообщает ИА “Курсор” со ссылкой на газету Ha’aretz.

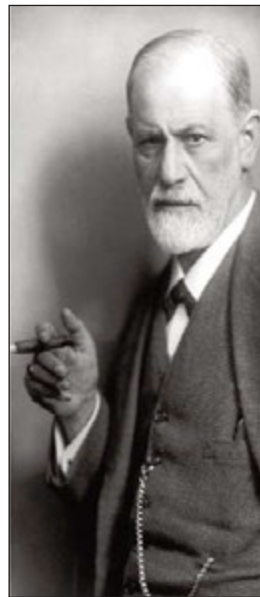
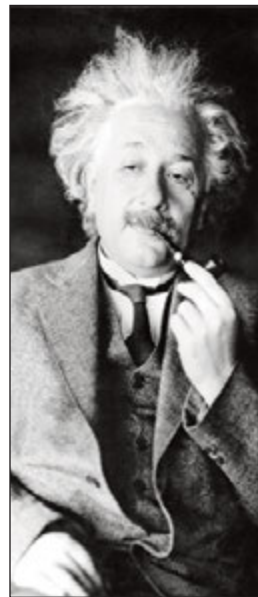
Периодически в обществе вспыхивает интерес к биографическим подробностям некоторых из таких личностей, которые “пробились в жизни” и получили широкую общественную известность. Вспоминают, например, о еврейских корнях Мадлен Олбрайт - бывшего госсекретаря США, а также о том, что ее родители-евреи, спасаясь от нацистов, сменили вероисповедание. Все американцы знают о еврейском дедушке бывшего кандидата в президенты США Джона Керри, а также о еврейских же папах бывшего министра обороны Билла Коэна и участника одного из президентских марафонов четырехзвездочного генерала Весли Кларка. Кстати, фамилия дедушки генерала, выходца из белорусского местечка, - НЕМИРОВСКИЙ (!). На одной из встреч в Чикаго я разговорился с генералом и он подтвердил эту информацию.

“Среди нас встречается много американцев с фамилиями типа Коэн или Гольдштейн, - продолжает раввин Миллер. - Далекое не всегда это евреи по Галахе, однако совершенно ясно, что, как минимум, дедушка или прадедушка у них наверняка был евреем”. Около трех лет назад еврейская община начала в Вашингтоне скромный по масштабам, но весьма любопытный проект. Речь идет о возвращении к еврейским корням “неевреев”. Сейчас этот проект расширился и вышел за пределы американской столицы. В настоящее вре-

мя ему оказывает поддержку входящий в консервативную иудейскую общину “Мужской клуб”. “У нас уже есть от 20 до 30 различных программ в различных синагогах во всех концах страны”, - говорит Чарльз Саймон, генеральный директор “Мужского клуба”. Программы, действующие в Цинцинатти, Лос-Анджелесе, Вестчестере, Норфолке, а также в штатах Флорида и Техас базируются как раз на идее раввина Миллера. По-английски эта программа называется “Open Door”, что буквально переводится как “Открытая дверь”. Однако здесь присутствует интересная игра слов, так как на иврите слово “дор” означает “поколение”, “генерация”. Научные исследования свидетельствуют, что лишь примерно в 30% “смешанных семей” родители воспитывают своего ребенка как еврея. Между тем, почти половина молодых людей “еврейской национальности” выбирают себе в качестве спутников жизни “детей разных народов”. Однако, как считает Исмар Шорш, исполнительный директор Еврейского теологического семинара, сыновья и дочери таких супругов больше тянутся к иудаизму, чем их еврейские отцы. Самое трудное в этом деле - не формальная смена религиозной принадлежности, что происходит при прохождении гиюра, а пробуждение у людей чувства национальной самоидентификации и причастности к многовековой истории еврейского народа.

Как относиться нам, евреям – выходцам из б. СССР, к такого рода научным выводам? Принимать их или нет? Насколько они близки к нашему историческому пониманию тезиса нееврейского мира об уме, интеллекте и деловых способностях еврейского народа? Характерно, что позитивная оценка этих качеств характерна не только для оценки ашкеназов, но и всех еврейских субэтносов: бухарского, горского, грузинского и т.д. Отсюда вывод о необходимости сохранения нашим народом исторически подтвержденного интеллектуального лидерства членов еврейского социума.

Важно только, чтобы микроскоп не искажал картину, как это часто происходит в кривом зеркале антисемитизма.



ИСПАНИЯ ВОССТАНОВИТ ЯЗЫК СЕФАРДОВ

Испанская королевская академия объявила о решении открыть отдел сефардского языка, также известного как ладино, на котором говорили испанские евреи до своего изгнания с Пиренейского полуострова 500 лет назад, сообщает NEWSru.co.il.

Таким образом еврейско-испанский язык войдет в один ряд с 23 испанскими диалектами, официально признанными в странах Латинской Америки и других регионах.

Директор Академии Дарио Виллануэва назвал ладино «экстраординарно важным культурным и историческим феноменом», которому давно следовало посвятить собственную языковую академию.

По словам Виллануэвы, в сефардском языке сохранились древние испанские слова. Ладино также подвергся большому влиянию языков тех стран, где

Сальтерас, Испания
Getty Images. Фото: С.Аранда

поселились изгнанные из Испании евреи.

Испанская академия сефардского языка будет открыта в Израиле и ее целью станет сохранение культурного и языкового наследия ладино.

Несколькими месяцами ранее Министерство юстиции Испании освободило от экзамена по испанскому языку и культуре страны пожилых евреев-сефардов, которые намерены поселиться в этой стране. Ранее получение гражданства для лиц этой кате-

гории, которые имеют на него право в рамках принятого в 2013 году закона, было строго обусловлено сдачей этого теста.

К настоящему моменту в Испании были натурализованы 4.919 сефардов, однако лишь 387 из них получили гражданство в рамках закона, остальные же обрели испанский паспорт с помощью королевского декрета.

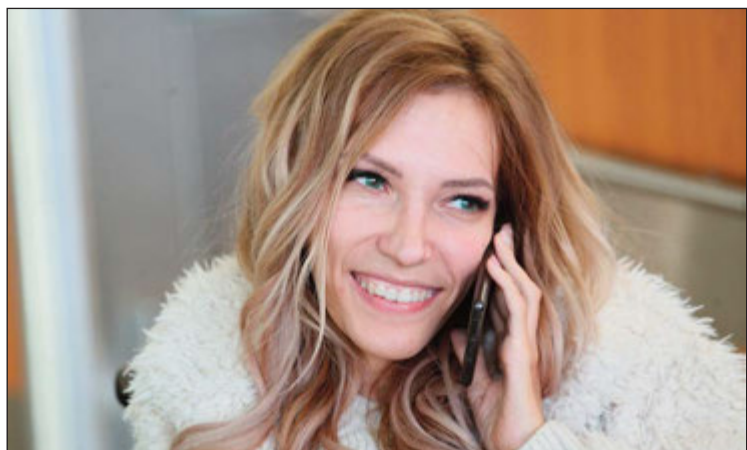
С образованием государства Израиль в 1948 году большинство ладиноязычных сефардов Турции и Греции иммигрировало в Израиль, где происходит сегодня процесс ассимиляции с другими евреями.

В современном Израиле сефардами называют репатриантов из арабских стран Северной Африки и Ближнего Востока, а также почему-то курдских, персидских, афганских, бухарских, грузинских, кавказских и кочинских евреев.

ПОПРАВКИ

РОССИЯ

В РЕГЛАМЕНТ "ЕВРОВИДЕНИЯ"



Европейский вещательный союз (ЕВС) внес поправки в регламент песенного конкурса "Еurovision", одна из которых обязывает страны-участницы самим проверять, разрешен ли их кандидатам въезд на территорию организатора. Об этом сообщил во вторник на своем сайте немецкий телеканал ARD.

Национальные телерадиокомпании теперь должны быть уверенными в том, что "никто из отобранных [ими] кандидатов или участников делегаций не дает стране-хозяйке повода на основе собственного законодательства запретить въезд" на свою территорию. Кроме того участники сами "должны предпринимать все необходимые

шаги для того, чтобы не политизировать конкурс", приводит ARD выдержки из обновленного регламента.

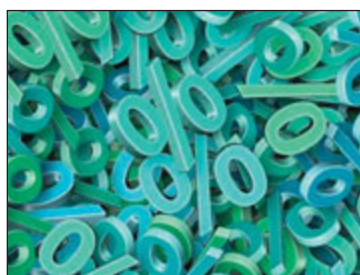
В мае этого года в Киеве состоялся международный песенный конкурс "Еurovision-2017". В марте российская сторона объявила, что ее будет представлять на конкурсе Юлия Самойлова. Однако Служба безопасности Украины (СБУ) запретила певице въезд в страну за выступление в 2015 году на концерте в Крыму. ARD указывает, что Европейский вещательный союз внес изменения в регламент, чтобы в будущем избежать подобных инцидентов.

Финал "Еurovision-2018" пройдет 12 мая в португальской столице Лиссабоне.

84% РОССИЯН СЧИТАЮТ СЕБЯ СЧАСТЛИВЫМИ

Только 14% говорят, что они несчастливы, — сообщает ВЦИОМ.

По сообщению INTERFAX, ощущение счастья у респондентов связано, в первую очередь, с тем, что у них есть семья (33%), а также здоровье и жизнь (собственная и близких) (22%), показывают результаты всероссийского телефонного опроса, проведенного 29 июня — 1 июля среди 1800 респондентов. Те, кто не считают себя счастливыми, сетуют на материальные трудности (10%), безработицу и плохое состояние здоровья (по 5%), низкий уровень зарплаты (3%).



С тем фактом, что 84% россиян считают себя счастливыми, контрастирует один из итогов опроса — по мнению 47% участников опроса, в их окружении счастливых и несчастных людей примерно поровну. Комментируя данные исследования, эксперт-

консультант ВЦИОМ Олег Чернозуб отметил, что «самооценка населением своего настроения продолжает оставаться весьма высокой». «Это вступает в явное противоречие с нашими же данными об усталости от кризиса. Это объясняется тем, что материальное положение — не единственный фактор, определяющий настроение людей. Когда экономические затруднения не носят критического характера, благополучия в семье и нормального здоровья для хорошего настроения оказывается вполне достаточно», — сказал Чернозуб.

СЛЕПЫМ В РФ ОБЕЩАЮТ «БИОНИЧЕСКИЕ ГЛАЗА» БЕСПЛАТНО

По сообщению INTERFAX, в Минздраве планируют сделать эту инновационную технологию доступной для слепых, заявила замглавы Минздрава Татьяна Яковлева. «Когда произойдет подтверждение экономической эффективности, эта операция будет включена в перечень видов медицины высоких технологий (...) и эти операции будут делаться за счет государства нашим пациентам», — сказала Яковлева на пресс-конференции во вторник.



Ретинальный имплантат, или «бионический глаз» — устройство, состоящее из специальных очков с маленькой видеокамерой, блока обработки «картинки» и электростимулятора, который имплантируется на сетчатку гла-

за человека. Изображение с камеры обрабатывается и передается на имплант на сетчатке по беспроводной связи.

Операция по вживлению ретинального имплантата прошла месяц назад в Научно-клиническом центре оториноларингологии ФМБА РФ, по словам Яковлевой, успешно устройство начало работать у 59-летнего слепого пациента из Челябинска, и мужчина после курса реабилитации смог увидеть силуэт своей дочери. Операция стала первой в РФ и 41-й успешной в мире.

ПРЕЗЕНТАЦИЯ

Это совместный труд двух авторов: представителя древнего рода коренных сургутян Геннадия Проводникова и доктора технических наук, заслуженного изобретателя РФ Юрия Цырина, который в настоящее время проживает с семьей в Нью-Йорке. Книга представляет собой второе — переработанное издание сборника художественных очерков об истории Сургута. Судьбы обоих авторов тесно связаны с деятельностью сургутских нефтяников. Общий литературный псевдоним — Юрий Провицин, от его имени и ведется повествование.

Под обложкой собраны 27 очерков, посвященных истории города и жизни сургутян — как до начала эпохи «большой нефти», так и в последующие годы. И, конечно же, сургутскому роду Проводниковых.

- Мы писали не по заказу к юбилейной дате, мы писали по велению души. Сургут — наш любимый город, где мы имели возможность десятилетиями совершенствоваться в делах, где состоялись как профессионалы нефтяной отрасли. Темы наших очерков будут близки тем, кто неравнодушен к истории России, сургутским временам и судьбам, давшим начало грандиозной эпохе освоения нефти в Западной Сибири, — отметил в своем ви-

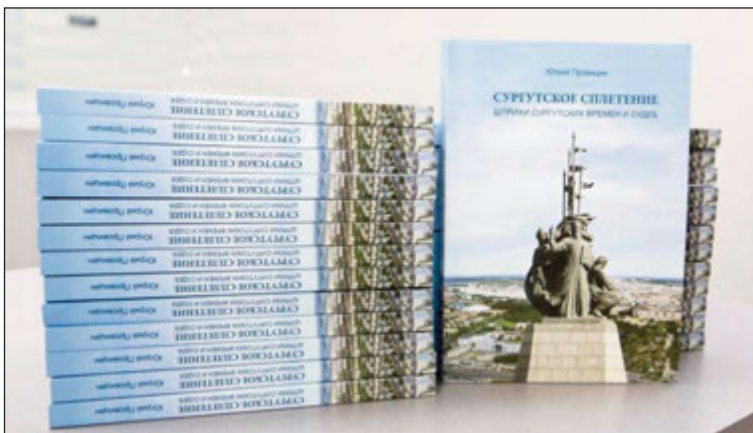
УВИДЕЛ СВЕТ СБОРНИК ОЧЕРКОВ
ОБ ИСТОРИИ СУРГУТА ЮГРИЯ ПРОВИЦИНА

Юрий Цырин

деопослании Юрий Цырин. Геннадий Проводников прошел путь от помощника бурильщика в Сургутском УБР-1 до заместителя главного технолога. Он — один из первых технологов и рационализаторов в Западной Сибири, участвовал в 1970-1975 годах в освоении месторождений новым методом кустового наклонно-направленного бурения. Награжден Почетной грамотой президиума Всесоюзного научно-технического общества. С 1986 по 2010 годы работал в СургутНИПИнефти, обладатель звания

«Почетный нефтяник ПО «Сургутнефтегаз», ветеран труда ПО «Сургутнефтегаз» и ХМАО. Книга издана при поддержке ОАО «Сургутнефтегаз», предприятие отмечает в этом году 40-летие.

ком. Выводы порой спорные, я не всегда согласен с ними, но автор имеет право на свою точку зрения и личностную



В Центральную городскую библиотеку имени А.С. Пушкина, где состоялась презентация книги «Сургутское сплетение», поздравить Геннадия Проводникова пришли друзья, родные, нефтяники, представители администрации.

- В книге события описаны не сторонним наблюдателем, а их непосредственным участни-

ком. В этом, на мой взгляд, и состоит ее ценность и интерес для читателя, — говорит ветеран труда Сургутнефтегаза, почетный нефтяник и заслуженный геолог РФ Рауф Ихсанов.

- «Сургутское сплетение» — это повествование о сургутской истории через личное восприятие, это воспоминания участников событий, которые стали ис-



Геннадий Проводников

торическими. Эта книга — учебник, основанный на реальных событиях, и, думаю, она будет особенно ценной не только для нефтяников, но и для историков, — подчеркнул председатель комитета культуры и туризма администрации города Владимир Фризен.

Интересной книга будет и для широкой читательской аудитории, ведь «Сургутское сплетение» — это переплетение богатейшей истории Сургута — города-труженика, который прочными нитями соединил тысячи человеческих судеб. И это сплетение держит на плаву и сам город, и людей, которые строили его и живут здесь, и тех, кто захочет вплести свою судьбу, свою жизненную нить в магическое слово «Сургут».

Сургутская трибуна
Галина Батищева
Фото: Александр Онопа

МЕДИЦИНА



Рубрику
ведет кандидат
мед. наук
Светлана
ИСХАКОВА

Взглянем правде в глаза: многие мужчины умирают молодыми. Медики констатируют, что у мужского населения в возрасте от 20 до 40 лет в два раза больше шансов умереть, чем у женщин той же возрастной категории. Дело в том, что представители сильной половины человечества привыкли игнорировать различные симптомы, связанные с серьезными заболеваниями, даже если это приступы головокружения или острая боль в груди.

На самом деле в жизни есть много вещей, которые необходимо испытать, прежде чем уйти в мир иной. Мы уверены, что у каждого мужчины найдется внушительный список дел, планирующихся в далекой и недалекой перспективе. Тут и семейные и трудовые обязательства, осуществление творческих проектов и желание нянчить внуков. Для того чтобы воплотить все свои идеи в жизнь, мужчинам необходимо разумно подходить к вопросам, касающимся собственного здоровья. Мы собрали для вас список, куда вошли семь видов боли, которые нельзя терпеть или игнорировать. Это достаточно серьезная проблема, и она не подлежит обсуждению.

Важно! Если вы заметили один из перечисленных симптомов, немедленно обратитесь к врачу.

НОЮЩАЯ БОЛЬ В ЯИЧКАХ

Если боль, что вы чувствуете ниже пояса, не столь интенсивная, и ее можно терпеть, то это совсем не означает, что проблема несерьезная. Иногда болевые ощущения дополняются отеками. Если при обнаружении такой картины человек успевает обратиться к врачу в течение 6 часов, то яичко, как правило, спасают. Однако, по заверениям урологов, по истечении 12-24 часов с момента обнаружения симптомов медики уже окажутся бессильны.

Это может быть вызвано врожденным дефектом строения половых органов или же инфекцией придатков, отвечающих за образование и хранение спермы. В том случае, если это врожденный дефект, потребуется хирургическое вмешательство, а с инфекцией справятся и антибиотики.

Бросить курить в домашних условиях помогут физические нагрузки.

Откажитесь от кофе и алкоголя. Курильщики умирают в молодом возрасте, обычно от 35 до 60 лет. Причиной тому становятся нарушения работы сердца и сосудов, кровоизлияние в мозг, онкологические заболевания, вызванные интоксикацией организма, а также болезни легких.

Несмотря на доводы скептиков, бросить курить самостоятельно вполне реально.

Откажитесь от кофе и алкоголя - это первые спутники вредной привычки. Если на работе привыкли устраивать кофепейки с перекурами, перейдите на чай или фруктовые соки. А ближайшие сосиделки с курящими друзьями отмените или перенесите минимум на месяц.

Бросайте резко – просто исключите сигареты из жизни, а все, что им сопутствовало, выбрасывайте без сожалений.

БОЛИ, КОТОРЫЕ НИКОГДА НЕЛЬЗЯ ИГНОРИРОВАТЬ

СИЛЬНАЯ БОЛЬ В СПИНЕ

Эта боль подобна агонии, человек может ощущать себя так, словно его придавило шкафом. После того как карета скорой помощи вызвана, необходимо прилечь, сохранять состояние покоя, укутаться и принять обезболивающие. Если это не связано с интенсивной физической нагрузкой, то сильные боли в области спины могут быть симптомами аневризмы. Особенно серьезной бывает аневризма брюшная. Когда ослабленная аорта, находящаяся чуть выше почки, лопается, человек умирает в течение нескольких минут. Медики определяют размеры аневризмы и назначается соответствующее лечение. Может понадобиться операция.

Однако существует и менее угрожающая вероятность, указывающая на камни в почках.

ПОСТОЯННЫЕ БОЛИ В НОГЕ

Этот симптом может проявляться у профессиональных спортсменов во время интенсивных тренировок, когда неоднократные нагрузки на костную ткань столь велики, что внутри может образоваться незначительная трещина. Боли в этом случае могут проявляться даже в состоянии покоя. Несмотря на то что кости имеют способность к постоянной регенерации, но если человек тренируется так долго и так интенсивно, он просто не дает шанса костной ткани на обновление.

Постоянные боли в ноге могут быть также у тех людей, которые чрезмерно перегрузили свой организм после длительного перерыва в тренировках. Особенно подвержены образованию микротрещин люди, страдающие остеопорозом.

Медики наложат запрет на тренировки вплоть до полного восстановления костной ткани. Если же человек проигнорирует рекомендации, он рискует в последствии облачиться в гипс на несколько недель.

ОСТРАЯ БОЛЬ В ЖИВОТЕ

Это чувствуется так, словно в живот вонзили нож или пулю. Только на самом деле эта атака происходит из-

нутри. Поскольку участок тела, заключенный между ребрами и бедрами сплошь набит органами, это могут быть симптомы аппендицита, воспаления желчного пузыря или панкреатита. Однако во всех трех случаях причиной, вызывающей недуг, может быть потенциально опасная инфекция.

Необходимо незамедлительно обратиться в скорую, ведь без вмешательства врачей эту проблему не решить. Аппендицит характеризуется болью в нижнем правом боку, боль в верхней части живота указывает на воспаление желчного пузыря (с которым придется распрощаться), боль в области ниже грудины указывает на панкреатит (воспаление поджелудочной железы).

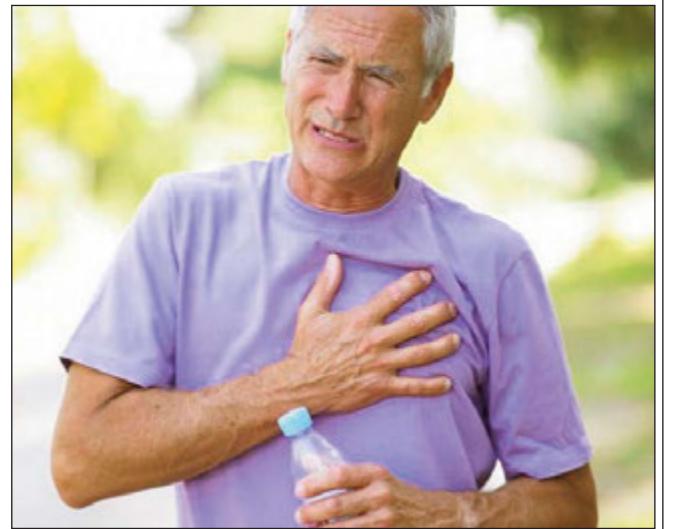
ПРЕХОДЯЩИЕ БОЛИ В ОБЛАСТИ ГРУДИ

Этот симптом можно описать как внезапную тяжесть в грудной клетке, которая уходит также внезапно, как и появляется. Это может указывать на сердечный приступ. Важно помнить, что даже если болевые ощущения короткие по продолжительности, они могут быть признаками чего-то серьезного. В суженную часть коронарной артерии может попасть сгусток крови, который полностью отрезает очередной приток крови к сердцу. Стоит ли выждать в этом случае, прежде чем обратиться к врачу? На самом деле промедление здесь смерти подобно, и в 50% случаев летальный исход от сердечных приступов наступает уже через 3-4 часа после появления первых симптомов.

Медики по анализу крови исследуют маркеры поврежденных тканей сердца. Лечение проводят, применяя ангиопластику или шунтирование.

БОЛЬ В НОГЕ С ОТЕКОМ

Помимо боли можно почувствовать, как внутри по ноге разливается тепло, переходящее в жар. Может быть ощущение, что нога медленно-медленно поджаривается на огне. Это могут быть симптомы тромбоза глубоких вен, когда кровь



в нижней части ног образует сгусток. Знайте, что сгусток этот достаточно велик, чтобы полностью заблокировать вену, а также произвести болевые ощущения и образовать отек. К сожалению, первое, что человек, заметивший подобные симптомы захочет сделать, это потереть ногу.

Однако это самое худшее, что можно было только представить. Таким образом, конечным пунктом назначения этого сгустка окажется легкое, а это уже чревато летальным исходом. Если своевременно обратиться за медицинской помощью и ничего не трогать, то врачи попытаются растворить тромб с помощью лекарственных веществ. Также медики пытаются ставить на вены фильтры, чтобы предотвратить попадание тромба в кровяное русло.

БОЛЕЗНЕННОЕ МОЧЕИСПУСКАНИЕ

Моча имеет ярко выраженный ржавый оттенок, позывы к мочеиспусканию стали частыми, незначительными, сопровождающимися болью. В худшем случае это может быть рак мочевого пузыря. Боль и кровь в моче могут указывать на онкологическое заболевание. Как сохранить свое здоровье с молодых лет? На самом деле, большим фактором риска является курение.

Но если человек диагностирует болезнь на ранней стадии, то в 90% случаев от опухоли удается избавиться полностью. В этом случае общий анализ мочи может быть полезен, он практически исключает ошибки. Затем, для диагностирования опухоли, в мочевой пузырь вставляют сферу и заглядывают внутрь. В зависимости от степени серьезности уплотнения, медики назначают хирургическое вмешательство, лучевую терапию, химиотерапию.

КАК БЫСТРО БРОСИТЬ КУРИТЬ: ДЕСЯТЬ ПРОСТЫХ ШАГОВ

Так можно бросить курить за два дня, причем на второй день физическая тяга к никотину практически не ощущается. Сохраняется лишь психологический фактор, с которым нужно бороться.

Если радикальный способ не для вас, ведите календарь бросающего курить. Примите решение сократить количество сигарет в день, например, закуривать не чаще одного раза в два часа. И фиксируйте данные в тетради. На следующий день увеличьте интервал еще на час, потом – еще. К концу недели вы сможете пережить без сигареты целый день.

Если нет сил удержаться от сигареты,

выпейте стакан жидкости. Пожуйте яблоко, жвачку или мятную конфету. В крайнем случае, подержите в зубах зубочистку и отвлекитесь на рутинные дела.

Избегайте ситуаций, в которых все всегда курили: не ходите с коллегами на перерыв, после работы отправляйтесь домой, а не в клуб.

Все предметы, напоминающие о привычке, безжалостно вычеркните из жизни. В ней не место сувенирным мундштукам, трубкам, зажигалкам и пепельницам.



Перестаньте покупать и брать с собой сигареты на работу или прогулку.

Понять, как бросить курить в домашних условиях, помогут физические нагрузки. Пусть в первые дни они будут щадящими и очень приятными. Например, купите себе простенькую беговую дорожку или расслабляющий тренажер. И постепенно увеличивайте интенсивность занятий.

Посчитайте, сколько средств вы тратили в месяц на курение. Отложите эти деньги и купите на них что-то невероятно приятное. А лучше – сходите в хороший спортзал.

Сообщите всем знакомым о вашем решении. Предложите курящим друзьям тоже завязать, поспорьте, что бросить курить за один день просто.

ЭТО НАДО ЗНАТЬ

Задумывались ли вы хоть раз над тем, как алкоголь влияет на ваше тело? Отказ от таких напитков даже всего на месяц оказывает заметное воздействие на здоровье человека. Вы можете сбросить вес, снизить риск развития рака, укрепить здоровье сердца и даже улучшить свою половую жизнь.

Все это подтверждено научными исследованиями. Если вам нужна мотивация, вот наиболее значимые изменения, которые произойдут с вами при отказе от алкоголя.

Вы будете есть меньше, даже если просто сократите порцию алкоголя наполовину

Согласно данным исследования, люди, которые выпивают за едой, съедают на двадцать процентов больше тех, кто вообще не пьет спиртное. Да, даже небольшая порция может возбуждать аппетит. Чем больше вы пьете, тем более выраженным становится такой эффект.

Вы можете снизить риск развития заболеваний печени и диабета всего за месяц

Ученые провели эксперимент, в котором десять человек отказались от алкоголя полностью, а четыре продолжили пить. У всех участников были взяты анализы крови до начала эксперимента и после. Было установлено, что у тех, кто не употреблял алкоголь, уровень жира в печени упал на пятнадцать-двадцать процентов, кроме того, снизился и уровень глюкозы в крови.

Ваш сон станет лучше

Алкоголь может вызывать

ЧТО ПРОИЗОЙДЕТ С ВАШИМ ТЕЛОМ, КОГДА ВЫ ПЕРЕСТАНЕТЕ УПОТРЕБЛЯТЬ АЛКОГОЛЬ

сонливость, но качество сна он ухудшает. Это доказано многочисленными исследованиями. Было установлено, что употребление алкоголя перед сном увеличивает количество альфа-волн в мозге. Если вы хотите восстановиться во сне, это помешает вам. Как только вы откажетесь от алкоголя, ваш сон станет лучше, вы будете ощущать себя более энергичным и внимательным.

У вас будет больше энергии и вы начнете быстрее сбрасывать вес

Если вы хорошо высыпаетесь, вам проще питаться правильно. Согласно научным данным, употребление алкоголя делает сон более коротким и менее качественным. В результате участники исследования вместо углеводов начинали употреблять жиры. К тому же каждые дополнительные полчаса без сна приводят к употреблению восьмидесяти трех лишних калорий. Если вы откажетесь от спиртного, вы будете питаться правильнее и съедите больше углеводов, наполняющих энергией. К тому же вы будете есть меньше – за месяц так можно «сэкономить» пять тысяч калорий!

Вы съедите на 384 калории в день меньше

К такому выводу пришли исследователи. Анализируя пи-



щевые и алкогольные пристрастия тысяч людей, они установили, что алкоголь приводит к повышенному употреблению пищи. Почему? Алкоголь делает человека более чувствительным к ароматам еды и менее склонным к тому, чтобы противостоять соблазну.

Вы улучшите свой метаболизм

Когда вы употребляете алкоголь, тело использует этанол для получения энергии. Если вы откажетесь от алкоголя, ваш организм будет расходовать запасы углеводов, а потом – жиров. Если вы будете тренироваться с самого утра, ваше тело будет сжигать жир, потому что запасы углеводов в организме по утрам низкие.

Ваша кожа станет лучше

Алкоголь — это диуретик,

он вымывает жидкость из вашего тела. Это сказывается на внешнем виде. Уже после нескольких дней после отказа от алкоголя вы заметите, что ваша кожа выглядит более увлажненной, а такие проблемы, как перхоть, экзема или розацеа, мучают вас меньше.

Вы снизите риск развития рака

Согласно статистике, употребление алкоголя увеличивает вероятность рака полости рта, печени, груди, кишечника, прямой кишки. Чем больше вы пьете, тем выше становится риск.

Ваш организм насытится водой

Если вы регулярно пьете вино по вечерам, попробуйте заменить его водой. Отказ от калорий в алкоголе поможет сбросить вес, к тому же упо-

требление воды с богатыми антиоксидантами фруктами или ягодами поможет очистить организм и снизить вес.

Вы улучшите состояние сердца

Употребление алкоголя повышает уровень вредных жиров в крови. Это приводит к появлению налета в артериях и развитию сердечно-сосудистых заболеваний. Согласно данным исследований, употребление алкоголя стимулирует усвоение жира.

Вы снизите вероятность сердечного приступа и повреждения нервов

Повышенное употребление алкоголя может привести к инфаркту и разрушению нервов. Регулярное злоупотребление выпивкой повышает кровяное давление и приводит к аритмии, а также отравляет нервные клетки.

Вы будете лучше работать

Исследования показали, что без алкоголя люди способны лучше концентрироваться и показывать на работе более впечатляющие результаты. Откажитесь от спиртного — и можете ожидать повышения!

Вы снизите уровень холестерина

Люди, отказывающиеся от алкоголя, за месяц снижают уровень холестерина на пять процентов.

У вас улучшится интимная жизнь

Алкоголь оказывает угнетающее действие. Отказ от алкоголя поможет вам улучшить личную жизнь.

XXI ВЕК

Она имеет упругие мышцы от постоянных тренировок в спортзале, тонкую талию и стройную фигуру. Ее кожа очень нежная, с цветом бронзового загара, который она привезла с южных морей. Ей не нужно денег от мужчины. Она имеет и так достойную работу, собственную квартиру и великолепный характер. Вроде бы все идеально? Но где скрыт подвох?

Ей 35 и она вообще не желает замужества.

Вы обратили внимание, что незамужними часто становятся умные, обеспеченные и красивые девушки?

Добровольно ли они отказываются от брака?

Или их поиск проходит без энтузиазма и мандража?

Какие события изменили ход истории?

Почему успешные девушки не имеют желания вступать в брак?

Какие перемены произошли в течении нескольких десятилетий? Вот моя версия:

ОДИНОКИЕ ЖЕНЩИНЫ ВЫСШЕГО СОРТА



СЛОЖНЫЙ ВОЗРАСТ:

Развилась тенденция выходить замуж после получения образования, созданной успешной карьерой, своей крыши над головой. Человек, вступающий в брак в таком возрасте, является полностью сформировавшейся лич-

ностью. У него сформировавшийся взгляд на жизнь, привычки, которые он не намерен менять.

Для принятия в жизнь другого, не обязательно быть состоявшейся личностью. Важно проявлять гибкость, уступать. К сожалению, с годами это теряется.

ЛУЧШАЯ ЗАЩИТА – КАПИТАЛИЗМ!

Общество, в котором существует масса удовольствий, делает семью обременительной ношей. Раньше одинокая девушка могла пойти только на танцы, да еще и с унижающим названием «кому за тридцать». А сегодня Нью-Йорк живет полной интересной ночной жизнью. Кафе, бары, ночные клубы завлекают блестящими огоньками, которым тяжело отказать. Жизнь кипит! Но правят в ней бал одиночки... Бывают исключения, когда они объединяются в пару, но лишь до утра.

Всегда стимулятором к браку выступало половое удовлетворение. Теперь, у одиночки высшего сорта, эта часть жизни намного ярче, чем у замужней. Свободная женщина переживает на порядок больше контрастов.

Может эти ощущения она и боится потерять?

ПОГОНЯ ЗА ИДЕАЛОМ

Ну почему успешные девушки одиночки?

Наверное, потому что они в постоянном движении к совершенству. У них все на высшем уровне — карьера, деньги, недвижимость. Но они не имеют постоянных отношений по простой причине. Секрет заключается в том, что для брака не нужно соответствовать идеалу. Брак требует компромисса. Чем больше девушка постигла глубины совершенства, тем сложнее ей будет найти половинку. Брак создан для принятия, а не для достижения и соответствия.

Горькая правда заключается в том, что большинство красивых и независимых так и останутся одни. Не ищите подвох, его нет. Они на другой волне в своем мире... мире успешных одиночек...

Трибуна раввина



**Рубрику ведет
раббай
Барух БАБАЕВ,
главный раввин
Центра
бухарских евреев**

Продолжение. Начало в №807

2. Принесёт ли какую-либо пользу изучение Каббалы без исполнения заповедей Торы?

Для того, чтобы разобраться в этом, спросим: «А для чего вообще они учат Каббалу? Какова их цель?» Много ответов на это придумано, в основном, чтобы завлечь широкие массы слушателей. Но за всеми можно найти ответ другой: «Цель изучения Каббалы — достичь совершенства человека, приближающего его к Творцу». И действительно, это написано во всех книгах по Каббале в разных формулировках. Один из величайших авторитетов Каббалы всех времён — Рабби Моше Хаим Луццато с гениальной простотой даёт определение предназначению человека:

«Человек создан наслаждаться Всевышним и получать сияние Его света (зив шхинато), — ибо вот что есть подлинное наслаждение и величайшее удовольствие, какое только может быть. Но место этого наслаждения — мир грядущий (олам а-ба), который для этого создан и должным образом приготовлен. А путь, который мы должны пройти, чтобы достичь желаемого грядущего мира, пролегает через этот мир... Средства же, при помощи которых можно достичь этой цели — это заповеди (мицвот) Всевышнего. И исполнить эти заповеди можно только в этом мире. Поэтому Человек и был изначально помещён в этот мир, чтобы с помощью выполнения заповедей он смог приобрести право достичь места, предназначенного ему в будущем мире и там наслаждаться благом, которое он приобрёл себе при помощи этих средств» («Месилат Яшарим», начало первой главы).

Итак, духовная близость с Творцом возможна только благодаря специально предназначенным для этого средствам — «мицвот», практическим заповедям Творца. Поэтому во всех книгах по Каббале, за разбором глубинных тайн Творения, есть одна практическая цель — соблюдение мицвот. Другими словами, конечная цель изучения Каббалы — понять, как добиться наиболее полного и совершенного исполнения мицвот и посредством этого удостоиться духовной близости Творца! И так пишет «Шомер эмумим кадмон» спор первый, 31: «Не способен человек достичь совершенства в исполнении мицвот, без познания Каббалы...».

И если это так, то как же совмещаются у «новых каббалистов» абсурдная идея искать духовную близость с Творцом с желанием отменить необходимое средство достижения этой близости — соблюдение заповедей Творца?

Для желаний человека не нужно искать особых причин. Когда не хочется нести груз исполнения заповедей, то просто решают, что Каббала и заповеди — никак не связаны между собой.

Но, разумеется, «новые каббалисты» искали более аргументированные прикрытия своим желаниям и действительно нашли их в работах Баал Сулам — рабби Ашлага, искажая при этом оригинальный смысл и придавая ему желае-

мое толкование. Так, например, в предисловии к труду «Талмуд эсер асферот» сказано, что «когда человек занимается мудростью каббалы и упоминает имена “Келим” и “Орот”, то есть имена сосудов и светов, у которых есть с точки зрения его души принадлежность к ним, — они тотчас светят ему в определенной мере... и свечение, которое он получает раз за

принять Каббалу под вывеской «наука», почему же не представить её в таком виде? Проблема только, что изобретатели не всё просчитали до конца.

Если бы они объявили, что сами открыли новую область науки — Каббалу, полностью приписав её себе, кто бы мог предъявить к ним какие-либо претензии? Хотите — верьте, хотите — нет.

КАК И С КЕМ ИЗУЧАТЬ КАББАЛУ

ВОПРОС

Я уже в течение нескольких лет посещаю уроки Торы. Совсем недавно встретила свою знакомую, которая изучает Каббалу. Из продолжительной беседы с ней мне стало известно, что тысячи людей во всём мире занимаются изучением Каббалы и это уже решено всем, и нет надобности в исполнении заповедей и изучении Торы. Моя знакомая также утверждала, что Каббала — это наука, которая не имеет никакого отношения ни к какой религии, и к иудаизму в частности. Я не знала, как отреагировать на это. Права ли она в своих утверждениях? В чём секрет успеха массового распространения Каббалы и вообще можно ли её изучать?

Рита Л., Иерусалим

разом во время занятия, притягивают на него очарование с небес и преисполняют его избытком святости и чистоты, которые намного приближают человека к тому, чтобы достиг он своего совершенства.» Гл.155

Отсюда привели свидетельство, что для достижения духовной чистоты и близости Всевышнего достаточно изучение Каббалы без выполнения заповедей...

Ну как же из этой цитаты «когда человек занимается мудростью каббалы» следует, что уже не нужно соблюдение заповедей? К тому же явное противоречие этому в том же предисловии Баал Сулам, где он, наоборот, обязывает всех овладением практических знаний в Галахе: «...и один грешник истребит много блага». Поэтому (чтобы не называться грешником) обязан непременно повторять законы, насколько это ему необходимо, чтобы не ошибиться в их исполнении... .говорит рав Хаим Виталь, что душа связывается с телом, только если оно совершенно и исправлено Заповедями Торы, 613 заповедями.» Гл. 24. То есть без исполнения заповедей смысл чародейства произношения имён «согрешившим», приблизительно такой же, как у человека, по шею сидящего в грязи и льющего чистую воду... на грязь.

Вот только один из примеров манипулятивного толкования работ Баал Сулам.

Из всего вышесказанного есть еще одно заключение:

В изучении Каббалы, без соблюдения заповедей нет ни смысла, ни пользы.

3. Является ли Каббала наукой?

В рекламных призывах к изучению Каббалы чувствуется огромное усилие представить Каббалу как науку. Большое количество статей написаны, чтобы убедить читателя в истинности этого открытия. А откуда вдруг появилась «наука каббала»? Возможно, что ответ на этот вопрос требует гораздо более подробного разбора этих двух понятий «Каббала» и «наука». Но это, к сожалению, выходит за рамки краткого ответа. Нам же достаточно ограничиться ответом по сути. «Наука каббала» появилась благодаря тому же желанию максимального внедрения Каббалы в широкие массы. И если психология масс готова быстрее

Мир никогда не страдал отсутствием простаков.

Абсурд заключается в том, что они силятся представить себя как продолжателей пути Аризаля и рабби Ашлага. А если это так, то проверим во всех их книгах и убедимся, что там нет даже намека на то, что Каббала — это наука в её классическом понимании. А если источником этой идеи не являются книги Каббалы, а всего лишь фантазия «новых каббалистов», она не стоит серьёзного к себе отношения! Ибо Каббалой, по определению, называется то, что мы получили, а не то, что придумали. И про это написано в предисловии к книге «Эц Хаим»: «Не переданы эти вещи человеческому сердцу, в соответствии с человеческим разумом. В их объяснении с точки зрения логики кроется огромная опасность...». Источником этих слов служит книга Зоар в главе «Итро» лист 86: «Не слышал — не говори». То есть то, что не слышал от своего учителя, нельзя самому придумывать.

Кстати, если Каббала — это наука, почему же тот, кто занимается ею, называет себя раввином? А если сейчас это стало наукой, то почему об этом не знали ранее? (И правда, жаль, что рабби Ашлаг не знал, что и он был великим ученым!) И если уж Каббала это наука, а не религия, то почему ее изучение должно приблизить человека к Творцу и ускорить приход Машиаха? Зачем отделение десятины? И т. д. Видно, что подобного рода противоречия не смущают их. И уж вовсе не страшно, если перевод каббалистических строк будет корректироваться в соответствии с их желаниями, ведь вряд ли кто-либо поймет и разберётся в этих тонких манипуляциях. Так например, во всех переводах книг рабби Ашлага на русский язык, слова «хохмат а-Каббала», т. е. — мудрость Каббалы, переводятся как «наука Каббала». .. А ведь русскоязычный ученик знакомится с этими работами через перевод. Так что у него складывается полная иллюзия что Каббала — это, несомненно, наука...

Если проверить как следует, можно убедиться, что в своих статьях они не приводят точных ссылок на первоисточники, ограничиваясь общими фразами. И даже если приводится цитата, то она

трактуются в соответствии с заранее желаемыми выводами. Все это указывает на то, что не из самой Каббалы их «открытия». А если это так, то откуда их полномочия и авторитет? И вообще, каким образом они стали каббалистами? И если уж о претензии на науку идёт речь, то пусть всё будет, как в науке. Там научный авторитет в первую очередь основан на профессиональном признании. Разве придет кому-то в голову объявить себя ученым с мировым именем, сделавшим революционное открытие без того, чтобы коллеги в этой области признали и согласились бы с его открытием? А кто, собственно, признал и уполномочил этих? Ведь кроме их собственных учеников, явно понимающих в обсуждаемом вопросе не больше самого «гуру», никто не считает их мудрецами Каббалы. А те академические круги, которые выдали печать наукообразности, следует предположить, сделали это из уважения к количеству избранных сочинений. Ведь до этого в списке научных дисциплин Каббала не числилась. Так откуда вдруг у них появились специалисты, способные оценить открытие в области, которой они сами не занимались?

А где же действительно находятся специалисты? В тех местах, где испокон веков изучали Каббалу — в ешивах. Благодаря им, мы и знаем о её существовании. Так вот, поищите там, в этих ешивах, и вы не найдёте там ни одной книги «новых каббалистов». Они не только не признаны, но и рассматриваются как интеллектуальный бред и осквернение Каббалы.

Или попробуйте проверить, есть ли рекомендации к их книгам? Не найдёте! А теперь проверьте все наши еврейские книги, и вы не найдёте ни одной без рекомендательных писем раввинов, которые являются удостоверением профессионального уровня автора и подтверждением истинности самого труда.

И если уж о выдумках речь идёт, упомянем ещё одну.

Среди многочисленных обещаний поклонникам «науки Каббала» есть одно, которое по-особенному обладает притягательной силой: «Шестое чувство». Если вы будете учить Каббалу 3-5 лет, то дойдёте до «шестого чувства». А если не дойдёте, то это займёт ещё 4-5 лет. И тогда... А откуда вдруг появилось в «науке Каббала» «шестое чувство»? Из тех же вымыслов «новых каббалистов». Ведь это прекрасное коммерческое название, знакомое и загадочное, а главное, это что-то практически осязаемое, которое можно конкретно предложить. Ну кто же откажется от обладания «шестым чувством»? Проблема только в том, что ни в одной книге по Каббале нет упоминания об этом чувстве...

И тут мы подошли к важному моменту. У всех сторонников нового подхода к Каббале есть козырный аргумент.

4. Запрет на изучение Каббалы был раньше, а теперь, с 1995 года, можно уже изучать всем!

А что изменилось? Почему уже вдруг можно? Процитируем ответ самих «новых каббалистов»: «Только с девяностых годов 20 века разрешено и рекомендуется распространение науки Каббала. Почему? Потому что люди уже более не связаны с религией, стали выше примитивных представлений о силах природы как о человекоподобных существах, русалках, кентаврах и пр.».

Продолжение следует



NYU LANGONE AMBULATORY CARE-REGO PARK

Врачи и Виды Услуг

ГАСТРОЭНТЕРОЛОГИЯ

Grigoriy Gurvits, MD;
David M. Poppers, MD

ГЕМАТОЛОГИЯ/ОНКОЛОГИЯ

Boris Kobrinsky, MD; Paul Bader, MD
Nasir Gondal, MD; Elena Katz, MD

ГИНЕКОЛОГИЯ

Janet Abrams, MD
Elsie Alvarez, MD

ДЕРМАТОЛОГИЯ

Evan A. Rieder, MD

КАРДИОЛОГИЯ

Anvar Babaev, MD, PhD, FACC
Alex Reyentovich, MD
Gary Golduber, MD; Tariq Jamil, MD

ЛЕЧЕНИЕ БОЛЕВЫХ СИНДРОМОВ

Mikhail Kogan, MD

НЕВРОЛОГИЯ

Dora Pinkhasova, MD
Andre Strizhak, MD

НЕФРОЛОГИЯ

Alexander Bangiev, MD

ОРТОПЕДИЯ

Vladimir Tress, MD
Claudette Lajam, MD

ОФТАЛЬМОЛОГИЯ

Ahmed Habeeb, MD

ПОДИАТРИЯ

Yelena Ogneva, DPM

ПУЛЬМОНОЛОГИЯ (ЗАБОЛЕВАНИЯ ЛЕГКИХ) и НАРУШЕНИЯ СНА

Irina Zolotarevskaya, MD
Dmitriy Yadgarov, MD

РЕВМАТОЛОГИЯ

Nina Bhambhani, MD

ТЕРАПИЯ

Mani Ushyarov, DO
Darius Winter, MD
Marina Saksonova, MD
Faina Kogan, MD
Yanina Etlis, DO

УРОЛОГИЯ

Stacey Loeb, MD
James Borin, MD
Seth Cohen, MD

ФИЗИОТЕРАПИЯ и РЕАБИЛИТАЦИЯ

Vladimir Onefater, MD

ХИРУРГИЯ

Bradley F. Schwack, MD
Anna Kundel, MD



ЦЕНТР ДИАГНОСТИЧЕСКОЙ РАДИОЛОГИИ

MRI/MRA/MRV (магнитно-резонансная томография/ангиография/венография)
3D Ultrasound (трехмерное УЗИ);
Digital Mammography (цифровая маммография); **Digital X-Ray** (цифровой рентген); **Bone Densitometry** (оценка плотности костей); **CT Scan** (компьютерная томография); **Nuclear Medicine** (ядерная медицина); **Computed Radiography** (компьютерная радиография)

PERLMUTTER CANCER CENTER AT NYU LANGONE AMBULATORY CARE-REGO PARK

ЛЕЧЕНИЕ ВСЕХ ВИДОВ ЗЛОКАЧЕСТВЕННЫХ
ЗАБОЛЕВАНИЙ И БОЛЕЗНЕЙ КРОВИ

НОВЫЙ РЕАБИЛИТАЦИОННЫЙ ЦЕНТР

ФИЗИОТЕРАПИЯ/ТРУДОТЕРАПИЯ,
СПОРТИВНАЯ МЕДИЦИНА И РЕАБИЛИТАЦИЯ

ГАСТРОЭНТЕРОЛОГИЯ И ЛЕЧЕНИЕ БОЛЕВЫХ СИНДРОМОВ

Мы принимаем все программы медицинского страхования, включая Медикер.

Директор медицинского центра:
Paul Pogrebinsky

ПОЗНАКОМЬТЕСЬ С НАШИМИ ВРАЧАМИ

EVAN RIEDER, MD, FAAD, Дерматолог



Д-р Эван Ридер, доцент кафедры дерматологии при NYU School of Medicine, специализируется в области терапевтической, хирургической и эстетической дерматологии. Д-р Ридер защитил диплом врача в Пенсильванском

университете и прошел ординатуру в NYU Langone Medical Center. Он проводит всестороннюю диагностику, терапевтическое и хирургическое лечение заболеваний кожи. Д-р Ридер предоставляет такие косметические процедуры, как ботулинотерапия (Botox) и кожные наполнители.

ELSIE ALVAREZ, MD, Акушер-гинеколог



Д-р Элси Альварез, акушер-гинеколог, защитила диплом врача в медицинском университете SUNY в г.Сиракьюс и прошла ординатуру в Католическом медицинском центре Бруклина и Квинз по профилю акушерство

и гинекология. К ней обращаются за помощью при таких состояниях, как пре-менопауза и менопауза, фибромы, влагалищные фистулы, недержание и гинекологические виды рака. Д-р Альварез также предлагает генетическое консультирование и услуги в сфере охраны репродуктивного здоровья.

97-85 Queens Boulevard
Rego Park, NY 11374
718.261.9100
nyulangone.org

Мы работаем ежедневно:
Понедельник-четверг: с 8 утра до 9 вечера
Пятница: с 8 утра до 5 вечера
Суббота и воскресенье: с 9 утра до 3 дня



*С Днем Рождения,
Роза Малаева!*

Поздравляем с днем рождения популярную и непревзойденную певицу, любимицу публики Розу Малаеву с Днем Ангела!

Желаем творческих успехов, семейного счастья, благополучия, здоровья и долгих лет жизни.

*С огромной любовью и уважением
Брат Юрий Исхаков с супругой Светланой
Сестра Лидия Мушеева
Мухаббат Шамаева
Тамара Катаева
Сын Алекс со снохой Бианой
Внуки Кевин и Тамира
Любящий муж Авнер
Ваши многочисленные и преданные поклонники
вашего удивительного и яркого таланта*

*Живите долго и счастливо
на радость всем нам!*

Дорогие читатели!

В любом возрасте, и особенно перед тем, как начнете думать о выходе на пенсию, Вы должны посетить этот бесплатный семинар, который защитит Вас от огромных юридических, финансовых и налоговых ошибок!

- Приходите и узнайте о том, что знают люди называют "преступлением", о том, что государство и так называемые "эксперты по пенсионному планированию" не скажут Вам, пока уже не станет поздно. Это жизненно важная информация, не зная которой, люди выходят на пенсию и остаются голыми и босыми, даже если у них была хорошая работа и имелись какие-то сбережения. Узнайте, почему скоро может быть уже поздно что-то сделать по этому поводу!

- Узнайте, как избежать самой большой ошибки, которую очень многие люди и даже адвокаты делают в пенсионном и имущественном планировании!

- Узнайте, почему Завещания и большинство Трастов – это зачастую просто трата времени и денег, и нередко они вызывают совершенно неожиданные, тяжелые и необратимые последствия!

- Защитите Ваш дом, сбережения, и инвестиции от потерь из-за практически неизбежных медицинских затрат, которые не покрываются и не



ВСТРЕЧА С ПРОФЕССОРОМ СТИВЕНОМ МЕЛЬНИКОМ

За последние 15 лет профессор Стивен Мельник помог тысячам людей, таким как вы, избежать эмоциональных и финансовых трагедий.

Регулярно проводит лекции вместе с членами правительства и государственными организациями.

Штатный профессор; директор курсов повышения квалификации для адвокатов, финансовых консультантов и дипломированных общественных бухгалтеров; директор программ аспирантуры в Университете города Нью-Йорка.

Президент национальной коллегии адвокатов.

Выступал на NBC, CBS, CNBC; его цитировали в журналах FORBES, Christian Science Magazine и многих других периодических изданиях.

будут покрываться никакими страховками от работы или даже Medicare!

- Поймите, почему крайне важно сделать планирование уже сегодня, чтобы в будущем, когда Вам понадобится, Вы и Ваши близкие получили Право на очень важные и БЕСПЛАТНЫЕ бенефиты, такие, как уход на дому (home attendant), оздоровительный центр для взрослых, реабилитация, и дом для престарелых!

- Получите бесплатный анализ документов, которые у Вас уже есть, нашими экспертами по планированию!

Также приходите и узнайте, что и как нужно сделать сейчас, чтобы Вы могли:

- увеличить Ваш пенсионный бюджет;
- минимизировать или полностью исключить карманные расходы на медицинские препараты, дополнительные страховки и другие пенсионные затраты, которых можно избежать!

Получите ответы на все эти и другие Ваши вопросы, связанные с пенсионным, налоговым, имущественным, финансовым планированием, а также планированием по сохранению имущества и получению Medicaid совершенно БЕСПЛАТНО от одного из ведущих национальных экспертов!

Ждем вас, друзья!

ВСТРЕЧА С ЛОЕРОМ СТИВЕНОМ МЕЛЬНИКОМ MELNIK LAW GROUP, PLLC

29 августа 2017 года в 7.00 вечера состоится встреча с известным лором, профессором права Стивеном Мельником.
Тема: Trust, Medicaid, Tax Planning,
Estate Asset Preservation and Personal Injury

*Желающим принять участие во встрече
просьба зарегистрироваться у секретаря BJC Center по тел.:
718-520-1111, Ext. 0 – секретарь Полина.*

Boulevard Adult

Day Care



ГРАНДИОЗНЫЙ ВЕЧЕР-ОТКРЫТИЕ
ПРИГЛАШАЕМ ВАС

20 АВГУСТА • 4 PM

УЖИН • КОНЦЕРТ • ПОДАРКИ



В ПРОГРАММЕ:



Glatt Kosher

VHQ

ГОРЯЧЕЕ ДВУХРАЗОВОЕ ПИТАНИЕ •

ВСТРЕЧИ С ИНТЕРЕСНЫМИ ЛЮДЬМИ •

РАЗВЛЕКАТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА – ЖИВАЯ МУЗЫКА, ТАНЦЫ •

ВИКТОРИНЫ • БИНГО/ЛОТО • КИНОТЕАТР

АНГЛИЙСКИЙ, ИВРИТ • УРОКИ КУЛИНАРИИ

УСЛУГИ САЛОНА КРАСОТЫ • ПОКАЗ МОД

БАССЕЙН • СОЦИАЛЬНЫЕ УСЛУГИ

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ТРАНСПОРТ • ПРИНИМАЕМ МЕДИКЕЙД



РЕЗЕРВИРУЙТЕ МЕСТА:
(718) 473-3929

158-13 72 AVE
FLUSHING, NY 11365



UNIQUE
DESIGN CENTER

Unique Design Center NYC Corp

www.uniquedesigncenter.org

119-01 Metropolitan Avenue
Kew Gardens, NY 11415

От дизайна до завершения!

КУХНИ, ГРАНИТ, КВАРЦ, МОЗАИКА
КЕРАМИЧЕСКИЕ И ПОРЦЕЛАНОВЫЕ ПЛИТКИ, ДВЕРИ,
ОКНА, ПАРКЕТ, РАКОВИНЫ, МОЛДИНГИ, ВАННЫЕ,
УНИТАЗЫ И МНОГО ДРУГИХ РАЗНЫХ ТОВАРОВ!

www.depotnyc.com

- **718-577-0077** *Business*
- **646-773-5633** *David Plyasov*
- **347-905-6100** *Gennadi Plyasov*

Where Quality Meets Style!








ТЕАТР КОМЕДИИ "БУХАРА НА ГУДЗОНЕ"
ПРИГЛАШАЕТ ВАС НА ВЕЧЕР ЮМОРА И ПЕСНИ
"ГАРМОНИЯ ЖЕНСКОЙ ДУШИ"



С ЛЮБОЙ ПИЛОСОВОЙ
и блистательной певицей
с бархатным голосом из Израиля

БЕЛЛОЙ ПУЛАТОВОЙ

В ПРОГРАММЕ:
СЕАНС СМЕХОТЕРАПИИ, МИНИАТЮРЫ,
ИСКРОМЕТНЫЕ ШУТКИ
И ПЕСНИ НАРОДОВ МИРА



**ДОРОГИЕ ЖЕНЩИНЫ,
ВЫ ЗАСЛУЖИЛИ
2 ЧАСА ПРИЯТНОГО ОТДЫХА!!!**

Спонсоры концерта:
ГАЗЕТА THE BUKHARIAN TIMES
ЖУРНАЛ «ДРУЖБА»

**КОНЦЕРТ СОСТОИТСЯ В СРЕДУ, 9 АВГУСТА 2017 Г,
В ЗАЛЕ ОНН NATAN СИНАГОГИ «ДРУЖБА»
НАЧАЛО КОНЦЕРТА В 7:30 ВЕЧЕРА**

БИЛЕТЫ В КАССАХ:
Тамара • (718) 526-0791, Briarwood;
Аня • (646) 249-8294, Forest Hills;
Boris Production • (718) 997-8237, 108 Street;
Регина • (718) 551-4398, Forest Hills.
Тел. для справок: (917) 757-8504 – Люба

3 KILOS®

HAND
CRAFTED
BOTTLE

5 TIMES
DISTILLED
WHEAT
VODKA



ULTRA PREMIUM VODKA



WWW.3KILOS.COM



VHQ  7"83

IMPERIAL

Глатт-кошерный ресторан Shhita Beit Yoseph
БЫВШИЙ ПРИНЦЕССА НАСИХА



Вместимость
БОЛЬШОГО ЗАЛА
 (пари) – 120 чел.,
 юшво – 180 чел.,
VIP ЗАЛ
 (пари) – 40 чел.,
 юшво – 60 чел.



98-92 Queens Blvd (917) 622-7315 Авнер
 Rego Park, NY ImperialCatering9892@gmail.com

Глатт-кошерный
Ресторан «КРИСТАЛЛ»
 Глатт-кошерный ресторан под наблюдением "Макор Хайим"



Эксклюзивный кейтеринг во всех залах Нью-Йорка
 свадьбы, бар-мицвы, юбилеи.

138-31 QUEENS BLVD, BRIARWOOD
718-558-9295
718-558-9290

 БОРИС (917)842-6820
 НИСОН (347)338-9078
 СЛАВА (718)581-6933

 **Silk Road Kosher Tours Inc.**

УЗБЕКИСТАН

Глатт Кошер
7 дней / 6 ночей
 НЬЮ-ЙОРК - ТАШКЕНТ - БУХАРА - САМАРКАНД - ТАШКЕНТ - НЬЮ-ЙОРК

С 22 ОКТЯБРЯ
ПО 29 ОКТЯБРЯ / 2017 г.

Последний день регистрации
20 сентября 2017 г.

+1 (347) 280 9606 - Лазарь
+1 (917) 402 5857 - Симха

Website: www.silkroadkoshertours.com
 E_mail: silkroadkoshertours@gmail.com

принимает к оплате кредитные карты
 Visa, Master, Чек.  

В тур входит:

- посещение Синагог и могил наших предков.
- 2-х разовое питание.
- свежая и горячая еда.
- ВИЗА.
- Профессиональный гид.
- Гостиница.
- посещение достопримечательностей.
- Посетим музеи.
- Свободное время для Шопинга.

Не входит:

- Мед. Страховка



VSTRECHA

GLATT KOSHER RESTAURANT

Место встречи изменить нельзя!



ПРОВОДИМ СЕМЕЙНЫЕ ТОРЖЕСТВА, СУББОТНИЕ ТРАПЕЗЫ, ВСТРЕЧИ ДРУЗЕЙ (ШАБИ ШАББОТ, РУЗИ ШАББОТ), БАР- И БАТ-МИЦВЫ, ПОМИНКИ.

Принимаем заказы на дом для проведения субботних трапез (рыба жаренная, самса, бахш и многое другое)

98-98 Queens Blvd • New York, NY 11374
718-263-4444; 347-396-5058; 917-559-2942

VHQ 7"בט

Gabriel's Palace

Glatt Kosher

Gabriel's

Restaurant

- Свадьбы
- Бар/Бат-мицвы
- Помолвки
- Дни Рождения
- Семейные Торжества
- Корпоративы

ВМЕСТИМОСТЬ ОТ 200 ДО 300 ЧЕЛОВЕК ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ДОМ

Кейтеринг в любых залах Нью-Йорка

718-397-1818
90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374

НЕДВИЖИМОСТЬ В АРИЗОНЕ

ПОКУПКА • ПРОДАЖА • ОЦЕНКА • АРЕНДА

ONE REALTYONEGROUP

Профессиональный риэлтор
РОБЕРТ ЯГУДАЕВ

15 ЛЕТ
УСПЕШНОГО
ОПЫТА РАБОТЫ

ВЫГОДНО!
БЫСТРО!
НАДЕЖНО!



Звоните сегодня:
(602) 955-4555
RobertY@RealtyOneGroupPhoenix.com

АЛЬБЕРТ МАТАТОВ

ПЕВЕЦ, ШОУМЕН, ВЕДУЩИЙ, МУЗЫКАНТ, DJ И ОРГАНИЗАТОР ТОРЖЕСТВ

СВАДЬБЫ, БАР-БАТ МИЦВЫ, ЮБИЛЕИ, ШЕВА-БАРОХОТ, ПОМОЛВКИ И ЛЮБЫЕ ТОРЖЕСТВА В СОПРОВОЖДЕНИИ АНСАМБЛЯ ПЕВЦОВ И МУЗЫКАНТОВ

ПРИ ЗАКАЗЕ ТОРЖЕСТВА – СОПРОВОЖДЕНИЕ С КАРНАЕМ – В ПОДАРОК!

646-240-0051

Альберт Мататов
albertmatatov1@gmail.com

ШОМЕР ШАББАТ





THE BUKHARIAN TIMES

EDUCATION



**Vera
BORUKHOV**

The air was warm, the sun was setting and young Bukharian men and women walked with great hope into the Bukharian Congregation of Jamaica Estates on Tuesday evening, July 25. It was happening. It was totally happening. Our young people between the ages of 12-18, stepped in to take leaps forward towards academic and career success.

The event was organized by Vera Borukhov and Irina Aronov. Borukhov is a high school teacher who has been planning such an event for a long time. She reached out to Aronov, who along with Rabbi Eli Kogan recently started the JET (Jewish Empowered Teens) program, to help bring such an event to fruition.

"Are you ready? Are you ready to take your life to the next level? Are you ready to reach for greater academic success? Are you ready to reach for greater career success?" Borukhov shouted. The audience, of course, responded a resounding, "yeah" while many parents stared in awe.

Then Borukhov held up a \$20 bill and asked who wants it. For the first 20 seconds most of the audience screamed for it from their seats. Finally, one member got up and started walking towards the bill. Immediately thereafter, two other members followed, but the first member that got up was the one who ended up with the cash. With this exercise the attendees learned the first lesson to success. They all shouted together, "when you want something in life, you get up and you go get it!"

"Today we will hear from people who wanted some things in life and they got up and went after it! They will share with us their stories and most helpful resources," said speaker Edward Ilyasov. "We want for our every Bukharian young men and women to reach for greater career success!" concluded Borukhov and introduced the first speaker Edward Ilyasov.

Ilyasov has a bachelor's degree in Mathematics from Queens College and went on to earn his Masters in Financial Engineering from Columbia University. He works as a corporate sales trader at Santander Bank. His goal was to explain that there are a slew of career opportunities for our young adults outside of the popular

CAREER PLANNING FOR BUKHARIAN YOUTH

choices of nursing, pharmacy, jewelry, or dentistry. "Of course these are jobs that create success; however, we don't have to be limited to them," said Ilyasov. He also made it a point to say that one doesn't need to have top grades in mathematics in high school to pursue a career in Engineering. His life changed when he met that one good professor at Queens College who made him understand mathematics and pursue it further.

The second speaker, Daniela Mikhaylov, studied music at the prestigious LaGuardia High School, where she graduated with honors. She was then accepted to the Macaulay Honors Program at Hunter College and graduated as the valedictorian with a double major in Biology and Music. She is now headed to Mount Sinai Medical School. "Even though I didn't know what career to pursue, I

their values and are reaching for greater things in life. "When you have smart friends, you will learn about different resources from each other and help each other grow," she explained.

The third speaker, Kseniya



Daniel Yuabov, Vera Borukhov, Sarah Pinkhasov, Kseniya Davidov, Daniela Mikhaylov and Edwards Ilyasov

about their life, path, goals, etc. Anyone that seems smart or dumb can teach you something valuable.

- School is important but there is more to learn outside of the classroom: explore the city, try new foods, learn about different cultures, travel

- Be proud of being Bukharian because we have such a tight knit community that supports one another.

The fourth speaker Sarah Pinkhasov, went to the Baccalaureate School for Global Education for high school where she graduated with honors and received the International Baccalaureate Diploma. She then attended Hunter

College through the Thomas Hunter Honors program and graduated with a major in Biology and minor in Psychology. She graduated Hunter as the salutatorian of her class. Now, she will be starting SUNY College of Optometry this fall. Sarah had some savvy strategies on attaining success. "Bukharians are considered a minority. We are just as diverse as many other cultural groups. So when you fill out applications, under ethnicity you can check off other and write Bukharian," she explained.

The last and exceptionally energizing speaker was Daniel Yuabov. Daniel is the president, founder, CEO and "Ninja" of Carvoy Inc., the largest and fastest growing automotive fintech startup spanning the northeast. Daniel has a background in information technology and a passion for cars. Under Daniel's leadership, Carvoy has been mentioned in various publications including Forbes, Huffington Post and Business.com. Daniel explained his career entry as a result of remarkable persistence in attaining internships with large corporations such as Viacom. He also secured a full time job in his field of study (information technology) a year before completing his Bachelor's Degree. "Fake it till you make it," was the advice he followed. Upon graduating college he decided to stay true to himself and quit to later start Carvoy. Some of the most helpful advice he burst into the audience were:

- Three largest factors to your success is your passion aligned with your end goals and making

the right choices to get you there. At the end of the event, the parents and young adults were astounded and elevated.

"My daughter already contacted one of the speakers via e-mail and asked her for more info on internships and asked for a list of doctors that would allow her to shadow. She became very interested in the optometry program and wants to learn more," said Mrs. Munarov.

Another parent expressed that, "her daughter was encouraged by Edward, bursting the Bukharian bubble. She could definitely relate to him."

"I truly enjoyed listening to each and every speaker. They all were inspiring and informative. I can't even choose a favorite as they were all so good. I am glad I came along with my girls. We all took away something. My daughter met someone that she connected to immediately and they happened to be from the same school which my daughter will be attending in September. She got good tips and high hopes for the school. I am feeling so relieved," explained Mariya.

"I came with my whole family and we all got something important out of it. My wife and my sons felt empowered. I also got to watch my child participate in the event and learn more about his interests through the questions he asked," Mr. Babaev revealed.

Another attendee, a 16 year old, who did not want to be named, explained loved that the speakers represented various professions. "I was able to relate to them and really appreciated their advice. They all said the same thing on how important it is to have good friends and limit time on social media. My parents say the same thing these people are closer to my age I listen to them more. I was also glad to learn about the different scholarship programs available to us and we aren't limited to one we hear about most often like Macaulay."

The next event, with G-d's help, will take place in October. The community is patiently waiting. In the interim if you are between the ages of 14-19, you are welcome to join the WhatsApp group Vera Borukhov created for our young adults to stay in touch with the mentors and ask questions. Please text 718-790-8911 for more information.



knew that if I do very well in school all doors will be open to me and I will be in a position to choose the college and career of my choice," said Mikhaylov. She further advised the attendees to have great faith in themselves even when other experienced professionals don't have faith in them.

When Daniela wanted to apply to the FlexMed program at her college, her counselor discouraged her stating that in her 20 years of practice not one student was accepted. Daniela still applied and became the first student of that same counselor to be accepted. Finally, she also strongly urged our young adults to surround themselves with friends who share

Davidov, is a rising senior at the City College of New York studying civil engineering. She is currently interning at STV, a civil engineering firm that designed the Oculus at the world Trade Center PATH terminal and is currently working on the Phase Two of the Second Avenue Subway.

She said that the beauty of civil engineering is that you're literally changing the landscape of the city, leaving it greater than you found it. Additionally, she stressed that this job accommodates her goals to soon have a family. Some of the most important advice she relayed was:

- Develop a natural curiosity for people; ask them questions

HISTORY



Rafael SOFIEV

A subject complex as history should not be based on dogmas or legends, it is a constantly evolving science. Therefore, when we consider the role of individuals in history, it is best to rely on authentic historical facts rather than "grandparents' tales," in a way that does not glorify or belittle the merits of that individual.

Let's talk about the role of such religious leaders just as Rabbi Yosef Maimon Maghribi and the supporter of more conservative foundations, Chacham Zachariah Matzliach in the Bukhara Emirate at the late 18th and early 19th centuries and try to separate facts from fiction in their efforts of uplifting the spiritual and religious practices of local Jews.

Rabbi Yosef Maimon (1741 - 1823) was a native of Morocco who made aliyah to Tzfat, the major cabbalistic center of the time and was sent to Bukhara to raise funds for his yeshiva. He was an illustrious religious authority of the time, in theology and in cabalistic concepts, an outstanding enlightener and an inspirational speaker. Some 200 years ago Central Asian Jews did not have a written manual of the Jewish law. They had oral legislation passed down from fathers to children. But the Rabbi began to introduce a written law, professing then the teachings of the Maran Yosef Karo' Chulchan Aruch.

According to historian Albert Kaganovich, there were three cardinal differences Rabbi Yosef Maimon and Rabbi Zachariah Matzliach, a Yemenite who had settled

THE ROLE OF TWO RABBIS IN OUR HISTORY

in Bukhara earlier and "unsuccessfully competed with Rabbi Maimon for the spiritual leadership of the community."

1. Different attitude towards the approach of the Zohar.

2. On the interpretation of the halachic canon, Rabbi Zachariah adhered to Mishneh Torah of the Rambam, while Rabbi Yosef was an advocate of a later halachic teaching - the Shuchan Aruch.

3. On the order of the liturgy. Rabbi Zachariah was interested in preserving the existing order of the liturgy called nussach-khorassan, based on the 10th century Baghdad book of prayers authored by Saadia Gaon, while Yosef Maimon began introducing the one familiar to him and to immigrants from Spain, the Sephardic nusach. For this purpose he created the Talmid Hakham rabbinical school and distributed Sephardic literature which he ordered from Europe (Livorno, Vilna, and Istanbul).

Contradictions between these sages divided the community into two camps. Rabbi Maimon himself did say, that upon his arrival to Bukhara, he found his fellow believers in a state of profound ignorance. He lamented the fact that only very few knew how to read, that folks did not have any ancient manuscripts, and that they ate meat that was prepared by Muslim slaughterers. (Because the animal is slaughtered in the same manner, kosher meat can be considered halal by Muslims, however halal meat is not kosher)

Rabbi Maimon's son-in-law Rabbi Pinkhas HaGadol noted, "They did not have a rabbi and



their synagogues had completely forgot their rituals and traditions." Some biographers of Yosef Maimon unreasonably write that Jews in Bukhara prayed at mosques, at specially designated spots. Yet another absurdity of reveals that after their Saturday mornings prayers, men went to "hamams," public bathhouses before their afternoon meal.

Rabbi Maimon expressed his dissatisfaction with the purity of the mikvah and with some Passover customs of local Jews such as eating rice and stashing the flour in their homes before Passover feast and using it again after the holiday. Denying the above, Markiel Fazylov, a prominent researcher of Bukharian Jewish history, writes that the literacy of local Jews and the presence of religious literature is testified by the marriage contracts the two copies of Pentateuch (first three books of it: Bereshit, Shemot, Vayikra) and also the texts of Rambam "A-yad A-Chazaka," the book on ritual purity, and the "Book of Courts" rewritten by the Jews of Bukhara.

In 1897, E.Nathan Adler, the Jewish historian from London collected dozens of medieval manuscripts

in Bukhara and Samarkand that predated the arrival of the two rabbis. There were also works of fiction in the Bukhara Emirate such as the 18th century poem by Yusuf Yehudi titled Seven Brothers, and a poem by Ibrahim ibn Abul-Khayr in Judeo-Tajik, Ba Yodi Khudoydod, on the martyrdom of a Jew who refused to renounce his faith.

As for the lack of synagogues, Fazylov rebukes it with the fact that before Rabbi Maimon's arrival to the area, there was a 400-year-old synagogue in the old Mahalla, or Jewish neighborhood. In 1800, another synagogue was built in the new Mahalla that bore the name of Isaak Zambor.

Rabbi Maimon was also amazed by such a custom as inflating the lungs of a slaughter cattle among local Jews as an additional element of testing the kosher status of meat, a practice known to Ashkenazim as glatt kosher. Albert Kaganovich writes, "Thanks to the descendants of Rabbi Yosef Maimon, the belief in that he literally saved the community from conversion to Islam became entrenched in the collective memory of Bukharian Jews."

Unfortunately during the rabbi's stay in Bukhara the conversions to Islam continued taking place, resuming especially during the reign of Emir Hatydar bin Shah Murad between 1800 and 1826. The conflict between the two sages continued through their disciples. In this regard, Rabbi Maimon's great-grandson N.Tadger writes, "His students asserted that if it were not for him, the Bukharian Jews would assimilate

and give up Judaism." Tadger refutes that by saying that long before Rabbi Maimon's arrival to the area there were wise men who could translate from Hebrew, studied Torah, explained the holiness of Shabbat, and the value of traditional education, to such an extent that Bukhara was called "Little Jerusalem." Nevertheless due to his influence a new world was opened in the study of Oral Teaching before his adherents. The rabbi brought up and trained many worthy disciples.

"Maimon's activity as an educator, who created his rabbinical school and spread the Sephardic liturgy is still commendable," wrote Kaganovich. "During his 30-year stay in Bukhara he made a notable contribution to raising the spiritual and religious levels of Central Asian Jews." But as our history shows, he could not change any of the local customs. On the contrary he himself became familiar with those customs later on. Thus the two systems Talmidei Yeshiva (adherents of Rabbi Yosef Maimon) and Zakeinim (followers of a Rabbi Zachariah) formed a new generation of sages, who embodied in themselves the experience of their ancestral Oral Tradition and Written Law.

Both sides got the desired result. In conclusion, I would like to remind readers that history as well as Bukharian heritage should be treated with extreme caution and care, in order to avoid humiliation. One should not exaggerate an individual role in history. As Fazylov puts it, "We should always remember other outstanding names in our history and refrain from idealizing images." At the same time, the study of individual person's role in history is the cognition of the human in us.

Author is a member of the Bukharian Jewish Writers' Union of the USA and Canada.

ISRAEL



Sergey KADINSKY

When Kirsten Gillibrand was selected to finish Hillary Clinton Senate term in 2008, she was expected by many observers to follow in her senior colleague Chuck Schumer's unflinching support for Israel. Having previously represented a relatively conservative upstate district in the State Assembly, pro-Israel groups expected Gillibrand to be a safe vote when it came to items such as sanctions against Iran, funds for the Palestinian Authority, and boycotts against Israel.

At a rare town hall event in Flushing last Sunday, she surprised many when she expressed reservation for the Israel Anti-Boycott Act, which counts 43 of her colleagues as sponsors. Inspired by similar legislative and executive actions in some states, the bill aims to prohibit Americans from cooperating with the boycott ef-

SEN. GILLIBRAND RETRACTS OPPOSITION TO ISRAEL BOYCOTT

forts against Israel initiated by other countries and international organizations.

For example, an American company doing business in Saudi Arabia cannot comply with that country's boycott of Israel. While renewing provisions of a similar 1977 law, this bill also aims to curb boycotts of Israeli settlements as well, earning it the opposition of politically leftist groups. Although Gillibrand had co-sponsored this bill, a subsequent letter of opposition from the American Civil Liberties Union, an influential free-speech advocacy group, and critics of Israel, led her to backtrack her support.

"I would never support any bill that chills free speech," said Gillibrand at a public town hall in Flushing last Sunday. "Not something I would support. I met with the ACLU and we sat down...and why they believe it says it chills free speech, which

leaves the bill as ambiguous. So I am going to urge the authors of the bill to change the bill and I will not support it in its current form."

The New York Post editorial page picked up on Gillibrand's apparent retraction as part of a left-leaning trend in the democratic Party, where an activist base is making inroads in changing longstanding party policies. "Add New York's once-moderate Sen. Kirsten Gillibrand to the ever-growing list of Democrats who live in mortal fear of alienating the party's hard-left base," the editorial stated.

The growing gap in Israel support that separates Gillibrand from Schumer first became apparent in August 2015, when she stood with then-president Barack Obama in backing the Iran deal. "Re-



Rep. Grace Meng shares the town hall stage with Sen. Gillibrand in Flushing.

jecting it and leaving only U.S. sanctions in place without the essential support of the international community will move us closer to military confrontation," she wrote at the time. "Sanctions worked when the world community came together, choking off the Iranian economy."

Since the election of Donald Trump as president, Gillibrand has moved to the forefront of the self-described Resistance, a loose coalition of groups opposing Trump. These efforts included the Women's March in Washington, where she stood alongside activists opposed to Israel, in par-

ticular Linda Sarsour who Gillibrand praised in a Time Magazine profile. At another town hall event in the Bronx last month, when questioned by an activist about Israel's commitment to peace, she expressed hostility. "I am concerned that Prime Minister Netanyahu does not have a plan for peace, and doesn't have a vision for peace."

Describing her meeting with Netanyahu last year, Gillibrand said that he was more concerned with security than peace. "He just said my only hope is that I protect my people from rockets," Gillibrand said. "We do need to require more of our world leaders, and I think a call to action to Israel's government to have a plan for peace is really incumbent on all of us."

With her Flushing remarks expressing reservation about the Israel Anti-Boycott Act, it is clear that her support for the Jewish state is no longer a guarantee. As her office is besieged by leftist phone calls, emails, and social media campaigns, instead of showing principle, she has titled to the changing winds blowing across her party.



Rabbi Asher VAKNIN,

Youth Minyan of BJCC

The Shabbat following Tisha B'Av is known as "Shabbat Nachamu." The name is taken from the opening word of the week's haftarah: Nachamu, nachamu ami—"comfort, comfort My people." It is with this sentence that we begin the series of seven haftarah known in halachic literature as shiva d'nechemta, "the seven [haftarah] of consolation." From the Shabbat after Tisha B'Av until the last Shabbat of the year, we read the deeply moving words of comfort to the Jewish people uttered by Isaiah, the prophet of redemption.

The destruction of the First Temple was the decisive calamity to befall our people, one that we have not recovered from since. Although there was a degree of consolation in the building of the Second Temple and the return to Jerusalem at the time, it was nevertheless no substitute for the days of glory of the First Temple period. The words of the prophet are therefore still awaiting their ultimate fulfillment—this to be in the time of Moshiach.

After its long, excruciating exile, the Jewish people will have been through more than enough. The time will come for the Jewish exiles to return home. All hindrances and obstacles will melt away, and they will return with ease and tranquility. G dliness will be fully revealed, and every living being will be entirely filled with this consciousness. G d will tend to His people like a shepherd lovingly tends to his sheep, tenderly caring for each one according to his or her need.

Now, understandably, this fantastic future might be very difficult to perceive under current circumstances. The bulk of this reading

SHABBAT NACHAMU HAFTARAH COMPANION

is actually devoted to the reassurance that such a future is not only possible, but has been guaranteed by the creator of heaven and earth.

The prophet urges the people to remember that, unlike the fleeting human being who is here today and gone tomorrow, G-d is eternal. Meditating upon the magnificence and precision of creation should drive home the point that the Almighty is capable of fulfilling all that He promises to do. Mighty nations and their power may seem daunting to their fellow men, but to G-d they have no substance whatsoever. G-d had given his Torah and prophecy to the Jewish people, and there was no one whose opinion He had to ask in this regard. No created power could match its creator, and no actions on the part of any creation would suffice to sway Him if He has not chosen it to be so. At His wish, princes and ministers are reduced to naught, leaving not even a trace of their great time of power.

The Jews could rest assured that G-d would deliver the goods He promised to them.

LIFT YOUR EYES HEAVENWARD

The final verse in our haftarah reads: "Raise your eyes on high and see who created these things!" In connection to this verse, the previous Lubavitcher Rebbe told the following story:

In my youth, I got to know one of my grandfather's chassidim, whose name was Reb Paysach. Paysach's father, Reb Yisrael, was a storekeeper in a town called Hlusk (in Belarus), and was a chassid of my great-grandfather the Tzemach Tzedek. This Reb Paysach was a very simple man. Upon marrying into a family from Homel (Gomel), he began to earn his living by being a broker. He

would transfer merchandise from Homel to the store owners in the neighboring towns, and made a very good living out of this.

It was before Rosh Hashanah 5627 (1866) when Paysach joined a group of chassidim traveling to my grandfather in Lubavitch. The group was led by the celebrated chassid Reb Mordechai Yoel of Homel. Before going into yechidut (private audience) with the rebbe, Reb Paysach wrote a note in which he described his work. Among other things, he noted that he personally traveled with his wagonload of merchandise back and forth from Homel.

My grandfather blessed Paysach with many blessings, and then added:

"You are able to consistently fulfill the verse 'Lift up your eyes on high.' 'Shema' is 'Yisrael.'"

Upon exiting the rebbe's room, Reb Paysach went over to the chassid Reb Mordechai Yoel to tell him about the words of the rebbe, and to ask if he could explain what the rebbe had meant by this.

Reb Mordechai Yoel explained to him the meaning behind this verse. It is a well-known Jewish custom that a synagogue is built with large windows. This is not only so that there should be light in the sanctuary, but also with the intention that the sky should be visible to those inside. The blue sky is associated in Scripture with the heavenly throne, and seeing the heavens is conducive to instilling the "fear of heaven."

"This is what the Rebbe meant when he said that you are able to consistently fulfill the verse 'Lift up your eyes on high.' You are always on the road, and can see the heavens. In this way you are able to fulfill this dictum not only while in the synagogue, but the entire day.

"The first letters of the words

se'u marom eineichem ("Lift up your eyes on high") spell 'Shema' (שְׁמָע = עִמְנוּ עוֹרְמָא). When one has 'Shema,' then one is on the level of 'Yisrael.'" Reb Mordechai Yoel went on to explain to Paysach how the two names of Jacob, Yaakov and Yisrael, constitute two levels in Divine service, and how Yisrael denotes a higher level than Yaakov.

The Previous Rebbe continues:

This Reb Paysach used to come to Lubavitch every two or three years. I met him for the first time on the eve of Rosh Hashanah 5652 (1892). He had just been to the Ohel—the resting place of his rebbes, my saintly grandfather and great-grandfather—and he was on his way to the shul for Maariv (evening services). At that time, he related to me the entire story of his aforementioned audience with my grandfather twenty-five years earlier. He then said to me:

"When the chassid Reb Mordechai Yoel explained to me the Rebbe's words, a light was kindled in my heart. I wanted to begin learning and understanding. My neighbor, the chassid Reb Hirschel, started to learn with me from time to time. As the years passed by, I was able to study a few lines in the Tanya and in Likkutei Torah on my own. The Rebbe's words to me put me on my feet."

I was yet too young to understand, let alone feel, the deep emotional experience of Reb Paysach as he was telling me his story. But the ecstasy and joy with which he told the story—this, I understood well. At the time I remember being surprised how the man could be so full of life and joy, even though twenty-five years had already passed from the event.

Today, as I leaf through my diary in which I recorded the events of my youth, I can still see, thank G-d, the image of the shul at the Ohel and the people that were

present at the time—both those whose names I knew and those whose names I did not.

Years passed, and Reb Paysach worked his way into being a wealthy businessman. He moved to the city of Lodz in Poland, and had a very big name in the manufacturing industry. In the year 5688 (1928), when he was about ninety years old, I had the opportunity to meet him again. He once again related to me his entire story with the rebbe, and told it in the same deep emotional fashion, as if the event had occurred yesterday. As he finished the story, he added that from the time he had stopped working as a broker he always tried to live in a home that had large windows, and that his seat at home was always next to a window—this to fulfill the words of the rebbe, "Lift up your eyes on high."

"More than sixty years have passed," said Reb Paysach, "from when I merited to hear the words of the Rebbe, your grandfather, that 'Shema' is 'Yisrael.' From that time onward, every time I say the Shema—its twice-daily recitation; when the Torah is taken out of the ark; in the Kedushah prayer on Shabbat morning; in the Vehu Rachum prayer on Mondays and Thursdays; on Yom Kippur after the Neilah prayer—each time I remember those words, that 'Shema is Yisrael.' I ask of G-d that when I say my final Shema—when it will come my time to return my soul to my maker—I have the clarity of mind to remember the holy words of the Rebbe: 'Shema is Yisrael.'"

I will admit, without shame, that seeing this simple broker from Homel, Reb Paysach ben Yisrael—his white beard and elderly grace, his refined and gentle manner, his simplistic or wholesome bond to the words of the rebbe—that I grew envious of him.

This is the essence of a chassid—a simple Jew—of my grandfather the rebbe.

The Rambam describes prayer as follows:

The obligation [this] commandment entails is to offer supplication and prayer every day; to praise the Holy One, blessed be He, and afterwards to petition for all one's needs with requests and supplications, and then to give praise and thanks to G d for the goodness that He has bestowed.

The fundamental dimension of prayer is to ask G d for our needs. The praise and thanksgiving which precede and follow these requests is merely a supplementary element of the mitzvah. A person must realize that G-d is the true source for all sustenance and blessing, and approach Him with heartfelt requests.

Often, however, we do not content ourselves with asking for our needs. We desire bounty far beyond both our needs and our deserts. We request a boon that reflects G d's boundless generosity. For every Jew is as dear to G-

d as is an only child born to parents in their old age. And because of that inner closeness, He grants us favors that surpass our needs and our worth.

TWO INTERPRETATIONS OF MOSHE'S PLEA

These concepts are reflected in the name of this week's Torah reading, Vaes'chanan. Vaes'chanan means "and he pleaded," referring to Moshe's petition to enter Eretz Yisrael. Our Sages' interpretation of this term provides us with guidance with regard to the way we should approach G-d in prayer. The Sifri states:

[Moshe] could have depended... on his good deeds. Instead, [he] asked G-d for a gift... How much more so, [lesser men] should

make requests [of G-d in this manner]. Alternatively, [vaes'chanan] is one of the ten terms used for prayer.

The Midrash communicates similar concepts, stating:

[This] is one of the ten terms used for prayer. Of them all, Moshe adopted [this approach], one of supplication. From this, we can learn that no created being can make demands from its Creator, for even Moshe [approached G-d] in a tone of supplication, [asking] for a free gift.

EVERYTHING IS KINDNESS

Although there is a similarity between the statements of the Sifri and the Midrash, the commentaries note a distinction between them. For the Sifri sees the concept of

prayer and that of requesting a free gift as two different interpretations, while the Midrash fuses the two concepts into a single understanding.

To focus on this distinction more closely: G-d is "merciful to all His works," giving each its sustenance as required. Moreover, when a person's deeds are worthy, he is assured: "If you follow My laws... I will provide you with rain at the appropriate time...." Therefore, a person might have grounds to believe that he deserves G-d's assistance.

But even in such a situation, prayer is necessary, as reflected by the verse: "Kindness is Yours, for You render to every man according to his deeds." Although a person's conduct may be worthy of Divine blessing, since G-d transcends the material realm, for His beneficence to be enfolded in material form requires a unique measure of kindness. And this kindness is evoked by prayer.

Therefore, there is no way a person can demand favor from G-d. At all times, he must make requests of Him, as one might ask for a present.

This allows us to understand the interpretation of the Midrash mentioned previously. Vaes'chanan teaches us the manner in which we should make petitions of G-d. When asking for His goodness, one should plead with humility; even when deserving, a person should not rely on his merits, but should ask G-d for His generosity and kindness.

NOT ONLY A HUMBLE TONE, A HUMBLE HEART

The first interpretation cited in the Sifri asks for a deeper commitment. Not only should humility characterize the manner in which one approaches G-d, it should per-



**PROFESSIONAL TRANSLATION
OF LEGAL DOCUMENTS:**

Birth, Divorce and Marriage Certificates;
School Transcripts and Diplomas;

*Preparation of litigation papers for attorneys;
Notary/Seal and more.*



Вероника

**ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
ПЕРЕВОД ЮРИДИЧЕСКИХ ДОКУМЕНТОВ:**

Свидетельств о рождении, брака, развода,
школьных аттестатов, дипломов
и других документов.

*Подготовка судебных документов для адвокатов.
Услуги нотариуса с печатью*

(917) 373-4213**РЕГО ПАРК, КВИНС
ТРЕБУЕТСЯ****ХОМАТЕНДАНТ****НА ПОЛНУЮ****РАБОЧУЮ НЕДЕЛЮ****ДЛЯ МОЛОДОГО****МУЖЧИНЫ.****ОПЫТ РАБОТЫ****ОБЯЗАТЕЛЕН.****929-395-7508**

PEST CONTROL
ВСЕ ВИДЫ
УНИЧТОЖЕНИЯ
НАСЕКОМЫХ

КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО

Используемые препараты
нетоксичны и безопасны
для людей и животных.

СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА
для выведения клопов
Пенсионерам – скидка

Говорим по-русски
В продаже появились
наматрасники от клопов и клещей
*Имеются качественные чехлы
для сохранения матрасов
от клопов и клещей*

Тел. **917 - 304-8777** Майк

Н.У.С. ЛАЙСЕНС И ИНШУРЕНС
ЭКСПИРИЕНС БОЛЕЕ 25 ЛЕТ

ИЗДАНИЕ КНИГ

**НАБИРАЕМ ТЕКСТЫ ЛЮБОЙ
СЛОЖНОСТИ, ВКЛЮЧАЯ
ФОРМУЛЫ, ГРАФИКИ**

ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ ИЗ ВСЕХ ШТАТОВ.

- Быстро, доступно, профессионально

- Успешный опыт

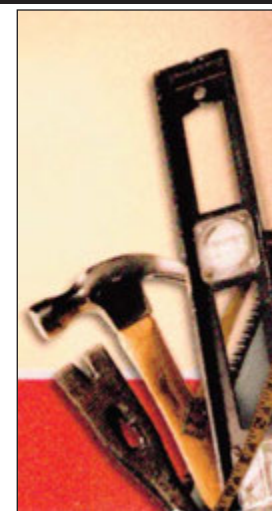
- Имеются рекомендации

- **718.907.3222**

adsmarket123@yahoo.com



Ads Market, Inc. -

КОМАНДА ПРОФЕССИОНАЛОВ!**BA ESTIMATE SERVICES & CO****ПРОФЕССИОНАЛЫ
ИЗ САМАРКАНДА****ПОКРАСКА, ЭЛЕКТРИКА, САНТЕХНИКА,****УКЛАДКА КАФЕЛЯ, ПАРКЕТ, КУХНЯ****И ВСЕ ВИДЫ ВНУТРЕННИХ РАБОТ.****ГАРАНТИРУЕМ ОТЛИЧНОЕ КАЧЕСТВО РАБОТ.****ПОЛНЫЙ ИНШУРЕНС И ЛИЦЕНЗИЯ****ОТ ГОРОДА НЬЮ-ЙОРКА****718-350-1049**

meate one's being. A person should genuinely feel that he is asking for a favor which he does not deserve. For regardless of the virtue of his deeds, there is always a higher standard which could be demanded of him. Therefore his request is for "a free gift," unearned kindness.

This approach was personified by Moshe, whom the Torah describes as "more humble than any man on the face of the earth." Moshe realized his own positive virtues, but also understood that these virtues were granted to him by G-d, and felt that had they been granted to another individual, that person might have accomplished even more than he.

**WHEN CAN A HEAVENLY
DECREE BE CHANGED?**

There is more to the difference in interpretation between the Midrash and the Sifri. Moshe was praying to enter Eretz Yisrael. Although G-d had previously decreed that he would not enter the Holy Land, after the conquests of the land of Sichon and Og, Moshe thought that perhaps G-d would relent.

There is a difference of opinion among our Sages as to whether prayer can have an effect after a negative decree has been issued from Above, or only beforehand. The Midrash follows the view that prayer can avert a harsh decree even after it has been issued. Therefore Moshe was able to approach G-d through one of the accepted forms of prayer.

The first opinion in the Sifri, by contrast, follows the view that prayer can usually help only before a decree has been issued, but not afterwards. Therefore Moshe had to go beyond the normal approach to prayer and ask for a free gift.

**REACHING ABOVE OUR
GRASP**

Chassidic thought explains Moshe's request for "a free gift" as follows: Had Moshe been permitted to lead the Jewish people into Eretz Yisrael, he would have been able to draw forth a level of G-dly revelation which our ordinary Divine service cannot reach. For there are limits to the spiritual peaks man can reach through his own efforts; attainment of the highest levels depends solely on G-d's initiative.

These levels cannot be reached by the standard approach to prayer, for normal prayer centers on man's efforts to refine himself and his environment. Therefore Moshe asked for "a free gift."

DOING MORE THAN WE CAN

G-d did not grant Moshe's request because even the highest levels of revelation are not simply given as "free gifts," but must be "earned" by man through his Divine service. The service required to draw down such levels, however, is not one that man can conceive or plot out on his own. It was beyond even Moshe's conception. Instead, it is G-d who charts this pattern of service, and with this intent He has led the Jewish people on our odyssey through history.

For this reason, Moshe's prayer was not accepted, and it was Yehoshua who led the Jews into Eretz Yisrael. Although this "lesser" leadership brought with it the possibility of another exile, this was part of the Divine plan to enable mankind to carry out the service necessary to bring about the Redemption. For it is the Divine service of ordinary men confronting everyday life which will make Redemption a reality.

**СИМХА
ШАЛОМОВ**

**ПРОВОЖУ
ШАББАТ-
ХАТАН, ШАБИ
ШАББОТ И РУЗИ
ШАББОТ.
НА ПОМИНКАХ
И ВО ВРЕМЯ ПОХОРОН ПОЮ
ХАККОНИ.**

718-699-1699**917-702-0482****ИЗГОТОВЛЕНИЕ
КРАСОЧНЫХ
КАЛЕНДАРЕЙ**

**К СЕМЕЙНОМУ
ТОРЖЕСТВУ,
ДНЮ РОЖДЕНИЯ,
ДЛЯ МОЛОДОЖЕНОВ**

347-307-2886**CO-OP FOR SALE
IN FOREST HILLS**

**2 FULL BEDROOMS, 2 FULL BATHROOMS,
BALCONY, LARGE LIVING ROOM, RENOVATED,
CLOSE TO SYNAGOGUE AND SHOPPING AREA**

BY OWNER. \$549,000**CALL RIVKA 917-609-2662**

ИСТОРИЯ

В. П. Мещерский.

Очерки нынешней общественной жизни в России. Выпуск 1. Письма из средних великороссийских губерний за 1867 год. — СПб., 1868.

Продолжение. Начало в №807

Нет сомнения, что все эти причины в совокупности значительно долею влияли и влияют на общее настроение ярмарки, а им в помощь оказывают свое действие разные другие особенности, перечисленные коих весьма затруднительно; так, например, в нынешнюю ярмарку более, чем в предыдущую, как следствие безденежья, заметно стало большее требование на золото и серебро, в особенности между азиатцами: прежде, бывало, персияне забирали, например, известную партию железа, взамен монеты, теперь они отказываются от железа и покупают, где только могут, золото. Вообще, говорили нам, нынешним характером всей ярмарки, натянутостью отношений между покупателями и продавцами, безденежьем, ярмарка напоминает злополучные годы 1853 и 1854, когда товар продавали почти насильно за какую-либо цену. Не верится, но оно так: товары продаются не только на 12 месяцев, но, чего давно не бывало, на 18 и даже на 24 месяца. Различие с теми годами лишь в том, что на нынешнюю ярмарку привезено менее товару, чем тогда.

<...>

Нам случилось встретиться с торговцем-евреем, которого дом издавна живет в Бухаре: он сам турецкий подданный, и живет то в Оренбурге, то в Бухаре. На вопрос, почему он турецкий подданный, а не русский, он отвечал нам, что с турецким паспортом его оставляют в покое бухарцы, тогда как с русским его семье пришлось бы в военное время терпеть всякие обиды; с бухарским же паспортом все равно что быть пленником, ибо далее Оренбурга не пускают. — Приехал этот еврей сюда с бухарскими товарами, преимущественно с хлопком; стоит он ему от 12 до 13 р. пуд, а дают здесь, по последним известиям, не больше 8 р. — 8 р. 50 к.; в Москве же, за месяц перед ярмаркою, он продал часть хлопка по 12 р. До сих пор, по сведениям, получаемым отовсюду, продавцы — азиатцы и персияне не решаются продавать свой товар, ввиду слишком больших убытков, так что, как мы говорили в предыдущих письмах, развязки одного из главнейших дел ярмарки, хлопчатобумажного, еще не последовало. От него же узнали, что и на другие азиатские товары цены значительно понизились в сравнении с прошлым годом, так что почти на все предметы предлагаемые цены убыточны. Так, напр., пуд чернильных орехов стоил в прошлом году 25 р., теперь дают от 15 до 17 р.; пшено персидское предавалось по 4 и 5 р. пуд, теперь за него дают не более 1 р. 80 коп. и т. д. Этот еврей закупил все нужные материалы и снаряды в Москве для винокурного завода, который собирается строить в Ташкенте; два уже пущенные в действие приносят, по видимому, хорошие выгоды, так что ему пришла в голову блестящая мысль — построить третий, на широких основаниях. Мы заметили нашему собеседнику, что ведь магометане не пьют водки; на кого же они рассчитывают, неужели на одних русских? «Уже начали пить некоторые ташкентцы, а со временем и все станут пить», — отвечал нам еврей. Русская торговля в Ташкенте, по его словам, началась не совсем удачно; так, ситец, стоящий здесь 25 к. арш., там упал до 23 коп.; причина этой неудачи та, что рынок

завален товарами без соображения спроса; наши купцы не имеют будто бы руководителей в своих операциях из людей, знакомых с потребностями местности, весьма разнообразными и до крайности прихотливыми в Ташкенте, и вообще в тамошнем крае все дело в умении удовлетворять вкусу вовремя; не столько качество товара, сколько изящный цвет, изящный рисунок и тому подобное нужны для успешного сбыта, а именно этого-то

в нынешнюю ярмарку, но все же дела их идут весьма удовлетворительно; обыкновенно, в лавках лучших из торговцев, напр., Одинцова и Вьюшина из Петербурга, Власова и Сорокина из Москвы и т. д. Прежде к 1-му сентября в этих лавках не оставалось ничего; все бывало продано; в нынешнем году остатки предвидятся. По свойству товаров, у них продаваемых, безусловно необходимых, понятно, что и дела у этих торговцев должны

прошлогодних белое; красное лучше: привезено их меньше, и цены, сравнительно с прошлым годом, почти на рубль дешевле на ведро.

<...>

Флаг спущен, молебен отслужен. Дождь и грязь приветствовали это событие как будто для того, чтобы вместе с купечеством поплакать над печальными результатами нынешней ярмарки. Как нарочно, ко всем обстоятельствам, имевшим

НА НИЖЕГОРОДСКОЙ ЯРМАРКЕ 1867 ГОДА

А. Карелин. Вид на Нижегородскую ярмарку с Гребешка. 1870-е



и не было принято достаточно в соображение при закупке товаров в России для тех местностей. Оттого иные товары в значительном количестве лежат непроданными, а на другие цены дорогие до чрезвычайности; когда они вздорожают в огромных размерах, тогда заказы из России делаются значительные: привезут товару опять слишком много, и опять цены упадут слишком быстро и несоразмерно.

В письмах наших с ярмарки приходится повторяться по необходимости, ибо, дорожка одним — главным образом — правдою в сообщаемых нами сведениях, мы только можем в них излагать отголоски того, что здесь говорится, а в разговорах, с кем ни сойдешься здесь, в отличие от прежних годов, повторяются с некоторыми незначительными переменами все те же факты и мысли. Не на шутку нынешние невзгоды ярмарки грозят дурным, и весьма дурным исходом: ходят уже слухи о протесте некоторых векселей, а эти слухи, доселе почти небывалые, — злые предвестники чего-то весьма недоброго к окончательной развязке ярмарки, т. е. ко дню, когда, перед спуском флага, придется всем получать деньги и всем платить их. В прошедшем письме мы коснулись вопроса о безденежье; он серьезнее чем кажется, так как здесь безденежье при расчетах распространяется на половину России и, кроме того, что упадет на купцов столько же, сколько на производителей и потребителей, разнесится злоущею паникою по самым отдаленным концам государства и, мало-помалу разглашаемое все громче и яснее, может парализовать многие производительные силы и уже прямо отзываться на экономическом благосостоянии казны.

<...>

Гуляя по ярмарке, мы заходили не раз в овощные и бакалейные лавки, которые занимают целые ряды; нас интересовало знать, не отражается ли и в них всеобщее затишье. Из расспросов мы узнали, что хотя покупателей меньше

идти лучше, чем в других рядах. В этих лавках, должно сказать без преувеличения, половина России и часть Азии снабжается на целый год бакалейным и овощным товарами и иностранными винами хорошего качества, напр. у Одинцова. Мы присутствовали при закупке армянским купцом товару для Баку; требования были весьма прихотливы, начиная от трюфелей до риса, от хереса в 50 коп. до шампанского и мадеры в 4 руб., всего на сумму до 6.000 р. В этих рядах закупают товары торговцы из Сибири, из бухарцев, из Персии, с Кавказа и, затем, из приволжских и некоторых внутренних губерний России. В требованиях вина особенно заметно уменьшение.

Но о вине надо толковать в так называемых напиточных рядах. Здесь винная торговля является во всем своем блеске; здесь оборот винами представляют сотни тысяч и доходят до миллиона в руках таких торговцев, как знаменитый Соболев из Ярославля или Зызыкин из Кашина. И тот, и другой фабрикует в значительных размерах иностранные вина разных названий, сортов и качеств, настаивая простое кизлярское вино разными примесями, вроде кишмиша, чернослива и т. п., но и тот, и другой заверяют торжественно всякого, что эти вина иностранного привоза и даже заграничной закупки. Зызыкинское и соболевское вина расходятся в громадном количестве; нет деревни, городка или села, где бы не подавались на стол, у кого в будни, у кого в праздник, эти дешевые хереса и мадеры в 30 и 25 коп. Стоит только зайти в погреба этих торговцев на ярмарке, чтобы убедиться в громадности их оборотов; погреба эти — целый квартал, где можно заблудиться и придти в изнеможение от пересчитывания сортов продаваемых ими вин. Определить же количество продаваемого ими вина невозможно, так как никакие силы не могут понудить этих хозяев сказать что-либо ясное или точное относительно их торговли. Из кавказских вин нынешнего привоза несравненно хуже


влияние на омрачение ярмарочного горизонта, весьма недавно присоединилось еще одно: весть, с невероятною быстротою облетевшая всю ярмарку, о несостоятельности весьма почтенного дома братьев Вор... в Москве, доходящей, как говорят, свыше 2½ миллионов рублей. Дела с хлопком, так трагически разыгрывающиеся теперь здесь, послужили к падению этого дома и, разумеется, еще более повлияли на тяжелую развязку ярмарочного бумажного дела. Значительная часть бухарского и персидского хлопка отправлена отсюда в Москву, а другая часть начинает продаваться или, вернее, покупаться, ибо продавцы решительно бессильны и безмолвны, по 8 и 8¼ рублей. И то, фабриканты покупают его очень осторожно в незначительных партиях, предвидя дальнейшие понижения цен и приберегая капиталы к тому времени, когда в октябре будет известно об урожае американского хлопка.

По общему отзыву, давно не помнят такой тихой и безденежной ярмарки. 25-е число, как известно, день самый знаменательный для торговцев ярмарки, срок для всех платежей по векселям и распискам, и что же? нам пришлось встретиться в этот день с купцами, которые от покупателей своих, исправно плативших 10, 20 и 30 лет сряду, получали извещение, что заплатить не могут; одни рассчитывали на банк, который им отказал, другие рассчитывали на своих должников, которые оказались несостоятельными на это время, и т. д., так что многим приходится терпеть от этих обманутых надежд убытки немаловажные, если принять в соображение, что обыкновенно большая часть торговцев отпускает товар нынешней ярмарки своим покупателям в кредит в начале ярмарки, до получения прошлогоднего долга, так что к 25-му августа им приходится не получить денег за прошлогодний товар и, сверх того, соглашаться на то, чтобы товар нынешней ярмарки продан был уже не на год, а на 18 и даже на 24 месяца. Разумеется, далеко не все испытывают ту же участь, но все же неаккуратность лиц, всегда плативших исправно, есть дурное и злоущее явление, повторяющееся сегодня не раз. Как слышно, в последние дни ярмарки банк более выдавал денег, чем прежде, и этим до известной степени помог некоторым торговцам более крупным. Кроме того, хлебное дело, шедшее отлично во всю ярмарку, явилось на помощь безденежью по другим отраслям торговли; хлебные торговцы ссужали на последние дни ярмарки деньгами, в оплату за те деньги, которыми их ссужали во время разгара хлебного дела в Рыбинске; эти ссуды — чисто частные взаимные одолжения; они делаются под расписки, на самые короткие сроки, без процентов и формальностей; крепкие цены нынешней ярмарки на хлеб позволили хлебным торговцам в своих ссудах быть щедрыми, и немало несостоятельных было ими спасено.

ЖЖ, RUS_TURK


Продолжение следует

NISAN & SONS MONUMENTS




ГРАНИТНЫЕ ПАМЯТНИКИ

- ⊕ ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ,
- ⊕ КАЧЕСТВО, ОПЕРАТИВНОСТЬ,
- ⊕ ПОЛНЫЙ СПЕКТР УСЛУГ И
- ⊕ УДИВИТЕЛЬНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ!




2156 Flatbush Ave, Brooklyn NY 11234
Tel: 718 258 5811



**YAKHIEL
SABZANOV**
03.20.1929 - 08.10.2013
7 תלמידי ש"ס

COMPOSER
Professor, Peoples Artist of Turkmenia



Ruben Puyabayev
06.30.1947 - 07.12.2013

email: nisanmonuments@gmail.com www.nisanandsonsmonuments.com

ПАМЯТНИКИ





David's
STONE DECOR

Новая виртуальная галерея наших памятников на интернете
www.davidstonedecor.com

Гагик Карагезян
Заслуженный художник Армении





Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 MCDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
 (718)437-1895 • (877)437-1895
 WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

РЕНТ

СНИМУ СТУДИЮ ИЛИ 1 ВДР В ПРАЙВЕД ХАУС

646-724-9545

В БЛИЗЛЕЖАЙШИЙ ЛОНГ АЙЛЕНД ТРЕБУЕТСЯ МУЖСКОЙ МАСТЕР

С ОПЫТОМ РАБОТЫ
И ИМЕЮЩИЙ МАШИНУ
НА ПЯТНИЦУ
И В ВОСКРЕСЕНЬЕ

516-752-1286

ФОНД "АТИД" ПРОДОЛЖАЕТ СВОЮ РАБОТУ В ПОМОЩЬ ОДИНОКИМ РОДИТЕЛЯМ

Мы принимаем заявки на следующий
2017-2018 учебный год,
которые необходимо выслать до 30 сентября.
Заполнить заявку на участие вы можете на нашем сайте
atidfund.org

За дополнительной информацией обращаться
по телефону: 201-785-7777 или info@atidfund.org

P.S.: Мы приглашаем волонтеров принять участие
в данном движении, звонить нам 201-785-7777



שומר'הדת

SHOMREI HADAS CHAPELS

3803 - 14th AVE BROOKLYN, NY 11218

CALL DAY OR NIGHT
Tel: 718-436-8700
 Fax 718-436-8740

В самый тяжёлый день
в Вашей жизни, когда этот мир
покидают Ваши родные и
близкие, обратитесь
в Хевро Кадишо SHOMREI
HADAS CHAPELS
и Вам окажут лучший сервис
по приемлемым ценам.

SPECIAL DEPARTMENT FOR BURIAL IN ISRAEL
 קבורה, קרקע אין "ארץ ישראל"
 שתעלע און פיקטליכע סערוויס דורך "חברה קדישא" יראים ושלימים

ПОЧЕМУЧКА

Вы снова забыли свою речь на важном выступлении, поход в магазин в очередной раз завершился тем, что куплено все, кроме хлеба, а молоко снова скисло, ведь вы забыли убрать его на ночь в холодильник. Соседская кошка так бы и осталась некормленной, если бы не звонок-напоминание от рачительного соседа. Если вы чувствуете, что совсем увязли в тумане своего разума, и надежды на собственную память практически нет, не спешите ходить повсюду с блокнотом и ручкой, воспользуйтесь лучше нашими ценными советами.

ПРИМИТЕ ДУШ С ЗАКРЫТЫМИ ГЛАЗАМИ

Разденьтесь, встаньте под душ и закройте глаза. Теперь ваша задача провести обычную процедуру мытья тела с закрытыми глазами. Полностью погрудитесь в ваши ощущения, нащупывайте ручки крана, мыло и мочалку. Все движения должны быть дублированы в сознании, а в качестве ориентира для мозга необходимо взять текстуру осязаемых предметов. Этот метод можно переносить и на любые другие обычные процедуры и действия. По оценкам медиков, процессы, проведенные вслепую – это простой и эффективный способ для улучшения внимания и памяти.

КАК УЛУЧШИТЬ ПАМЯТЬ: 6 ПРОСТЫХ СПОСОБОВ

ТАНЦУЙТЕ

Для того чтобы нейроны головного мозга более эффективно взаимодействовали, поможет одно нехитрое и очень веселое занятие – танцы. Ходите на дискотеки, веселитесь с друзьями до упаду, изображайте с помощью своего тела замысловатые движения. По данным исследователей, танцевальные занятия, особенно если при этом они включают в себя элементы социального взаимодействия, способствуют тому, что сердце начинает активно перекачивать кислород и питательные вещества к клеткам головного мозга. Таким образом, координация движений напрямую связана с улучшением состояния нейронных связей в мозге.

ДЕЛАЙТЕ ПРИВЫЧНЫЕ ДВИЖЕНИЯ ДРУГОЙ РУКОЙ

Продолжаем проводить эксперименты с нашими привычными действиями. Неважно, кто вы, левша или правша, смените ведущую руку и попробуйте почистить зубы. Выполняйте любые простые задачи, ешьте, пейте или пишите другой рукой, и ваш мозг начнет заново анали-



зировать общую деятельность.

Если на протяжении долгого времени мы используем только одну, ведущую, руку для выполнения каких-то определенных задач, все движения в дальнейшем выполняются рефлекторно на подсознательном уровне. Но стоит нам задействовать другую руку, как различные участки мозга начинают активизироваться, оценивать новые движения, новые навыки и сохранять новые воспоминания.

НАУЧИТЕСЬ ИГРАТЬ В НАСТОЛЬНЫЙ ТЕННИС

Возьмите пример с культового героя Фореста Гампа и начните играть в настольный теннис. Уже через неделю занятий вы ощутите, как улучшилась координация рук и глаз. К тому же в

пинг-понг не получится играть в одиночку. Дополнительное социальное взаимодействие всегда идет только на пользу нашему мозгу. Несомненно, важно как можно чаще выполнять умственные упражнения. Однако чем разнообразнее будут ваши действия и занятия, тем более полно сможет быть задействована работа мозга. И если вы просто все время будете заниматься одной и той же деятельностью, ни к чему хорошему это не приведет. Поэтому так важно давать своему мозгу все новую и новую «пищу для размышлений».

ЧАЩЕ ХОДИТЕ ПО МАГАЗИНАМ

Хотя частые походы в супермаркет могут отразиться на толщине вашего бумажника, однако в этом занятии есть свои неоспоримые преимущества. В супермаркете, прогуливаясь мимо полок и витрин с тележкой впереди себя, вы производите немалую психическую и физическую нагрузку: вы ходите, взаимодействуете с людьми, делаете расчеты и прикидки, держите в голове список продуктов, которые необходимо приобрести.

Этот процесс тренирует ваше внимание и стимулирует самые разные уголки головного мозга. Таким образом, наша память получает эффективную тренировку. Более всего мозг концентрируется тогда, когда под угрозой оказывается бюджет, отведенный на покупки. Страх перерасхода вызывает стресс, что заставляет серое вещество буквально сжиматься.

НАУЧИТЕСЬ ЖОНГЛИРОВАТЬ

Данные исследования, приведенного в журнале «Природа» в 2013 году, показали, что освоение навыков жонглирования может значительно повысить возможности мозга. Если вы никогда ранее не практиковались в этом непросто занятии, попробуйте найти видеокурсы в интернете или запишитесь в клоунскую школу. По данным проведенного исследования, уже через три месяца активных занятий люди, которые никогда ранее не жонглировали, показали на тестах увеличение серого вещества в той части мозга, которая отвечает за визуальную и двигательную активность. Человек воспринял новую для себя сложную задачу. Жонглирование предметами подразумевает сразу несколько задач: задействование пространственной ориентации, распознавание образов, включение двигательной активности. Все эти сложные задачи, выполненные одновременно, помогают разбудить даже самые «спящие» участки мозга.

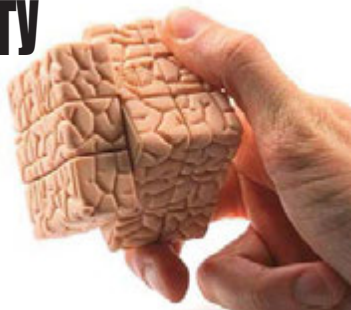
ПОЧЕМУ КОЛИЧЕСТВО ИЗВИЛИН В МОЗГУ НИКАК НЕ СВЯЗАНО С НАЛИЧИЕМ УМА?

Если вы когда-нибудь задавались вопросом «отчего в мозгу появляются извилины?», то, наверняка, получали самый распространённый ответ: от знаний. То есть, чем больше человек знает, тем «извилистее» его мозг. Верно и обратное: у глупых людей в мозгу «всего одна извилина».

Всё это является, конечно же, устаревшим мифом. Извилины в мозгу появляются за счёт того, что внутри черепной ко-

робки мозгу попросту некуда расти, кроме как компактно укладываясь слоями. Если было бы возможным расправить человеческий мозг, он был бы размером приблизительно с наволочку. Мы не стали бы от этого глупее, но нам пришлось бы носить на плечах голову, по величине соразмерную с подушкой.

Есть короткий промежуток времени, когда утверждение «чем больше извилин, тем умнее» является действительно



актуальным. В раннем эмбриональном развитии любой человеческий мозг гладкий, но уже по достижении плодом возраста 40 недель, все извилины сформированы и их количество больше не будет меняться на протяжении всей жизни.

ВОЗМОЖНО, ВЫ ТОЖЕ ЭКСТРАСЕНС

«Исследования показывают, что многие из нас наделены способностью предсказывать будущее, и это не дешёвые трюки ярмарочных гадалок», – пишет Daily Mail.

Таковы результаты ряда научных экспериментов профессора Дэрила Беа из Корнелльского университета в штате Нью-Йорк, которые также показали, что в нашей власти влиять на события



прежде, чем они произойдут, пишет автор статьи Фиона Макрэ.

В экспериментах, результаты которых были опубликованы в

журнале New Scientist, приняли участие свыше тысячи добровольцев.

В рамках одного из таких опытов студентам предложили запомнить список слов. Затем их попросили вспомнить как можно больше слов, и, наконец, дали им напечатать случайный набор слов.

Разумеется, студенты запомнили одни слова лучше, чем другие. Но, как ни странно, в основном это были те самые слова, которые их потом попросили напечатать, а значит, будущее событие повлияло на их способность к запоминанию.

ПОЧЕМУ ПЛАЧЕМ?

Все мы плачем. Слезы это способ проявить эмоции: позитивные, негативные. Плакать возможно каждого, но почему некоторые делают это 4 раза за всю свою жизнь, а кто-то ревет из-за любой мелочи.

Психологи университета Канады провели тест, результаты которого показывают, что люди, которые часто плачут весьма стрессоустойчивые.

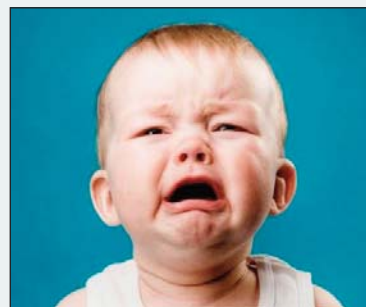
Все дело в том, что любому человеку всегда нужно выбрасывать эмоции и все мы делаем это по-разному ...

1. Плач — признак хорошего человека и хорошего друга.

В тягостные моменты кто-нибудь может поплакать на вашем плече, а вы можете выплакаться им в жилетку. Достаточно прослезиться, выпустить из себя всю боль и открыться человеку, который понимает вас и может помочь.

2. Плач означает, что вы не боитесь своих чувств.

Утрата близких, стресс, гнев, ненависть, грусть, некоторые недуги типа повышенного сахара крови, гормональный дисбаланс и даже такие явления, как грустные песни и фильмы, — все эти факторы и причины делают нас уязвимыми и могут вызвать слёзы. Когда вы не сдерживаете



тес, это не единственное понимание окружающих, но и даёт вам силы, чтобы справиться со своими чувствами.

3. Вы умеете справляться со стрессом.

Когда вы позволяете себе расслапаться в любой ситуации, это действует как очищение, как освобождение от тяжёлых глубоких мыслей. А если долго держать их в себе и не давать им выхода, это может привести к серьёзным психическим проблемам.

4. Плач — признак сильного человека, которого не волнует реакция окружающих.

Иногда мы ощущаем такую слабость и безнадёгу, что замыкаемся в себе. Мы скрываем боль и тоску за напускной улыбкой, которая все равно никого не обманывает. Серьёзные чувства невозможно игнорировать.

Те, кто не боится плакать, — сильнее всех, ведь они могут управлять своими эмоциями. Сдерживать слёзы и никогда не плакать — вредно!

TEL: (718) 275-8434

Cinderella Travel Corp.

ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!
НАШЕ АГЕНСТВО ПРОДОЛЖАЕТ ПРЕДЛАГАТЬ ШИРОКИЙ СПЕКТР УСЛУГ В СФЕРЕ ПУТЕШЕСТВИЙ:

АВИАБИЛЕТЫ В ЛЮБУЮ ТОЧКУ МИРА (специальные цены от компаний Aeroflot, El Al, Uzbekistan Airways, Ukraine International Airlines, Lufthansa и др.)	СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ НА ГОСТИНИЦЫ ПО ВСЕМУ МИРУ
РАЗНООБРАЗНЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ НА АНГЛИЙСКОМ И РУССКОМ ЯЗЫКАХ ВО ВСЕ СТРАНЫ МИРА	РЕЧНЫЕ И МОРСКИЕ КРУИЗЫ ОТДЫХ НА КАРИБСКИХ ОСТРОВАХ, МЕКСИКЕ, ГАВАЯХ, БЕРМУДАХ, БАГАМАХ, ПАНАМЕ, КОСТА РИКЕ
ЛЕЧЕНИЕ И ОТДЫХ В СПА САНАТОРНОГО ТИПА (КАРЛОВЫ ВАРЫ, БОЛГАРИЯ, СЛОВЕНИЯ, ВЕНГРИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИЗРАИЛЬ, ТРУСКАВЕЦ)	ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ВЫПОЛНЯЕМ ВСЕ ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ДЛЯ ПОЕЗДОК В РОССИЮ, УКРАИНУ, БЕЛОРУССИЮ, АЗЕРБАЙДЖАН, УЗБЕКИСТАН, ТАДЖИКИСТАН, КАЗАХСТАН, КИТАЙ, БРАЗИЛИЮ

Гарантируем индивидуальный и профессиональный подход по всем интересующим вас вопросам связанными с путешествиями

НОВИНКА СЕЗОНА

ТУРЫ В САНКТ ПЕТЕРБУРГ И МОСКВУ 9 ДНЕЙ ОТ \$1,1ЦД Даты отправления: 12, 26 июня - Белые Ночи в Санкт Петербург 3, 10, 17, 24 июля, 7, 14, 21, 28 августа	ОСОБЫЕ ЦЕНЫ НА ТРУСКАВЕЦ
ОСЕНЬ В ЯПОНИИ 8 дней/7 ночей.....\$2,085 + перелет Вылет: 21-28 октября	ГРЕЦИЯ + ОСТРОВ САНТОРИНИ 8 дней/7 ночей.....\$1,235 + перелет Вылет: 1 - 8 октября
МЕХИКО ТУРЫ + ОТДЫХ НА ПЛЯЖЕ 9 дней/8 ночей.....\$1,085 + перелет Вылет: 26 ноября - 4 декабря	ПАРИЖ И ФРАНЦУЗСКАЯ РИВЬЕРА 9 дней/8 ночей.....\$1,664 + перелет Вылет: 17 - 25 сентября

МЫ ПРИГЛАШАЕМ НАШИХ КЛИЕНТОВ НА КРУИЗЫ ВОКРУГ МАНХЭТТЕНА С УЖИНОМ И ДЖАЗОМ. ЗАМЕЧАТЕЛЬНОЕ ПРАЗДНОВАНИЕ ЛЮБЫХ ТОРЖЕСТВ. СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ

97-11 64TH ROAD · REGO PARK, NY 11374
TEL: (718) 275-8434

ШАЛОМБАЙТ

У ВАС ПРОБЛЕМЫ В СЕМЬЕ?

У вас не складываются отношения?

Позвоните нам по телефону: **(347) 682-9942**

Будучи специалистами по семейным отношениям, мы уже помогли многим семьям, поможем и вам!

Не отчаивайтесь мы всегда рядом с вами.


Вся информация будет рассмотрена конфиденциально.

DO YOU HAVE A PROBLEM IN YOUR FAMILY?

Do you experience difficulties in relationship?

Call us at (347) 682-9942

We already helped so many families; we will help you too!
 Do not get despair! We always nearby!
 All information will be confidential.



УРОКИ ФОРТЕПИАНО

Педагог высшей квалификации с большим опытом работы дает уроки фортепиано на дому ученикам в любом возрасте

646-724-9545

ШКОЛА ТАНЦА

РУКОВОДИТЕЛЬ ШКОЛЫ ТАНЦА, НАРОДНАЯ АРТИСТКА СССР МАЛИКА КАЛОНТАРОВА ПРИГЛАШАЕТ ЖЕЛАЮЩИХ НАУЧИТЬСЯ ТАНЦЕВАТЬ.

В программе обучения:

- первый танец жениха и невесты;
- танец на вечера бар- и бат-мицвы;
- индивидуальные танцы для пап и мам.

Все программы для различных торжеств детей и взрослых. Особая программа для детей с 4 лет и старше.

347-285-0514



TECH ELECTRONICS SHOP Inc.
DIGITAL VIDEO / AUDIO SECURITY
 SALES · SERVICE · INSTALLATION
 LIC # 1279109 / 1279121

Илья Мераков

YOUR SECURITY IS OUR PRIORITY

- CCTV, DVR, Hidden Cameras
- Burglary Alarm Systems
- Door Phone Video Intercom
- Telephone & Network System, Wi-Fi
- Flat Screen HDTV & Hi-End Home Theater
- Home Automation, Wire Management

168-04 Union Turnpike
718-820-0080 WWW.TECH-ELECTRONICS.COM

GROW AND PROSPER JEWISH FAMILIES!

При Центральной синагоге Общины бухарских евреев действует клуб "One Heart" - Центр соединения сердец, где работают над программой создания новых еврейских семей. Клубу требуются волонтеры, владеющие компьютером. Желающие помочь - звоните.

Jewish singles club "One Heart" is working at Bukharian Jewish Community Center. Matchmakers are helping and advising youth. Our club calls for volunteers to work on the computer. Please call us if you wish to help.

Mira: (917) 224-2100 - Sunday 10am-12pm
 Berta: (917) 687-9126 - Sunday 1pm-5pm
 Sveta: (908) 461-3636 - знакомства на интернете

www.queensjclub.com
 106-16 70th Ave. Forest Hills NY 11375 Room 108. Phone: (718) 520-1111 ext 124

МАНУХАТ АВРАХАМ

Компания «МАНУХАТ АВРАХАМ Ltd.» сообщает о создании первого частного участка для захоронений, а также для приобретения мест на кладбище Гиват-Шауль в Иерусалиме для Бухарской Общины.

Участок с прилегающей к нему стоянкой расположен в очень удобном месте возле въезда на кладбище. Предусматривается разумное распределение могил с удобными проходами между ними. Благоустройство, круглосуточное видеонаблюдение и охрана памятников.

Компания «Манухат Аврахам Ltd.» располагает всеми специальными разрешениями государства Израиль на продажу и захоронения.

Дополнительную информацию можно получить по телефону:

+972-54-7770499

АПТЕКА ВО ФЛАШИНГЕ

ИЩЕТ ОТВЕТСТВЕННОГО ПОМОЩНИКА ФАРМАЦЕВТА С ОПЫТОМ РАБОТЫ

718-969-3300

ТРЕБУЮТСЯ ХАУЗКИПЕР И НЯНЯ

без проживания (на 5 дней в неделю, с 9 утра до 5 часов вечера)

917-428-3271
Марина

ЭКОНОМИКА

В результате многолетней демагогической пропаганды левых популярность идеи о принудительном повышении минимальной заработной платы (МЗП) возросла. Демократы вместе с левыми журналистами оправдывают необходимость этого повышения тем, что в результате доход низкооплачиваемых работников растёт и это позволяет им вырваться из болота бедности. Эти люди начинают больше тратить, что в свою очередь стимулирует рост экономики страны.

Что же происходит в действительности?

Группа сотрудников Вашингтонского университета, штат Вашингтон, провела по заданию городских властей Сиэтла исследование о влиянии повышения МЗП с \$9.32 в час до \$13. Оказалось, что число рабочих мест в сфере общественного питания сократилось на 39%. Уменьшились на 9% часы работы низкооплачиваемых работников. Они потеряли 5.8 млн. рабочих часов и их месячный заработок уменьшился на \$125. Если бы городские власти Сиэтла не приняли закон о повышении МЗП, то ресторанная индустрия, которую коснулось это повышение, смогла бы создать 5 тыс. новых рабочих мест.

Группа учёных из Mathematic Policy Research и Harvard Business School исследовала влияние увеличения МЗП на ресторанный бизнес в районе залива Сан-Франциско. Их вывод: «Увеличение минимальной заработной платы на один доллар приводит к увеличению вероятности выхода из бизнеса ресторанов быстрого питания на 4% – 10%». Газета East Bay Times сообщила в январе этого года о том, что в 2016 г. в районе залива закрылось около 60 ресторанов. San Diego Union Tribune информировала своих читателей, что после увеличения МЗП с июня 2014 г. на один доллар было потеряно в сфере общественного питания города 4,000 рабочих мест. Журналист Джереми Багот из калифорнийской газеты Fres-

по Вее написал, что прибыль многих из лучших ресторанов Сан-Франциско снизилась с 8.5% в 2012 г. до 1.5% в 2015 г. Считается, что для того, чтобы удержаться в бизнесе, прибыль должна быть не менее 3%.

Такие же удручающие результаты наблюдаются и на противоположном побережье США. В Нью-Йорке МЗП работников ресторанного бизнеса увеличилась на один доллар. В результате Empire State Building потерял около 1,000 ресторанов и закусовых. С 2010 г. по 2015 г. число подсобных рабочих росло в среднем за год на 4.4%. В

думе. Сенаторы были завалены письмами, в которых их авторы обвиняли законодателей штата в обмане.

Та же история произошла и в штате Миссури. Губернатор штата повысил МЗП до \$10. Очевидные отрицательные результаты не заставили себя ждать. Закрылось много ресторанов быстрого питания. Те рестораны, которые остались в бизнесе, начали сокращать часы работы своих работников. Их доход начал быстро падать. Губернатор штата заявил в начале июля: «В следующем месяце заработная плата вернётся к \$7.7 в час. Пе-

\$5.05. Занятость работников ресторанного сервиса упала на 4.6%. Была выявлена надёжная зависимость между повышением МЗП и увеличением безработицы работников сферы общественного питания. Особенно страдают от повышения МЗП молодые и неквалифицированные работники. (Foundations and Trends in Microeconomics, 2007).

Профессор экономики университета Нью-Гэмпшир Джозеф Сэбия исследовал влияние повышения МЗП в штате Нью-Йорк с \$5.15 до \$6.75 с 2004 по 2006 г. Это повышение привело к сокращению занятости неквалифици-

секторе 73% всех процессов можно заменить автоматами.

Генеральный директор Wendy's объявил о том, что они планируют разместить к концу 2017 г. автоматы в 16% своих ресторанах. Расходы на установку этих автоматов окупятся менее, чем за два года из-за снижения затрат на рабочую силу. Руководство McDonald's тоже объявило о массовой замене кассиров автоматами. В первую очередь это будет сделано в Сиэтле и Нью-Йорке.

Сторонники повышения МЗП говорят о том, что её повышение снижает уровень безработицы в стране. Они ссылаются на Сиэтл. В марте 2014 г., до принятия закона о повышении МЗП, уровень безработицы в городе был равен 4.15%. В первом квартале 2017 г. он составил 2.6%. Сторонники увеличения МЗП умалчивают о том, что при президенте Трампе экономическое состояние США стабильно улучшается. Это явилось причиной снижения уровня безработицы в городе. Но этот экономический рост практически не улучшает благосостояние низкоквалифицированных работников. Их в Америке около 3.3%. Принудительный рост МЗП убивает рабочие места для людей низкой квалификации. В Сиэтле уровень безработицы упал, но занятость среди неквалифицированных работников снизилась с 2015 г. на 1%. (Исследования Вашингтонского университета). Ни одно исследование не обнаружило связи между принудительным ростом МЗП и ростом экономики страны. («Raising the Minimum Wage: The Effect on Employment, Business and Consumers». The State Factor. March 2014).

Те, кто утверждают, что повышение МЗП улучшает благосостояние неквалифицированных и низкооплачиваемых работников, обманывают их. И тем не менее лидеры демократов упорно выступают за повышение МЗП. Почему? На этот вопрос ответил губернатор Калифорнии. В 2016 г. губернатор признал, что в результате увеличения МЗП «много бедных людей останутся без работы». Он также сказал: «С точки зрения экономики минимальная заработная плата может и не имеет смысла. Но морально, социально и политически оно (повышение МЗП – Г.Г.) создаёт этот смысл». (Jerry Brown: «Economically, the Minimum Wage May Not Make Sense», by Daniel Bier. Foundation for Economic Education, April 06, 2016).

Наконец, один из ведущих левых политиков США, губернатор крупнейшего штата страны, честно признал, что борьба за увеличение МЗП имеет важное политическое значение и наносит экономический ущерб тем, за улучшение экономического состояния которых демократы как будто бы борются.

Чем раньше политики откажутся смотреть на МЗП через политические очки, тем будет лучше для людей с низкой квалификацией.

Григорий Гуревич

К ЧЕМУ ПРИВЕЛО ПОВЫШЕНИЕ МИНИМАЛЬНОЙ ЗАРАБОТНОЙ ПЛАТЫ

2016 г. рост занятости в ресторанном бизнесе в Нью-Йорке составил 3.4%. С 2010 г. по 2015 г. он был равен примерно 7%. За первые пять месяцев 2017 г. рост занятости не превысил 2%. В ресторанах города с полным спектром услуг число рабочих мест увеличилось на 1.3% по сравнению с 6.5% за пять предыдущих лет. В 2017 г. рост занятости в этих ресторанах сократился на 1.2%. (Данные Employment Policies Institute).

В прошлом году избиратели штата Мэн одобрили на референдуме поэтапное увеличение МЗП с \$7.5 до \$12 к 2020 г., а для низкооплачиваемых работников – с \$3.75 до \$12. В результате штат потерял почти 4,000 рабочих мест. 8 июня этого года, т.е. через семь месяцев после референдума, Сенат штата проголосовал за отмену его результатов. Повышение МЗП сохраняется только для низкооплачиваемых работников. Почему сенаторы штата отменили результаты референдума? Оказалось, что за семь месяцев доход работников сферы общественного питания начал стремительно падать, а не расти, как обещали авторы референ-



реход к \$10 в час был ошибочным».

По данным Bureau Labor Statistics на февраль 2017 г. в 12 штатах, принявших законы о повышении МЗП, число новых рабочих мест увеличилось на 24.3%. До принятия этих законов рост числа новых рабочих мест составлял 32% – 44.7%. Рост занятости в этих штатах отстаёт от остальных штатов страны.

Отрицательное влияние принудительного увеличения МЗП на благосостояние неквалифицированных и низкооплачиваемых работников не является чем-то новым и неожиданным. В 1995 г. Давид Ньюмарк, профессор экономики Калифорнийского университета, изучил реакцию 410 ресторанов Нью-Джерси и восточной Пенсильвании на повышение МЗП в 1992 г. с \$4.25 до

цированных работников на 21%. Исследования Сэбия показали также, что 10%-ное увеличение МЗП привело к сокращению занятости матерей одиночек на 8.8%. Результаты этих исследований были опубликованы в Journal of

Policy Analysis and Management за 2008 г.

Профессор Корнельского университета Ричард Бёркхаузер систематизировал различные исследования влияния роста МЗП на экономику страны и пришёл к выводу о том, что оно «значительно сокращает занятость наиболее уязвимых групп населения – молодых людей, не закончивших школу». (South Economic Journal, 2000).

Исследования, проведённые Даниэлем Эронсоном и Эриком Френчем из Федерального резервного банка Чикаго, выявили, что 10%-ное увеличение МЗП сокращает занятость работников низкой квалификации на 2% – 4%. (Federal Reserve Bank of Chicago, 2013).

Аналогичное влияние роста МЗП на уменьшение занятости наблюдается и в странах Европы. Например, во Франции самая высокая из европейских стран МЗП. И безработица среди молодёжи в возрасте до 24 лет там тоже самая высокая – 26%.

Принудительное повышение МЗП ликвидирует основное преимущество неквалифицированных работников на рынке труда – низкую зарплату. Расходы на оплату труда возрастают. Когда они увеличиваются без компенсации за счёт роста производительности труда или роста продаж, это стимулирует владельцев бизнесов механизировать или автоматизировать свои производства. В январе 2017 г. был опубликован отчёт McKinsley Global Institute, в котором говорится, что 59% всех современных производственных процессов могут быть автоматизированы, используя уже существующие системы. В ресторанном

“ОТКРЫТОЕ НЕБО” И НОВЫЕ РЕКОРДЫ

Израильское управление гражданской авиацией зафиксировало резкий рост объема пассажирских перевозок в аэропорту Бен-Гурион в июле — по сравнению с соответствующими показателями прошлого года.

Согласно статистическим данным, опубликованным порталом Десятого канала ИТВ, в прошлом месяце услугами аэропорта Бен-Гурион воспользовались 2 180 738 человек (речь идет только о пассажирах международных рейсов).

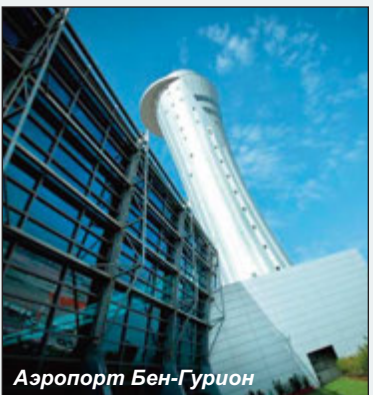
Это увеличение на 13,2% по сравнению с июлем прошлого года. Новые данные также показывают, что с начала года пас-

сажиропоток в аэропорту Бен-Гурион подскочил на 17%.

Как подчеркивается в сообщении на данную тему, позитивные изменения являются прямым результатом реформы «Открытое небо», которую «пробил» министр транспорта Исраэль Кац.

По оценкам администрации, летом ожидается более 4,5 млн пассажиров в аэропорту Бен-Гурион, в августе будет достигнут пик — около 90 тысяч пассажиров в день.

Лишь из модернизированного Терминала №1, в рамках системы «Лоукост», сейчас фиксируется 270 еженедельных вылетов.



Аэропорт Бен-Гурион

Наиболее популярные маршруты из Тель-Авива — это Париж, а также средиземноморские курорты Ларнака (Кипр) и Анталья (Турция).

В первую пятерку востребованных аэропортов входят также воздушные гавани Стамбула и Москвы — в том числе, для транзитных целей.

Раббай

ЯКОВ НАСИРОВ

CONGREGATION BET EL

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

180-01 Union Turnpike
Fresh Meadows, NY 11366

Tel: (718) 217-2437



Раббай общины «Бет Гавриэль» рав ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ



Проводит Хупу-кидушим, Брит-милу (обрезание), шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве

"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558
и (917) 406-6402



В АССОЦИАЦИЮ УХА, ГОРЛА И НОСА В НЬЮ-ЙОРКЕ ТРЕБУЕТСЯ МЕДИЦИНСКИЙ ПОМОЩНИК

на полный рабочий день
для работы в офисе расположенного в Rego Park

ДОЛЖНОСТНЫЕ ОБЯЗАННОСТИ:

- Сопровождение пациентов в кабинеты для обследований и опроса пациентов, измерение веса, кровяного давления, пульса, температуры и документирование всей информации на диаграмме пациента;
- Помощь врачам в кабинетах для обследований;
- Соблюдение порядка в кабинетах с медицинскими принадлежностями, содержание инструментов в стерильности, при необходимости готовить стерилизацию;
- Отвечать на телефонные сообщения, на звонки пациентов, врачей и аптеки;
- Рассылать и обрабатывать сообщения от пациентов и сотрудников офиса и врачей.

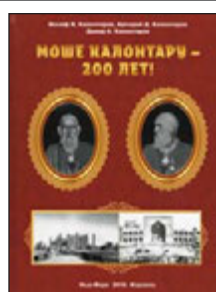
ТРЕБОВАНИЯ:

- Умение и навыки в обслуживании клиентов;
 - Надежность;
 - Владение английским и русским языками.
- Люди, которые обладают следующими характеристиками, являются нашими идеальными кандидатами.*

ПОЖАЛУЙСТА, ПОЗВОНИТЕ DANIEL DORCE:
(718) 445-5100, CELL (516) 581-5514

ИЛИ ОТПРАВЬТЕ СВОЕ РЕЗЮМЕ ПО ФАКСУ:
(718) 762-3703 для рассмотрения и собеседования

**ОБЪЯВЛЕНИЕ
ФОНДУ "КУПАТ АИР"
ТРЕБУЕТСЯ
РАБОТНИК
ДЛЯ СБОРА ДЕНЕГ.
ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ
ЗА СПРАВКАМИ
ОБРАЩАЙТЕСЬ
ПО ТЕЛЕФОНАМ:
917-600-3422
БОРИС**



Желающие
приобрести
эту книгу
могут
обратиться
по тел.:

646-318-0557

к Джозефу
Калонтарову.

Цена: \$25 – в твёрдой
обложке; \$15 –
в мягкой обложке.

Мерик Рубинов
(917) 306-0401

**VIDEO
PHOTO**

**Юбилей
Торжество
Брит-мила
Бар- Батмицва
Фото-портрет**

106-16 70th Ave., Fl.5, Forest Hills NY 11375
(ЦЕНТР БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ)



**ИЗВЕСТНЫЙ ПЕВЕЦ, ХАЗАН,
ЦЕРЕМОНИЙМЕЙСТЕР
РАФАЭЛЬ
БАДАЛБАЕВ**



ПРОВЕДЕНИЕ ЮШВО
(ПОМИНОК), ЛЮБЫХ
СЕМЕЙНЫХ
ТОРЖЕСТВ
И ОБЩИНСКИХ
МЕРОПРИЯТИЙ.

**347-284-2883,
718-255-6929**

**ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
ПЕРЕВОДЧИК
В КВИНСЕ
РУССКИЙ
И АНГЛИЙСКИЙ
ПЕРЕВОДЫ УСТНЫЕ
И ПИСЬМЕННЫЕ;
СОПРОВОЖДЕНИЕ
НА ИНТЕРВЬЮ;
ЗАПОЛНЕНИЕ
ДОКУМЕНТОВ
(917) 325-3234
АЛЕКСАНДР**

**РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ
THE BUKHARIAN TIMES
– ПУТЬ К УСПЕХУ**

(718) 261-1595,
(718) 261-2315

Fax:
(718) 261-1564

2612315@gmail.com

**Водитель
с новой машиной
ИЩЕТ РАБОТУ
В МЕДИКЕЙД-ОФИСЕ
на доставке
718-375-8494**

ЮМОР

ВОТ КОГДА МОЖНО БУДЕТ СКУЛЬПТУРКИ ВЫСЕКАТЬ ИЗ ПЫЛИ

 - Прикинь, один дурак, чтоб не мыть тарелки, одевает на них целлофановый пакетик перед едой, потом снимает и выбрасывает в мусорку, и всё! Тарелку мыть не надо...
 - Слушай, да он гений!

 Я пережил одну войну, три автомобильные катастрофы, одну авиационную, два неудачных супружества и одно удачное, три описи имущества за долги и одно банкротство. А теперь приходит мой внук и заявляет: "Дедушка, ты ничего не понимаешь в жизни!"

 Карлсон уже два часа летал по комнате и кричал:
 - Малыш, уведи немедленно собаку или открой окно!
 - Нет, Карлсон, полетай ещё, очень уж жарко сегодня.

 - Что вы делаете, когда у вас есть деньги?
 - Я даже и не помню.

 - Рабинович, у вас под Одессой есть дача. Шо вы там обычно садите?
 - Печень.

 - Повысьте мне зарплату на 100 долларов.
 - Это за что?
 - За то, что я не сказал остальным, будто вы мне её повысили на 200.

 - Сара Абрамовна, я хочу

жениться на вашей дочери.
 - Только через мой труп!
 - Звучит заманчиво, но два праздничных банкета я не потяну.

 В аэропорту «Бен-Гурион» сидят чиновники, регистрирующие репатриантов из России для получения гражданства.
 - Ваше имя?
 - Исаак.
 - Ицхак?
 - Исаак.
 - Послушайте, давайте я запишу вас Ицхаком, зачем вам здесь это русское имя Исаак?

 - Роза, дорогая, у нас электричество отключилось. Пойди посмотри, что там в щитке.
 - А муж мне на что?
 - А кто у нас жизнь застраховал?

 - А муж мне на что?
 - А кто у нас жизнь застраховал?

 Случай в одесском магазине:
 - Мне кажется, что я, как постоянная клиентка, заслуживаю скидок!
 - Уже, мадам!
 - Шо уже?
 - Вас у нас обсчитывают гораздо меньше, чем остальных!

 Муж читает за завтраком свежую прессу и восклицает:
 - Дорогая, ты слышала, о чем пишут газеты?! Первый



израильский космонавт вчера взлетел в космос!
 - Ой, да они опять все перепутали – наш самый первый космонавт уже пару тысяч лет как вознесся!

 Одесса. Звонок в дверь, стоят двое:
 - Здравствуйте, мы — Свидетели Иеговы!
 - Ой! И шо у него сегодня свадьба?

 Маленький мальчик перед сном спрашивает отца:
 - Пап, а почему все сказки, которые ты мне рассказыва-

ешь, начинаются по разному: "Жили-были..." или "В тридесатом королевстве...", а заканчиваются одинаково: "Х-р-р, х-р-р"?

 - У тебя уже столько пыли, что на мебели можно письма писать!
 - Если письма - это ерунда. Вот когда можно будет скульптурки высекаать из пыли - это да, это пыльно.

 - Представляешь, я вчера лежу под пальмой, подходит ко мне красивый и загорелый парень и говорит: "Привет".
 - Ну, а ты что?

 - Что, что? А я под пальмой лежу, меня придавило, не вдохнуть, не выдохнуть!

 Объявление в детском саду: «Уважаемые родители! Не верьте, пожалуйста, всему тому, что рассказывает ваш ребёнок про детский сад! В свою очередь, мы обещаем вам не верить всему тому, что он рассказывает про вас».

 Лучший муж - космонавт: зарплата большая, по полгода в командировке, а если возвращается, то вся страна знает.

 На стене планетария была

выцарапана надпись:
 "Есть ли вообще на этой планете разумные существа?!"
 Через неделю появилась надпись:
 "Есть! Но мы здесь только для дозаправки!"

 Если твоя жизнь не сахар, не соли чужую...

 Вышла я на кухню, вижу — моя мама с моим мужем сидит. Муж плачет! А моя мама ему: "Терпи, сынок! Я ее 22 года терпела, так я одна была, а ты не один сынок — теща с тобой! Вместе, может, еще лет 20 выдержим!"

 Англия, Лондон, на площади стоят две туристки.

Первая второй (разочарованно):
 - Да... Оказывается, "Биг Бен" - это часы!

 Судья:
 - Почему вы наняли такого молодого адвоката?
 Подсудимый:
 - Видите ли, мне кажется, что мой процесс затянется.

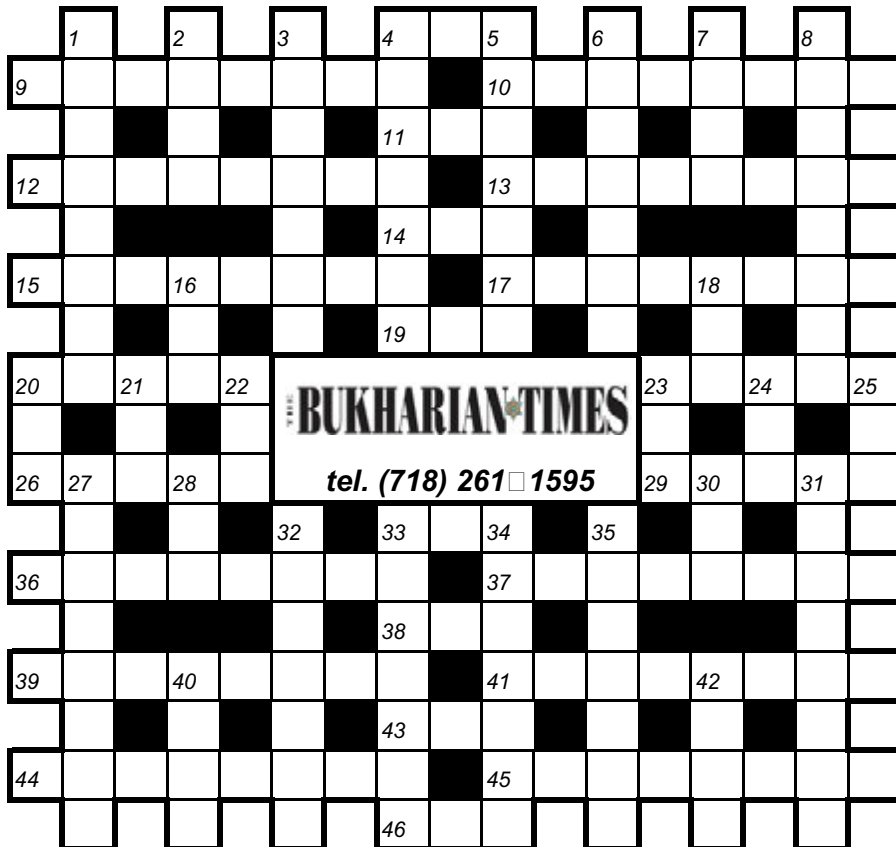
 - Кошелек нашла!
 - Свой?
 - Нет, с деньгами!

 Если бы Достоевский писал в наше время, то его роман назывался бы «Преступление и на Канары».

КРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА

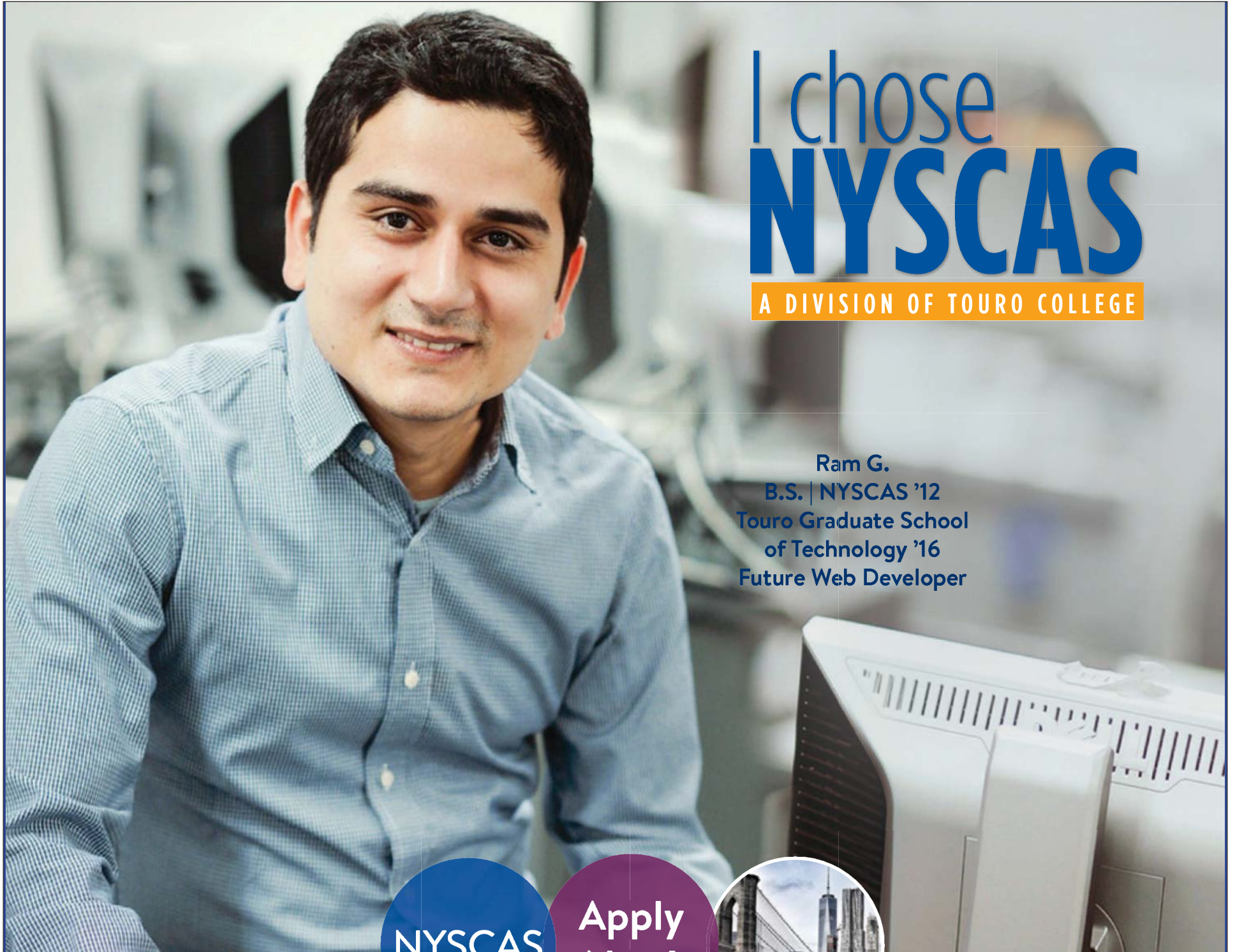
По горизонтали: 4. Чудо-юдо из русских народных сказок. 9. Примесные металлы, входящие в состав сплава, из которого изготовлена монета. 10. «Запах цветов», ставший причиной недомогания. 11. Химический элемент. 12. Опора для кровли. 13. Состояние враждебности по отношению к окружающим. 14. Геометрическое тело. 15. Перепончатокрылое насекомое с длинным тонким телом. 17. Заключение её ждут как манну небесную. 19. Измельчённые корнеплоды сахарной свёклы после экстрагирования из них сахара. 20. Лассо. 23. Световой информационный щит. 26. Печенье, выпекаемое бухарскими евреями на праздник Пурим. 29. Русский адмирал, испанец; руководитель строительства порта и города Одессы. 33. Код. 36. Панорамное широкоформатное кино. 37. Живопись «водяными» красками. 38. Его на чужой каравай не разевай. 39. Церковный служитель низшего ранга в православной церкви. 41. Японский метод сведения счетов с жизнью. 43. Трапеза. 44. Геодезический прибор для определения угла наклона местности к горизонту. 45. Альтернатива разобщению. 46. Эстонский композитор и хоровой дирижёр.
По вертикали: 1. Правитель, пользующийся неограниченной властью. 2. Серый попугай. 3. Поэт, певец, исполнитель традиционной музыки. Автор книги стихов «Илхоми дил». 4.

Судоходство между портами одной страны. 5. Шум, скандал (разг.). 6. Расстояние между наиболее низко расположенной деталью конструкции самоходной машины и дорогой. 7. Кручёные нитки для вышивания, вязания. 8. Род плесневых грибов, из которых вырабатывается пенициллин. 16. Праматерь рода человеческого. 18. Игровой курорт в Бельгии. 20. Горное селение на Северном Кавказе. 21. Английский мореплаватель, руководитель трёх кругосветных экспедиций. 22. Тонкое собачье чутьё. 23. Спортивное сооружение. 24. Сани для скоростного спуска по ледяному жёлобу. 25. Амударья в прошлом. 27. Древнерусский шлем. 28. «... Мария» - первые слова латинской католической молитвы. 30. Город в Бельгии. 31. Нездоровая реакция на внешние раздражения. 32. Бизнесмен, президент фонда - Института по изучению наследия бухарских евреев в диалог, спонсор ряда культурных и образовательных программ для еврейской молодёжи. 33. Должностное продвижение в какой-либо сфере деятельности. 34. Доктор медицинских наук, профессор, заслуженный деятель науки Таджикистана, президент бухарско-еврейской общины штата Колорадо (1992-2003), автор книги «О бухарских евреях». 35. Элитные войска государства. 40. Строение для сушки снопов перед молотьюбой. 42. Скособоченность судна.



Ответы на кроссворд:

По горизонтали: 4. Кит. 9. Лигатура. 10. Аллерген. 11. Бор. 12. Стропило. 13. Агрессия. 14. Топ. 15. Стрелкоза. 17. Амнистия. 19. Жом. 20. Аркан. 23. Табло. 26. Лекаж. 29. Рибас (Хосе де). 33. Код. 36. Панорамное широкоформатное кино. 37. Живопись «водяными» красками. 38. Его на чужой каравай не разевай. 39. Церковный служитель низшего ранга в православной церкви. 41. Японский метод сведения счетов с жизнью. 43. Трапеза. 44. Геодезический прибор для определения угла наклона местности к горизонту. 45. Альтернатива разобщению. 46. Эстонский композитор и хоровой дирижёр.
По вертикали: 1. Правитель, пользующийся неограниченной властью. 2. Серый попугай. 3. Поэт, певец, исполнитель традиционной музыки. Автор книги стихов «Илхоми дил». 4.



I chose NYSCAS

A DIVISION OF TOURO COLLEGE

Ram G.
B.S. | NYSCAS '12
Touro Graduate School
of Technology '16
Future Web Developer



Your path to success starts at NYSCAS. Choose from more than 45 associate's and bachelor's degree programs at seven convenient locations throughout the metro area.
Think college, think NYSCAS. A division of Touro College.

CHOOSE FROM CAREER-FOCUSED MAJORS INCLUDING:

Biology • Business Management and Administration • Criminal Justice
Digital Multimedia Design • Education • Human Services • Information Technology • Liberal Arts and
Sciences • Paralegal Studies • Pre-dental • Pre-law • Pre-med • Psychology



NEW YORK SCHOOL OF
CAREER & APPLIED STUDIES
A DIVISION OF TOURO COLLEGE

Where Knowledge and Values Meet

@nyscas | nyscas.touro.edu

718.520.5107 x102 | 71-02 113th Street

Other sites are located in Manhattan and Brooklyn **877.962.7330**

БОРИС КАЛОНТАРОВ

**ПЕВЕЦ,
ГИТАРИСТ-ВИРТУОЗ
ДИНАСТИИ
МУЗЫКАНТОВ
В СОПРОВОЖДЕНИИ
АНСАМБЛЕЙ
"БРАХА" И "МАЗАЛЬ"**

**ОБСЛУЖИВАЕМ
ВСЕ ВИДЫ
ВЕЧЕРОВ,
ВКЛЮЧАЯ
КОРПОРАТИВНЫЕ**

**НОВИНКА!
CORPORATIVE
PAYMENT
WELCOME**

**347-233-6829
646-361-4825**

Ави Бенджамин

Хазан (Кантор), Певец, Автор Собственных Песен, Реппер, Мотивационный Оратор.

Ведущий. На Высоком Уровне Проведет Все Кошерные Мероприятия: Церемонию Хупы, Бар Мицвы, Свадьбы, Шева Брахот, Шаббат Хатан (В Ресторане С Сефар Торой) и Любые Другие Мероприятия Звоните И Резервируйте:

Avi Benjamin

Hazan (cantor), Host and a motivational speaker
Experienced host for any kosher event: Hupa Ceremony, Bar/Bat Mitzvahs, Weddings, Sheva Brachot, Shabbat Hatan (In the restaurant with Sefar Torah) and many more.

For Reservation (917)362-2040

Академия Хасанут-хор Ашид Икро Малаков и Ибрак Хаимов представляют:

Благотворительный концерт для детского хора!

29 августа

КОНЦЕРТ

ПОПУЛЯРНОГО ИЗРАИЛЬСКОГО ПЕВЦА **ДАВИДА КАТАНОВА**

С УЧАСТИЕМ ПОПУЛЯРНЫХ МУЗЫКАНТОВ НЬЮ-ЙОРКА
ЛАЗАРЬ БАРАЕВ, СТАС КАЛОНТАР, ЯКОВ БАРАЕВ И ВЕРТУОЗ КЛАРНЕТИСТ
ГОСТЬ ИЗ ТУРЦИИ ИСМАИЛ ЛУМАНОВСКИ

ИЗРО МАЛАКОВ

STAS KALONTAR

LAZAR BARAYEV

ISMAIL LUMANOVSKI

YAKOV BARAYEV

Концерт состоится во вторник, 29 августа 2017 года в зале Ohr Natan синагоге Дружба по адресу 98-81 Queens Blvd, Rego Park, NY 11374 начало концерта в 8:00 вечера
Билеты в кассах:
Тамара + 718-526-0791 Мила + 718-897-4500
Хана + 646-387-2348 Малаков + 718-216-21-57

Билеты \$25

MIDDLE & HIGH

JIQ

SCHOOL FOR BOYS

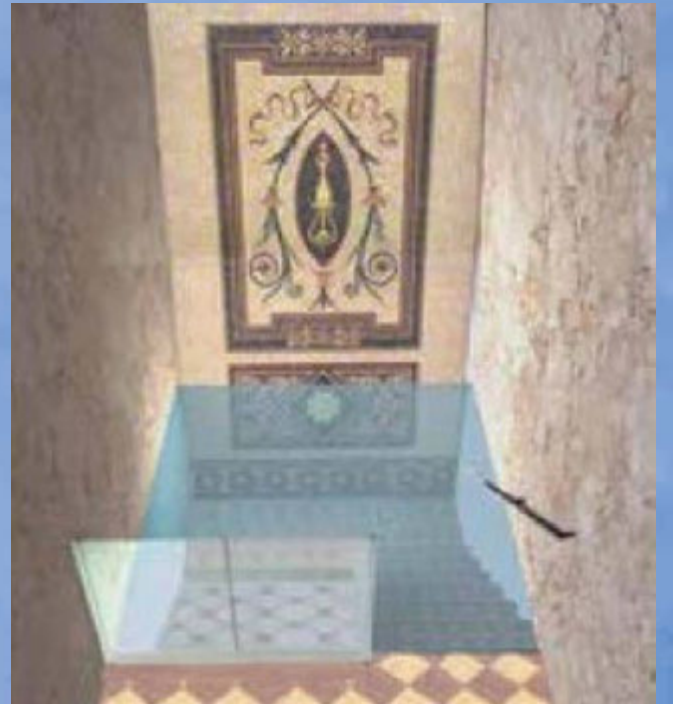
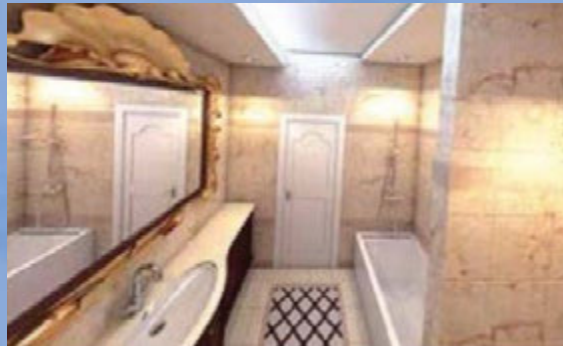
For more information, call **Ms. Leah Mierov**
General Studies Principal;
718-480-0900
EXT.3

JIQ Middle/High School for Boys
64-41 Utopia PKWY
Fresh Meadows NY 11365



בס"ד

JOIN US IN BECOMING OUR PARTNER IN COMPLETING THE MIKVAH PROJECT OF THE BETH GAVRIEL BUKHARIAN CENTER



66-35 108TH STREET, FOREST HILLS, NY 11375
 TEL (718) 268-7558 FAX (718)268-0175
 WWW.BETHGAVRIELCENTER.COM

Beth Gavriel Mikvah Dedications

- 1 Name of Mikvah for women (Имя миквы для женщин)..... SOLD
- 2 Name of Mikvah for men (Имя миквы для мужчин) \$180,000
- 3 Immersion Pool for women-#1-2..... SOLD
- 4 Immersion Pool for men (Имя бассейна для мужчины)\$50,000
- 5 Borot Mei Geshamin for women (Ram Water Pool) - #1-4..... SOLD
- 6 Borot Mei Geshamin for men - 2
 (Rain Water Pool - Устройство для сбора дождевой воды для мужчин)\$26,000 each
- 7 Women's Waiting Area (Комната ожидания)..... \$36,000
- 8 Bridal Preparation Room (Комната для невесты)..... \$36,000
- 9 Preparation Room for women #1-8 (Комната отдыха) (каждая).....\$26,000 each
- 10 Immersion Chamber for women #1-2..... SOLD
- 11 Immersion Chamber for men..... \$26,000
- 12 Changing Area for men (Раздевалка).....\$10,000
- 13 Mikvah Reception Desk..... SOLD
- 14 Laundry Room SOLD
- 15 Mikvah Entrance Mezuzah for women (Мезуза для женщин)..... SOLD
- 16 Mikvah Entrance Mezuzah for men (Мезуза для мужчин)\$5,000
- 17 Mikvah Founder Plaque.....\$1,000
- 18 Name of the Mikvah for dishes..... SOLD
- 19 Other donation

For more information please contact Rav Emanuel Shimonov 917-406-6402 or Simcha Musheyev 646-239-5653

“To all who care about the future of our children in America”

The Beth Gavriel Center is home to thousands of Bukharian immigrants whose Jewish identities were significantly damaged by communist regime back in former Soviet Union. For almost 20 years, The Beth Gavriel Center has been providing for the spiritual needs of the broader Queens Community.

In the Beth Gavriel Center there are dozens of different programs, numerous minyanim, daytime and evening kollel, kindergarten, Elementary Yeshiva for 500 children, High School for Boys, marriage agency, various kids programs, Sunday school program for children, gemilut hasadim (giving to the needy), the monthly magazine, and so much more. The doors of the Center are open daily from morning to night.

We also want to ensure the continuity in the observance of family purity amongst members of our community and its surrounding areas, as our sages have proclaimed that this is the foundation of our religion. Hence, in addition to providing a comfortable and pleasant experience, for many women whose visit to the Mikvah is their first time experience, the Mikvah needs to also provide the various upscale amenities resulting in the spa like experience.

Dear friends! It is time to build a state of the art Mikvah that will attract hundreds of new people on a monthly basis. Indeed, the Beth Gavriel Center has taken this lofty task in building a mikvah that will offer a beautiful, comfortable and pleasant experience that will attract women who may otherwise not consider keeping the laws of family purity.

In the near future, with the tremendous help and support from Mikvah USA, the construction of a Mikvah will be coming to completion. This project was approved by top religious authorities in New York. We are asking and inviting each family to be our partner in generously supporting this project which is a necessary attribute of the spiritual purity of every Jew. You now have the opportunity to perpetuate the names of relatives and people close to you on the various sections of the Mikvah.

*Thank you for your understanding and support.
 The Board of Directors of the Beth Gavriel Center.*



БЕСПЛАТНЫЕ КОМПЬЮТЕРНЫЕ КЛАССЫ

Конгресс бухарских евреев США и Канады объявляет набор на бесплатные компьютерные классы по углубленному курсу MS Office (MS Word, MS Excel, MS Access) и на другие программы, которые будут проводиться в Центре бухарских евреев по адресу:
106-16 70 Avenue, 5th Floor • Forest Hills, NY 11375.

Занятия проводятся дважды в неделю, по понедельникам и вторникам, по два академических часа; шесть недель на каждый уровень обучения.

Первая группа – с 10 до 12 часов дня.
Вторая группа – с 1 до 3 часов дня.

Группа начинающих пройдет курс ознакомления с компьютером. После освоения курса студенты смогут продолжить обучение в группе набирающих опыта.

Группа набирающих опыта пройдет более подробный курс ознакомления с

MS Word, электронной почтой (e-mail), поиском информации по Интернету, Youtube, Facebook и другим веб-сайтам. После освоения курса студенты смогут продолжить обучение в группе опытных пользователей.

Группа опытных пользователей пройдет углубленный курс MS Office (MS Word, MS Excel, MS Access) и другие программы, необходимые для всех членов группы.

Начало занятий с 1 сентября 2017 года, по мере укомплектования групп.

**Справки по телефону: 718-520-1111, ext. 0.
Звонить с 9 до 3 часов дня**



OHR CHANA HIGH SCHOOL



Capturing the Potential of Every Heart, Mind & Neshama!

For more information contact us at:
Ohr Chana Middle and High School for Girls Grades 7-12
60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373
p. 718.426.9369 f. 718.446.2071
oc@jiq.org





Old Jaffa VHQ
FISH HOUSE
GLATT KOSHER RESTAURANT

RESTAURANT HOURS

SUN 11AM-11PM
MON 11AM-11PM
TUES 11AM-11PM
WED 11AM-11PM
THURS 11AM-11PM
FRIDAY: 11AM - 2 HOURS
BEFORE SHABBAT
SATURDAY: 1 HOUR AFTER
SHABBAT TILL 1AM



91-14 63RD. DRIVE.,
REGO PARK, NY 11374
TEL 929.208.1122



PARTIES ARE WELCOME!

HOT & COLD BEVERAGES
ХОЛОДНЫЕ И ГОРЯЧИЕ НАПИТКИ

DESERT / ДЕСЕРТЫ FREE DELIVERY

Nurturing The Heart, The Mind, & The Soul

Early Childhood Nursery
Early Childhood Free-UPK
Lower School

For more information contact us at:
60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373
Phone : 718-426-9369 • Fax : 718-446-2071
www.jiq.org



ПАТРИАРХ ДИНАСТИИ ЛЕВИЕВЫХ



К двадцатой годовщине кончины Левиева Маркиэла бен Юшуо

*...Тепла и мудрости огонь погас,
И нашу боль не объяснить словами.
Вы в жизни были маяком для нас –
Дела, советы Ваши будут вечно с нами...*

Нет слов, чтобы передать боль невосполнимой утраты.

Тяжело смириться с мыслями, что прошло уже 20 лет, как мы потеряли самого дорогого человека – человека большой души, необыкновенного благородства, которому Б-г даровал долгую, почти в целый век, красивую, плодотворную жизнь.

Его смерть стала огромным потрясением для детей, внуков, правнуков, родных и близких и всех, кто хотя бы раз в жизни встречался с этим мудрым человеком. Те, кто были на его поминках, помнят выступления родственников, друзей, знакомых, которые говорили о том, какое участие он принимал в устройстве их жизни. Ещё свежо в памяти, какие были похороны этого мудрого человека. Десятки тысяч жителей Нью-Йорка и Израиля провожали его, глубоко скорбя, в последний путь.

Это ли не является живым увековечением памяти нашего дорогого отца **Маркиэла Левиева**, которого по достоинству называли **Патриархом рода Левиевых**, старейшиной общины бухарских евреев Самарканда и Нью-Йорка.

Маркиэл Левиев был удивительным человеком, жизненная история которого уходит вглубь веков, к известному в Средней Азии и Израиле роду **Моше Аго-Леви, Борухи Ёдгор** – состоятельных филантропов, внуком которых был **Маркиэл бен Рахмин Леви**.

Перелистываешь страницы жизни этого мудрого человека и поражаешься, как смог он дожить до глубокой старости, испытывав сиротскую жизнь, тяготы советских преобразований, трудные годы войны, участником которой он был, смерть любимой, обаятельной, доброй, красивой жены **Рохиль**. **Маркиэл** остался верен её светлой памяти, и эта вера долгие годы являлась и поныне является живым примером, символом преданности, любви и почтения к веч-



1903 – 1997

ным ценностям и неизбежности еврейских отношений. После потери супруги он всю свою любовь и заботу направил на воспитание детей, внуков, правнуков, помощи всем, кто нуждался в ней. Таких было немало, и они по сей день благодарны ему.

Маркиэл Левиев всегда ценил жизнь, каждый день для него был праздником, а каждый праздник – торжеством. Так жил этот человек на земле – с чувством великой благодарности за каждый новый прожитый день, за каждый подаренный ему год.

Его боготворили и почитали все: дети, снохи, зятья, внуки, правнуки, родные. Дом **Маркиэла Левиева** был всегда гостеприимным. Всю свою жизнь он был бизнесменом-коммерсантом, чьей поддержкой пользовались многие бухарские евреи, ставшие с его лёгкой руки состоятельными людьми.

Маркиэл Левиев покинул этот мир в полном сознании исполнения человеческого долга, благословляя всех и каждого. Он умер так, как хотел – без болезни, никому не в тягость. Так умирают святые люди. Похоронен на кладбище Гиват-Шауль – Центральной аллее Иерусалима.

Добрая, светлая память семейных отношений, заложенная **Патриархом династии Левиевых**, чтится его детьми, вну-

ками, правнуками сегодня и на американской земле, обретая неоценимую значимость в новых непростых условиях. Наследство огромное: многочисленные дети, внуки, правнуки – большая семья – живут сейчас в Нью-Йорке и продолжают традиции своих предков многочисленными мицвот и благими делами.

Потеря родителей – для всех нас большая, невосполнимая утрата. Они были людьми необыкновенной доброты к людям, безмерно излучавшими любовь к своим детям и внукам, ответственность за родных и близких.

Маркиэл Левиев прожил достойную жизнь и оставил добрую, значимую память о себе.

Пусть будет вечной память о **Маркиэле Левиеве** и его супруге **Рохиль**.



МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН.

Вечно скорбящие:

дети, внуки, правнуки, снохи, зятья, кудохо, родственники

Нью-Йорк, Израиль, Аризона, Самарканд



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ ЛЁЛИ КАТАНОВОЙ-ТАЛИС



С глубокой скорбью и болью в душе, со слезами на глазах сообщаем, что 28 июля 2017 года, на 76-м году жизни, ушла в иной мир любимая супруга, мама, бабушка Лёля Катанова-Талис.

Нет слов, чтобы передать боль наших сердец. Тяжело смириться с мыслью, что мы потеряли самого дорогого нашему сердцу человека – любимую жену, маму.

Ушёл из жизни человек большой души и необыкновенного благородства. Её смерть была огромным потрясением для всех родных, близких и знакомых.

Лёля Катанова-Талис была очень одарённой, умной, честной, добропорядочной, отзывчивой, красивой, кристально чистой души женщиной.

Лёля родилась 16 декабря 1941 года в Ставропольском крае, в семье Исаака и Анны Талис.

В восьмилетнем возрасте семья переехала в Ташкент, где Лёля оканчивает среднюю школу и поступает учиться на факультет «Экономика промышленности» Ташкентского института народного хозяйства.

В апреле 1965 года она соединила свою судьбу с Петей (Пинхасом) Катановым. У них родились двое детей: Игорь и Гарик. В этой успешной семье всё шло своим чередом.

В 1989 г. семья иммигрирует в Нью-Йорк и вливается в американский быт. Подросли дети, и все приобрели новые профессии.

Лёля поступила на работу в офис «Personal tuck» по уходу за пожилыми, где проработала до



**16 декабря 1941 –
2017, 28 июля (5 Ав)**

конца жизни. Она была преданным, внимательным, отзывчивым человеком везде – и на работе, и в других сферах общения.

17 февраля 2009 г., в возрасте 39 лет, ушёл из жизни сын Гарик Катанов.

Смерть сына подкосила здоровье Лёли.

Она прожила с мужем Пинхасом в дружбе, согласии и любви 52 года. Это была счастливая семья.

Лёля была хлебосольной, гостеприимной хозяйкой. Наш дом всегда был открыт для всех родных и близких людей. Она уделяла огромное внимание воспитанию и обучению не только своих детей, но также и внуков.

У Лёли были такие качества, как сблизить людей и поженить их. И все они затем жили счастливо.

Лёля прожила достойную, многогранную жизнь и достойно покинула этот мир.

Она оставила глубокий след в памяти всех родных и близких ей людей.

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН.

*Глубоко скорбящие: муж Пинхас;
сын Игорь – Лариса;
внучки Джесика – Илан, Мишель;
родные, близкие и друзья*

*Нью-Йорк, Израиль, Лос-Анджелес, Сиэтл,
Канада, Австралия, Германия, Узбекистан*



**Семидневные поминки состоятся в среду, 2 августа 2017 года,
в ресторане «King David».**

30-тидневные поминки состоятся 24 августа 2017 года в ресторане «King David».

Контактные тел.: 917-324-8899 – Петя; 917-328-5554 – Игорь



СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ МИРЗАКАНДОВОЙ МАФРАТ БАТ НИСИМХАЙ ВЕ АДИНО



6 августа 2017 года (15 Ава 5777) – исполняется 2-я годовщина со дня ухода из жизни нашей любимой матери, бабушки, прабабушки Мирзакандовой Мафрат.

Наша мама родилась 6 июня в 1929 году в городе Самарканде в религиозной семье Нисимхая Билбилова и Адино Мирзакандовой. Несмотря на тяжелые жизненные условия того времени, наша мама постоянно тянулась к знаниям, успешно окончила среднюю школу, а затем она продолжила свое образование на курсах учителей, чтобы посвятить себя педагогической деятельности.

В 1952 году наша Мама выходит замуж за нашего отца - прекрасного человека, педагога Манаше Хаимова. В совместной жизни у них рождаются шестеро сыновей. Несмотря на небольшую зарплату учителя наши родители, ограничивая себя во многом, дали нам, детям, возможность получить высшее образование и приобрести достойные профессии.

Более 35 лет наши родители работали в школе № 25 им. Павлова в городе Самарканде.

Многие ученики наших родителей



**6 июня 1929 – 2015
(15 Ава) 31 июля**

стали впоследствии успешными и уважаемыми людьми. С глубокой благодарностью и почтением они отзываются о них за их человеческие качества и мастерство учителя.

Наша Мама за годы своей жизни перенесла много трудностей и потерь.

В возрасте 6 лет она потеряла своего отца - нашего дедушку Нисимхая Билбилова - большого знатока Торы; в 1953 году при трагических обстоятельствах теряет своего старшего годовалого сына; в 1962 году также трагически погибла младшая сестра Фрида в возрасте 30 лет; в 1970 году в возрасте 46 лет умер старший брат Бахор.

В 1982 году после тяжелой болезни скончалась наша любимая бабушка Адино, которой было 73 года.

В 1987 году в возрасте 61 год умирает наш отец Манаше Хаимов.

В 2001 году наша мама перенесла смерть второго сына Хаимова Давида, которому было 46 лет.

Мама прошла репатриацию в Израиль, а затем эмиграцию в Америку.

Наша Мама, будучи всегда активной, энергичной, очень деятельной, и оставалась такой, несмотря на свой преклонный возраст, до конца своих дней.

Наша Мама прожила долгую трудную, но яркую событиями жизнь, воспитав и вырастив пятерых сыновей, восемнадцать внуков и двадцать пять правнуков. Ее светлый образ всегда будет жить в наших сердцах.



Мы дети, внуки, правнуки и родственники благодарны ей за активное участие в нашей жизни, за её добрые советы.

Своим примером она всегда вдохновляла нас и придавала нам силы.

**Мама никогда не умирает,
Просто рядом быть перестает.
Ангелом нас всех сопровождает
И любовь ее всегда живет.**

МЕНУХАТА БЕ ГАН ЭДЕН

**Скорбим и помним: дети, внуки
с семьями, правнуки, кудоху, родные
и близкие.**

**Поминки состоятся 6 августа
2017 года в 7 часов вечера
в ресторане De Mikelle-Corner.**

**Shomrei
Hachomos**
Orthodox Chapels



**ЧУТКОСТЬ, СОЧУВСТВИЕ,
ПОНИМАНИЕ
И ВНИМАТЕЛЬНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

**ВСЕГДА С ВАМИ,
КОГДА ВЫ НУЖДАЕТЕСЬ В ЭТОМ**

קבורה אין ארץ ישראל

УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

Звоните, мы работаем 24 часа

718-435-8100

4218 FT. HAMILTON PKWY, BROOKLYN, NY 11219



Great News

**JEWISH INSTITUTE OF QUEENS
NURSERY PROGRAM FOR 3 YEAR OLDS
8:30 am – 5:45 pm
only \$625 per month**

**FREE
UPK Full Program
Children Born in 2013
Limited Space Available**



Register Today!

718-426-9369

Fax : 718-446-2071 . www.jiq.org

60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373

В''Н

TU B'AV PARTY for singles **Let's get married**

Monday, August 7th at 8:00 pm

Понедельник, 7 Августа в 8:00 pm

MELODY RESTAURANT

157-15 72nd Ave

Flushing, NY 11367

- ♥♥ **Gourmet Glatt Kosher Dinner**
- ♥♥ **Speed Dating / Music / Games**
- ♥♥ **Door Prizes**
- ♥♥ **Split the Pot**
- ♥♥ **Surprise Guest!**



**Don't Delay
Reserve Today!**



Sponsored by Mira Zirkiev, Lily Katan, Lena Harris, Lydia Kandkhorov, Natalie Malakov, Rivka Mierov, Bukharian Times and Beth Gavriel Magazine

**Modest Attire Required
Tickets \$36 / \$50 at the door**

\$36 Tickets Available until August 3rd

**Mira 917 224-2100
Berta 917 687-9126
Leora 718 664-4444**

or Buy Tickets online: www.queensjclub.com/party.asp



VHQ

Versailles Palace

**ПРОВОДИМ
СВАДЬБЫ, БАР-МИЦВЫ.
ДВА ЗАЛА НА 300
И 60 ПЕРСОН.
ПРОВОДИМ
ШАББАТ**



**ВНИМАНИЕ
НОВИНКА!**
В связи с расширением
бизнеса при Versailles Palace
с 1 мая открыт
**рыбный глатт-кошерный
РЕСТОРАН**
с большим ассортиментом
рыбных блюд и мн. др.
Часы работы:
с 11 ам до 11 рм

Эксклюзивный
кеatering от
Versailles Palace
во дворце Russo
on The Bay

**FREE
VALET PARKING**
718-459-2800
917-608-5518 ЯНИК
versaillespalaceny.com

**6334 Austin Street,
Rego Park, NY 11374**



Rainbow Supply of N.Y.



63-22 Austin Street
Rego Park, NY 11374
T. 718-326-2822
F. 718-326-2443



237 Beach 20th Street, #7
Far Rockaway, NY 11691
T. 718-337-0190
F. 718-337-0191

2 раза в году

Широкий выбор - свыше 850 разновидностей
ортопедической обуви для диабетиков

Изготавливаем стельки по индивидуальному заказу



Бесплатная доставка товаров на дом.

В большом ассортименте все необходимые медицинские принадлежности:

- наколенники и пояса всех видов (также ангоровые)
- лечебные гольфы и колготки для женщин и носки для мужчин
- пеленки, прокладки, памперсы, трусы и т.д.
- приборы от импотенции (для мужчин)



Для получения медицинского оборудования и предметов гигиены необходим рецепт от врача



Принимаем Страховки

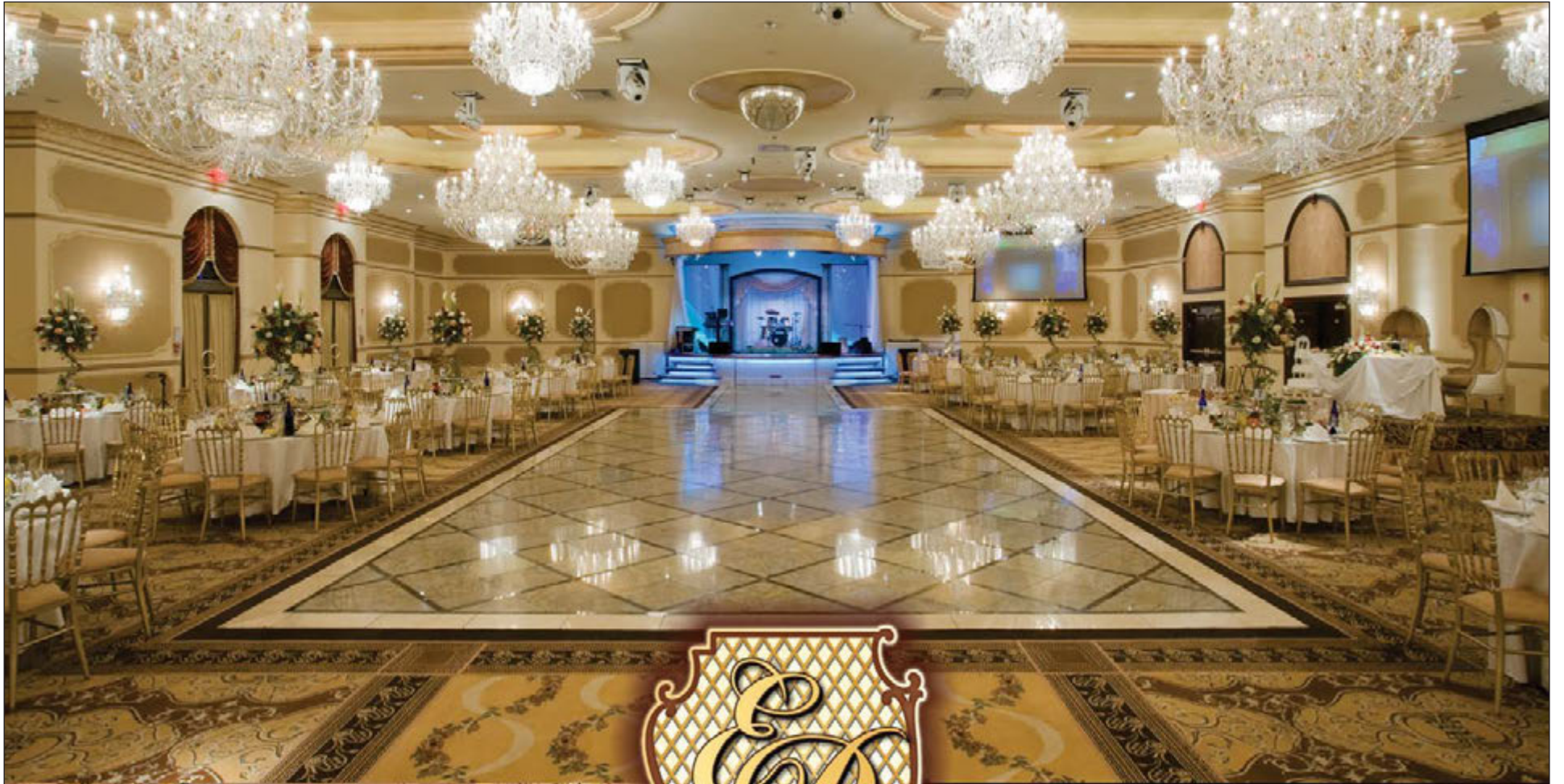
AARP
Actna
Affinity Health Plan
AmeriChoice
Amerigroup
AgeWell
APA Partners
Atlantis Health Plan
Arch Care
CenterLight
Community Choice
Concentra

Consumer Health Network
Elder Serve Health
ElderPlan
Empire Blue Cross/Blue Shield
Evolutions Health Care
Family Choice Health Alliance
Fidelis Care
First Managed Care Option
GHI
Guardian
Guild Net
Health First

HIP
Health Net
Health Network America
Health Plus PHSP
Health Source
Home First
Horizon
Integra MLTC
Liberty Health Plans
Local 1199 Benefit Fund
Magna Care
Medicare

Medicaid
MetroPlus
MultiPlan
Neighborhood
NY Presbyterian
Oxford Health Plans
Partners in Community Care
Senior Health Partner
Teach Health
United Healthcare
WellCare

www.RainbowSupplyNY.com



ROYAL

Elite Palace

ЭЛЕГАНТНОСТЬ, ВКУС, СТИЛЬ!

Тел 718-565-2001

69-02 Garfield Ave.

Fax 718-565-1105

Woodside, NY 11377

www.elitepalaceny.com

V V A A D
H HARABONIM
Q of QUEENS





на рынке
с 2005 года

RANNETA INC

TRANSPORTATION



**ПРИНИМАЕМ
ВСЕ ВИДЫ
СТРАХОВОК**

**AMBULETTE –
CAR – VAN Service**

- **Большой парк автомашин**
- **Великолепное обслуживание**
- **Прием частных вызовов в аэропорты JFK, LGA, Newark, EWR**
- **Перевозки на дальние дистанции**



**ВСЕГДА РАДЫ
БЫТЬ ПОЛЕЗНЫМИ!**

62-69 99th Street, Suite 2B
 Rego Park, NY 11374
 Tel: (347) 848-0049
 Fax: (347) 730-5656

ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ